

# La Voz de Aragón

DIARIO GRAFICO INDEPENDIENTE

REDACCION...  
ADMINISTRACION COSTA, 2  
TALLERES.....

APARTADO CORREOS 140

TELÉFONOS:

REDACCION..... 1004  
CONFERENCIAS... 1707  
ADMINISTRACION. 2422

Año IX

Zaragoza - Jueves, 4 de mayo de 1933

Núm. 2.353

INSTANTANEA POLITICA

## ¿De quién es la culpa?

Al señor Sánchez Román le atribuyen los parlamentarios una autoridad de tal monta que sus palabras son siempre acogidas con un silencio lleno de respeto e interés. Podemos decir que al señor Sánchez Román se le oye y se le escucha.

Sus últimas palabras, invitando a la concordia a los partidos republicanos en abierta lucha, tienen, en estos momentos, una significación que no cabe desconocer ni eludir: es un discurso de oposición a la política del Gobierno. Ahora bien, las imputaciones hechas por el eminente jurista no van directamente contra unos ministros ni contra la política social practicada por ellos; el desorden actual es la resultante de una falsa interpretación que de la situación y significación política han hecho las autoridades locales, a las cuales atribuye el orador la responsabilidad de violación de la ley y del espíritu de alarma que siente una gran parte de la sociedad española.

Pero, ¿será posible corregir la dirección demagógica sin variar la composición actual del Gabinete? He aquí la cuestión. Esas autoridades locales, que desbordan su función en daño del Gobierno y, ¿por qué no decirlo?, de la misma República; esa jurisdicción de Jurados Mixtos que se traduce en un campo de lucha de clases, y a los cuales se refería días atrás el mismo Sánchez Román; todo ese contenido demagógico, ¿no se escuda en la convicción de que no será imposible restablecer la autoridad de un modo contundente mientras los socialistas sean partícipes en la función de gobernar sin que se quebrante el principio mismo de la organización, de las resoluciones y de la táctica del partido? ¿No es atribuible también un tanto de culpa a ciertos discursos, conferencias y mítines de tribunos que buscaron el aplauso de multitudes, que las halagaron y sirvieron a sus instintos y en lugar de tomar el papel rector de ellas se dejaron arrastrar por el sentimiento ciego de las masas?

Ya sea el Gobierno, ya las autoridades locales, el hecho cierto es que la política social exige una profunda rectificación. ¿Podría hacerla este Gobierno? No lo ha dicho el señor Sánchez Román. Pero existe un dogma en política que a nadie le es permitido ignorar: cuando uno se equivocal a sola rectificación posible es la dimisión.

ALVAREZ DE LEON

UNA VEZ MAS

## Ayer se afirmaba que la crisis se planteará tan pronto como esté en Madrid el presidente de la República

MADRID. — Se han recrudecido en las últimas veinticuatro horas los rumores de crisis, hasta el punto de considerarse inminente el planteamiento de ella tan pronto como el señor Alcalá Zamora esté en Madrid de regreso de su viaje.

Como tantas veces que se ha pronosticado la crisis se han lanzado probables soluciones a la misma.

Claro es que todas ellas hipotéticas, pues el momento no es fácil para adivinar cuál puede ser, caso de producirse la crisis, la solución que a ella se dé.

Entre las innumerables listas de

posibles Gabinetes que circulaban por los pasillos del Congreso las había con los nombres de los ministros actuales, exceptuados los socialistas y siendo éstos sustituidos por elementos radicales-socialistas y azañistas. También circulaba una combinación presidida por el señor Sánchez Román, si bien la suposición es un tanto aventurada, porque, como es sabido, la potestad de designar presidente del Consejo de ministros es exclusivamente del jefe del Estado.

En la posible combinación de concentración republicana de que se ha-

blaba, incluíanse tres ministros radicales, dos federales, dos conservadores, uno de la izquierda radical-socialista, dos radicales-socialistas y uno de la antigua Agrupación Al Servicio de la República. También circulaba una lista en la que iba de presidente del Consejo de ministros el señor Besteiro.

A título de información únicamente, claro está, recogemos estas impresiones de la tarde en el Congreso, sin que pueda concretarse nada acerca de la veracidad de esa crisis inminente ni tampoco de la solución que, de originarse, tendría.

BENAVIDES

## El nuevo presidente del Perú



El general Benavides, nombrado interinamente presidente de la República del Perú, por asesinato de Sánchez del Cerro.

(Foto. Contreras)

No se devuelven en ningún caso los originales literarios o gráficos que espontáneamente se nos envíen.

MODIFICACION PERJUDICIAL

## El horario del ferrocarril del Caminreal

Llegan a nosotros muchas y muy justificadas quejas por la modificación que ha sufrido el horario del nuevo ferrocarril del Caminreal.

El tren mixto que salía de nuestra ciudad a las seis de la mañana ha retrasado su hora de salida nada menos que hasta las diez, lo cual supone un retraso considerable en la hora de llegada de cartas y periódicos a los pueblos de la línea. Pueblos, algunos de ellos, próximos a Zaragoza, no reciben la correspondencia y la Prensa hasta media mañana, es decir, que ninguna ventaja han obtenido, en este sentido, dichos pueblos en el nuevo ferrocarril, puesto que siguen recibiendo las cartas y los periódicos a la misma hora que los recibían con el antiguo tren de Cariñena.

En cuanto a la Prensa de Zaragoza está patente el perjuicio que se le origina con este nuevo horario adoptado en virtud de no sabemos qué razones, pero a buen seguro harto menos poderosas de las que los pueblos interesados y los periódicos de Zaragoza podemos invocar.

Es sensible que, tras lograda una aspiración como la del Caminreal, el acoplamiento de un horario inadecuado frustre las esperanzas puestas en él. Por ello sería de desear que la Compañía estudiara medítadamente el asunto y viera de conseguir el mejor aprovechamiento para el público y para la Prensa de ese ferrocarril tanto tiempo esperado y tan firmemente eficaz si sus horarios son acertados.

## El Ayuntamiento, la Industria y el Comercio de Cariñena protestan del cambio de horario

Reunidos el Ayuntamiento, la Industria y el Comercio de Cariñena han acordado protestar de la modificación del horario de trenes correos, pues con la nueva organización llega la correspondencia a las trece y media horas, luego de recibirla mucho antes otros pueblos que se hallan a mayor distancia de Zaragoza.

Los reunidos han acordado pedir el restablecimiento de la hora de salida del correo, o sea a las seis de la mañana, y a las 21,48 horas el que partía de Cariñena con dirección a la capital.

Firma el telefonema de notificación don Vicente India, alcalde.

EL SERVICIO DEL AGUA

## No es ni caro siquiera

POR QUE NO EXISTE

Una comisión de vecinos de las Casas Baratas visitó ayer al alcalde para insistir en la necesidad de que se estudie el aprovisionamiento de agua, pues en la actualidad la mayoría del vecindario se ve privado de tan indispensable elemento, además de existir el peligro de que en cualquier momento se queme el motor del elevador, debido al forzado funcionamiento a que es sometido.

El señor Muniesa enteró a sus visitantes de las gestiones realizadas hasta el momento en favor de lo solicitado, que espera ver coronadas por el éxito.

EL VALENCIANO PEYRO

## Ante una Exposición de cerámica



Peyró, el gran escultor ceramista, va a inaugurar en nuestra ciudad, salón del Centro Mercantil, una Exposición de sus bellísimas creaciones. Tan bellas como esta que reproducimos.



CANTEMOS A MAYO

Mes de las flores y del obstruccionismo, ¿qué nos traerán tus días?

¿Alegrias o tristezas? ¿Crisis o perseverancia? ¿Guerra o paz? ¿Trabajo u holganza? ¿Agua o pedrisco? ¿Cosechas o langosta?

Mayo primavera! en ti confiamos todos, para que las plagas desaparezcan.

Te hablamos en tono de Lerroux, aunque algunas veces nos salgamos de tono.

PREGUNTAS SIN INTENCION

—Pero, ¿ustedes creyeron, al ver el andamio, que el reloj de Correos iba a arreglarse?

—Ese reloj no andará ya nunca, porque tiene "el burgo" podrido.

—Las simas de la ciudad, ¿se abren en primavera?

—No. Pero esta época es la mejor para llevar a cabo trabajos subterráneos. De ahí que el pavimento en primavera tenga siempre erupciones.

—Y de las fiestas, ¿qué?

—Lo tienes "to pagao".

DEL ESCENARIO AL "RING"

Los dos acontecimientos de la semana:

Habla Kerenski de Rusia en francés.

Y pega puñetazos Ara en baturro.

## EL SEÑOR Don Julio Ondé Tregón

Industrial de esta ciudad - Caballero del Pilar

Falleció ayer, bajo el manto de la Virgen del Pilar, a los 37 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos

— R. I. P. —

Su apenada esposa, doña Luisa Redrado; hijos, Julito y Marisa; madre, doña Dolores Tregón, viuda de Ondé; hermanos, doña Gloria, doña Araceli, doña Isabel, D. José, D. Aurelio y Fernando; padres políticos, D. Andrés Redrado y doña Patricia de la Roja; hermanos políticos, D. Manuel de Gregorio, D. Pedro Jaraba, don Daniel Calvo y doña Josefina Redrado; tíos, primos, sobrinos y demás parientes,

AL PARTICIPAR a sus amistades tan dolorosa pérdida ruegan lo tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy jueves, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria, plaza del Pueblo, núm. 3, al Cementerio de Torrero, por cuyo favor la familia quedará sumamente agradecida.

NO SE REPARTEN ESQUELAS

Pompas fúnebres LABORDA - Ossáu, núm. 4 - Teléfono 3101

Espectáculos de interés y emoción para todos, menos para los que no entienden de los "upercuts" de Kerenky al soviét y de la "oratoria" de Ignacio.

NOTICARIO MICROFONICO

La popular emisora de Toulouse está ya en período de pruebas. Desde nuestra ciudad se la capta con mayor claridad, si cabe, que antes de la catástrofe sufrida.

Otra interesante noticia para los radioyentes es la de haberse instalado emisora en Pamplona, que estos días está también en período de pruebas y cuya obra ha realizado un conocido industrial zaragozano que tuvo importante intervención en la instalación de la E. A. J. 10.

¡Ah! Y los conferenciantes de radio, decididos a hablar por señas.

PATYNAZO

La huelga de dependientes de Comercio

FUERON ROTAS DOS LUNAS Y SE PRACTICARON NUEVE DETENCIONES

Ayer tarde se produjo ligera alarma en la calle de Alfonso I.

Entre cinco y siete de la tarde presentaba dicha vía animado aspecto. Unos grupos ambulaban en actitud pacífica.

Inesperadamente se lanzaron unas piedras sobre unos escaparates y quedaron rotas dos lunas.

Acudió una sección de guardias de Asalto al mando de un oficial.

Al descender del autocamión, y sin intervenir, quedó la vía limpia de concurrentes.

Se practicaron nueve detenciones: Dos fueron detenidos como presuntos autores de la rotura de cristales, otros dos por lanzar amenazas y los cinco restantes porque protestaron de aquellas detenciones.

Fueron todos conducidos a las Oficinas de Vigilancia.

La tranquilidad quedó inmediatamente restablecida en la calle de Alfonso, que recobró su animación ordinaria.

ACTUALIDAD INTERNACIONAL

El primero de mayo y los monárquicos rusos

De vez en cuando los monárquicos expatriados rusos dan señales de existencia y reafirman su aversión y hostilidad al régimen soviético.

Con motivo de la pasada Fiesta del Primero de Mayo el Gran Duque Cirilo, como jefe de la Casa Imperial de Rusia, ha dirigido un llamamiento al mundo civilizado en favor de sus compatriotas sojuzgados por el comunismo.

Destaca en su llamamiento una vibrante acusación contra los dirigentes actuales del ex-Imperio ruso, a quienes acusa de haber sacrificado su nación a la Tercera Internacional y sumido el pueblo ruso en la miseria.

También declara que todos los rusos condenan la imperante anarquía de los Soviets y afirma que la hora del triunfo de las fuerzas nacionales se aproxima y Rusia renacerá nuevamente.

Como es natural, a Stalin y sus compañeros de Gobierno no les ha causado la proclama del duque Cirilo impresión alguna, seguros y poseídos de su omnímodo poder en la Unión de las Repúblicas Socialistas Rusas (U. R. S. S.)

LA LIBERACION DEL PUEBLO ARABE Y LOS "NAZIS"

En Berlín la colonia árabe y el Instituto islámico han dedicado fervido homenaje en memoria del Gran Semsi Sayed Ahmed Esch, caudillo del "Movimiento de liberación panislámica del Africa del Norte".

La Prensa alemana nacional-socialista recuerda a este propósito que tanto el pueblo alemán como el árabe luchan por su libertad con invencible voluntad y exaltan al caudillo Semsi, que guerreó contra Italia y ayudó a los Imperios Centrales en su pugna bélica durante la Gran Guerra.

El "recuerdo" de los diarios alemanes y sus encomiásticos comentarios ciertamente no causarán mucha satisfacción a los connacionales de Mussolini.—S. S.

**VINOS SANZ** Son los mejores Pruébelos usted San Clemente, núm. 3.—Teléf. 34-78 Servicio a domicilio.

Colaboraciones de La Voz de Aragón

EL SENTIDO VITAL DE NUESTRA CULTURA

Renació a comienzos del siglo XIX en España el anhelo, ya entronizado en la Europa de aquel tiempo, de ofrendar—a costa de todos los sacrificios— culto ferviente a aquellas modas del pensamiento que significaban la exaltación de la Vida, amor a la Vida por la Vida misma y no por deber o por esperanza en la recompensa. Entonces la fuga iniciada en el siglo XVIII de lo genuinamente español con la servidumbre a lo extranjero adquirió un extenso desarrollo y lo latino perdió su rango, su alta jerarquía en una España minada por el devorador del Universo; nos referimos al materialismo, que aquí prendió más o menos disfrazado.

Toda lista de grandes hombres filósofos, artistas, sociólogos, políticos, llevaba aquella patente, aquella huella acerada que ahora levanta protestas entre los nacionalismos latinos: "made in Germany". El Mediterráneo carecía de estimulantes eficaces en el pensamiento europeo y todo el mundo soñaba en copiar, en adaptarse a las modas germanas; incluso nuestros más íntimos poetas. Bien que en el Arte Francia suministrara espléndidas iniciativas y que algunos de nuestros hombres de buen gusto recogieran los temas parisinos... Al fin y al cabo esto no nos libraba de ser imitadores, de ser esclavos del extranjero.

Con gesto gallardo y palabra de combatiente Povina Cavalcanti lanzaba desde su documentado libro "O accendedor de campeões" esta acusación a sus hermanos brasileños: "Brasil literario está condenado a ser ainda por muito tempo escravo da prosa e do verso francezes". "Os nossos modelos em geral são exóticos". Y esta acusación, que luego

quiere ser atenuada hablando de "imitação assim honesta, correcta, imperativa", flota en el libro como una vergüenza que debe ser borrada con las rectificaciones oportunas de los hombres de letras de su país.

Lo peor que se pudo haber ocurrido a los españoles fué este emigrar a zonas de cultura "europea", renunciando, en cambio, al sentido universal de la cultura española. Porque los hechos han venido confirmando que ni aun dentro del terreno de las imitaciones hemos logrado una gran preponderancia sobre otros países, felices imitadores. Y la consecuencia terrible ha sido este débil latir de nuestra producción filosófica y literaria del siglo diecinueve y esta confusa orientación señalada a nuestra generación con matices equívocos.

Cierto que se ha pretendido disculpar la negligencia y el descuido de lo nuestro, de lo español, en sus diversos aspectos, con una pretendida realidad de cosas anticuadas, caducas, en nuestra cultura, pero la triste involuación no ha conseguido ser desvirtuada. Intentar la demostración de que el espíritu de España vivía con dos siglos de retraso es una labor imposible, porque nosotros forzosamente debíamos vivir sujetos a nuestras posibilidades de existencia y conformarnos de acuerdo con nuestra ideología "propia" Lo que nunca debió hacerse fué estructurarlos sin tener en cuenta nuestros moldes espirituales; alimentarnos sin reflexionar sobre toda probabilidad de indigestión. Que en definitiva fué lo que sobrevino: indigestión y desesperación. En aquellos momentos históricos, fatales, en que el imperio colonial de España iniciaba su ruina, fué punible, pecado

en materia grave, el descuidar el apostolado a que allá nos llevara el alma de la Raza; hubiese trocado en manifestaciones gloriosas el agónico espasmo de la demolición consumada. Pero ya estaba la casa ardiendo por los cuatro costados y se venía en cenizas callentes al suelo; el escombros repudiable y ennegrecido quedó sin aventarse para lección dolorosa de todos. Quienes daban el

MUERTE REPENTINA

En la calle de Añón aparece el cadáver de una vecina

En la calle de Añón, número 18, bajo derecha, fué hallada por los vecinos, muerta en una habitación, Benita Luesma García, de 53 años.

Se comprobó que había fallecido de muerte natural.

Por orden del Juzgado de guardia su cadáver fué conducido por la Hermandad de la Sangre de Cristo al Depósito judicial.

MAÑANA

Sobre el nuevo concepto de la Naturaleza

por ANGEL DOTOR

FATAL IMPRUDENCIA

En Tarazona un muchacho dispara una escopeta y hiere a un vecino

En Tarazona se habían reunido varios amigos para merendar juntos en una huerta de las afueras de aquella ciudad.

A José Pérez Andía se le ocurrió coger una escopeta que había en una caseta de la huerta y creyendo que estaba descargada el arma apuntó en broma a las mujeres que allí estaban.

Inesperadamente soltó un tiro y recibió la descarga de perdigones, en plena cara, Román Pellicer Gil, de dieciséis años.

Resultó con varias heridas de pronóstico reservado.

Del suceso dió cuenta la Guardia civil a las autoridades gubernativa y judicial.

ANUNCIOS OFICIALES

EDICTO

Don Manuel Cruz Bellido, juez de primera instancia del partido de Calatayud,

Hago saber: Que en el juicio universal de quiebra tramitado en este Juzgado contra D. Francisco Mediano Trillo, fabricante de calzado del pueblo de Illueca, por providencia de hoy y en virtud de petición de la sindicatura de la referida quiebra, se ha acordado sacar a pública licitación, primera subasta, el automóvil ocupado al quebrado que se detalla a continuación:

Un automóvil marca Chevrolet, de dos puertas, cerrado, cinco plazas, conducción interior, matrícula M. núm. 31.459, valorado en dos mil quinientas pesetas, cuyo remate tendrá lugar el día trece de mayo próximo, a las doce de su mañana, en la sala-audiencia de este Juzgado, previniéndose que para tomar parte en la subasta será necesario consignar previamente en la mesa del Juzgado o en el establecimiento destinado al efecto, una cantidad igual al diez por ciento de su tasación; y que no se admitirán posturas que no cubran las dos terceras partes del avalúo; y que el referido coche está depositado en el garage Sport, de esta ciudad, donde podrá ser examinado por cuantas personas lo deseen durante las horas hábiles del día hasta el de la celebración de la subasta, la que se anuncia en el "Boletín Oficial" de la provincia y periódico LA VOZ DE ARAGON por medio de edictos y fijándose otros en los tabloneros de anuncios de este Juzgado y del municipal de Illueca.

Dado en Calatayud, a veintinueve de abril de mil novecientos treinta y tres.—Manuel Cruz. — Ante mí, Justo López.

BANCO DE ESPAÑA

Por acuerdo del Consejo general de este Establecimiento de crédito, se sacan a concurso las obras para la construcción del edificio-Sucursal en Zaragoza; quedando al arbitrio de los concursantes el proponer las variaciones que estimen convenientes, en cuanto no afecten esencialmente al proyecto-base para este Concurso: o sea, respecto a la clase de materiales y procedimientos de obra, plazos de abono de obra y ejecución, coste total, etc.

Las proposiciones para tomar parte en este Concurso, redactadas con arreglo al modelo que se inserta a continuación, se presentarán bajo sobres cerrados, que serán entregados contra recibo en la Dirección general de Sucursales en esta Casa central de Madrid, o en la Secretaría de la Sucursal en Zaragoza.

Los planos y documentos que constituyen el proyecto de este edificio Sucursal, podrán ser examinados por los concursantes en las dos Oficinas del Banco de España antes citadas, desde las diez a las catorce horas de los días laborables comprendidos entre el de la fecha de este anuncio y el 26 de mayo próximo.

El plazo para la presentación de proposiciones terminará el citado día 26 de mayo; y la apertura de pliegos y lectura de las proposiciones presentadas, acto público del que se levantará acta notarial, tendrá lugar en las dos Oficinas antedichas a las doce horas del día 27 del propio mes.

El Banco de España se reserva el derecho de elegir, entre las proposiciones presentadas, la que crea más conveniente a sus intereses, y el de rechazarlas todas, sin ulterior reclamación.

Madrid, 26 de abril de 1933

EL DIRECTOR-JEFE DE SUCURSALES,  
HELIODORO MORELL

MODELO DE PROPOSICION

BANCO DE ESPAÑA

Sucursal de Zaragoza

El que suscribe (profesión y domicilio), enterado de los planos y documentos que constituyen el proyecto de edificio-Sucursal del Banco de España en Zaragoza, se compromete a la construcción del mismo, con sujeción a lo que se define y determina en los referidos planos y documentos; pero con las modificaciones siguientes... (o en pliego separado).

Se acompaña el resguardo número... expedido por las Oficinas centrales del Banco de España (o por la Sucursal de...), representativo del depósito de garantía necesario para tomar parte en este concurso.

(Fecha y firma)



NEVERAS "4TURB"

(Marca registrada) Para usos industriales y domésticos. Venta directa al consumidor. Fábrica: Calle de las Cortes, 3 Despacho: Madre Rafols, 5-Tel. 2278 ZARAGOZA

AGUA MINERAL Vichy Catalán

# DE MADRID Y PROVINCIAS

## LAS CORTES CONSTITUYENTES

### La sesión de ayer tarde tuvo de saliente una interpelación al ministro de Trabajo

En ella se hicieron acusaciones relacionadas con el funcionamiento de los Jurados Mixtos en la provincia de Granada.-No adelantó el proyecto de ley sobre Congregaciones religiosas.-Crefan en la Cámara que hoy será p anteada por el jefe del Gobierno al del Estado la cuestión de confianza, y al hablar de ello dijo el señor Lerroux lque habrá que acatar la decisión que tome el presidente de la República

#### La sesión

#### UN APLAZAMIENTO COTIDIANO. PROSIGUE EL DEBATE SOBRE LA LEY DE CONGREGACIONES

MADRID. — Comienza la sesión a las cuatro de la tarde. Preside el señor Besteiro. Escasa concurrencia.

Se aplaza la aprobación del acta de la sesión anterior.

Continúa el debate sobre el proyecto de ley de Congregaciones religiosas.

El señor ARRANZ defiende varios votos particulares.

En uno de ellos solicita que se exceptúe de la prohibición la enseñanza gratuita.

El señor GOMARIZ recuerda que este era el criterio de la Comisión y se le respondió que no podía admitirse por ser anticonstitucional.

Se produce la primera votación nominal y, según costumbre, los escaños de los radicales quedan vacíos.

El voto es desechado. A continuación se aprueba el acta de la sesión anterior.

Es desechado otro voto del señor ARRANZ y retira otro el señor FERNANDEZ CLERIGO.

El señor OSSORIO Y GALLARDO defiende una enmienda pidiendo que se exceptúe de la prohibición la enseñanza de los anormales.

Al defenderla se lamenta de que la Comisión no estime las sugerencias bienintencionadas de las minorías.

El señor GOMARIZ le responde que si la Comisión se ha excedido en algo ha sido en la admisión de enmiendas cuando ellas no desvirtuaban el proyecto.

Don EDUARDO ORTEGA Y GASET pregunta si los religiosos podrán ejercer la enseñanza de los anormales teniendo los títulos, precisos.

El señor GOMARIZ le responde que esto debe contestarlo el Gobierno, aunque, personalmente, estima que no debe permitirse ninguna enseñanza a los religiosos, por impedirlo la Constitución.

El señor OSSORIO Y GALLARDO dice que le parecen acertadas todas las prevenciones y garantías de que se rodea la enseñanza, pero no cree que deba irse contra las Ordenes religiosas.

El señor GOMARIZ le ruega que retire la enmienda.

#### INTERVENCION MINISTERIAL

El MINISTRO DE JUSTICIA interviene diciendo que el señor Gomáriz interpreta perfectamente el criterio del Gobierno, que no puede ser otro que mantener la Constitución, que prohíbe la enseñanza a las Ordenes religiosas.

No puede, por tanto, abrirse una brecha para la educación de los anormales sin establecer un precedente que sería funesto.

No obstante no puede excluirse por completo a los religiosos de aquello que signifique asistencia a los niños anormales siempre que se limiten a la función benéfica.

El señor OSSORIO Y GALLARDO retira la enmienda.

El señor CASANUEVA defiende otra que retira después.

El señor HORN defiende otra enmienda.

El señor GOMARIZ le contesta brevemente.

En votación nominal queda desechada, como igualmente otra defendida por el señor GOMEZ ROJI.

El señor PILDAIN pide que se tolere la fundación de una Universidad Católica como la de Lovaina.

Dice que en España los católicos tendrán que decir como el profesor Einstein al abandonar su patria: "Salgo de Alemania porque no quie-

ro pertenecer a un Estado donde no existe la igualdad de los ciudadanos".

El señor GOMARIZ, por la Comisión, le contesta.

Nominalmente es rechazada la enmienda, suspendiéndose el debate.

#### INTERPELACION AL MINISTRO DE TRABAJO

El señor GARCIA HIDALGO defiende su interpelación al ministro de Trabajo por la conducta observada con motivo de la huelga de metalúrgicos de Córdoba.

Censura que no se enviaran oportunamente delegados del Trabajo, agravándose el conflicto por este motivo.

Protesta contra la conducta del gobernador civil de Córdoba, acusándole de falta de energía.

Censura la actuación de los Jurados Mixtos, diciendo que son inmorales, habiendo recibido dinero de patronos y obreros.

#### EN DEFENSA DE UNA POSICION

El señor AZORIN, socialista, interviene refutando los argumentos del señor García Hidalgo.

#### CONTESTACION DEL MINISTRO

El MINISTRO DE TRABAJO dice que en diversas ocasiones ha manifestado que no le gustaba intervenir en pleitos políticos locales, y esta era la única razón que movía al señor García Hidalgo.

Afirma que no envió el delegado del Trabajo que se pedía porque no lo tenía.

Después se solicitó que los obreros pidieran el delegado mediante oficio, pues se han dado casos de enviar delegados y los obreros se han negado a aceptar su arbitraje.

Añade que aquellos obreros de Córdoba no estaban legalmente constituidos, y nada podía hacerse en su favor.

No está dispuesto a conceder beilgerancia a patronos y obreros que no estén dentro de la ley.

Dice que envió dos funcionarios del Ministerio que ratificaron una inspección dictaminando que los Jurados Mixtos tenían algunas deficiencias sol la tramitación de los asuntos, pero nada decían de cuestiones de inmoralidad.

No niega que dentro de los Jurados Mixtos pueda haber gentes inde-

#### FRONTON ARAGONES

Jueves, 4, a las diez y media noche

Primer partido  
**OLASO y AZUMENDI (rojos) contra ESQUIVEL y GOENAGA I (azules)**

Segundo partido  
**GARATE II y OSA (rojos) contra URIZAR y ARDANZA (azules)**

Día 6 de mayo, BOXEO, tomando parte el gran ARA

El viernes, el formidable GUILLERMO jugará contra un TRIO.

#### TEATRO CIRCO

Compañía del Ruzafa, de Valencia

Hoy nuevas representaciones de la revista de grandioso éxito

#### LAS FALDAS

Las representaciones se cuentan por llenos. Interpretación admirable. Presentación fastuosa.

Tarde, a las seis Noche, a las diez media

Mañana, noche, beneficio de la supervedette Blanquita Suárez.

seables, y cuando se le denuncien serán sustituidos.

#### UNA RECTIFICACION. — TERMINA LA JORNADA PARLAMENTARIA

El señor GARCIA HIDALGO rectifica brevemente.

Se suspende el debate levantándose la sesión a las nueve menos diez minutos de la noche.

#### Fuera del salón de sesiones

#### LOS VASCO-NAVARROS TRATAN LAS CUESTIONES CEREALISTAS

Esta mañana se reunieron las minorías agrarias y vasco-navarra, presididas por el señor Martínez de Velasco.

Dijo a la salida que se habían reunido para visitar al ministro de Agricultura, a fin de que adoptase medidas para la revalorización de la producción agrícola, especialmente de la cebada, avena y demás cereales que carecen de colocación, y se den precios mínimos, ya que los actuales no compensan los gastos.

Dijo que se dará estado parlamentario a esta cuestión con una proposición incidental que se presentará en la Cámara.

#### CABALAS PARLAMENTARIAS

En el salón de conferencias del Congreso varios diputados cambiaban impresiones sobre la posibilidad de que el Gobierno tuviera mayoría.

Uno de los diputados mostraba una lista con ciento cuarenta y dos nombres de diputados de los grupos republicanos afines.

A estos nombres había que añadir los de ciento diez pertenecientes a la minoría socialista y aquellos otros que pudieran provenir de los grupos independientes.

Sumaban doscientos sesenta diputados, y descontando, por enfermedad y ausencia, un diez por ciento, había número suficiente para el "quorum", que son doscientos treinta y un diputados.

#### MAS DEL PROBLEMA NARANJERO

Los diputados levantinos han presentado a la Cámara una proposición de ley solicitando la rebaja en el transporte para la naranja de un 50 por 100 de las tarifas ferroviarias hasta el 30 de junio.

Otra proposición presentada solicita que se autorice al Gobierno para conceder un crédito reintegrable de tres millones de pesetas para premiar la exportación naranjera a Inglaterra.

#### LAS IZQUIERDAS TRATAN GRANDES CUESTIONES

A primera hora de la tarde se reunió el Comité Ejecutivo de la Federación Republicana de Izquierdas. Poco después se suspendió la reunión para que el señor Galarza acudiera a conferenciar con el señor Azaña.

Acudieron poco después los señores Ruiz Funes y Baeza Medina.

Después se reunió el Comité pleno de la Firpe.

El señor Galarza dijo a los periodistas que se había tratado de que la sustitución de la enseñanza en los Centros de segunda enseñanza, regidos por religiosos, se haga en 1.º de octubre y la primera enseñanza en primero de enero de 1934.

Se acordó que en la próxima semana se suscite una votación de "quorum" con motivo de una de las leyes pendientes de aprobación.

Le preguntaron los periodistas si se había tratado del problema político, y contestó negativamente.

#### PASAN DE LA ORGA A ACCION REPUBLICANA

La minoría de Acción Republicana se reunió esta tarde.

Se admitió a los señores Ossorio, Tafull y Poza Juncal, que proceden de la Orga.

Cambió impresiones sobre el momento político.

No asistió a la reunión el jefe del Gobierno.

Terminó la reunión a las nueve de la noche.

#### PARA EXIGIR RESPONSABILIDADES

Se reunió la minoría radical-socialista.

El señor Pérez Madrigal recogió firmas para presentar una proposición incidental pidiendo que se exijan responsabilidades por los sucesos de La Solana.

#### EL SEÑOR LERROUX DICE QUE HABRA QUE ACATAR LA DECISION DEL JEFE DEL ESTADO

Don Alejandro Lerroux conversó, como de costumbre, con los periodistas, quienes le mostraron una lista de Gobierno en la que figuraban representantes de todos los partidos de la Cámara, incluso radicales-socialistas y agrarios, y de la cual el señor Lerroux no quiso hacer caso.

Después le preguntaron cuál sería la actitud del partido radical y de las minorías de oposición si el Consejo de ministros de mañana plantea la cuestión de confianza y se la ratifican.

El señor Lerroux dijo:

—No puedo hablar en nombre de mi partido, ni en nombre de las minorías de oposición; pero creo que habría que respetar la decisión del presidente de la República. Después de adoptarse este acuerdo se reunirán las minorías para ver las posiciones que se adoptan.

Un periodista le dijo cuál creía que podía ser el resultado si se plantea la cuestión de confianza.

El señor Lerroux dijo que si se abren consultas tendrán que ir todos para exponer su opinión.

Añadió el señor Lerroux que le interesaría hacer constar que en las manifestaciones que hizo días pasados dijo que no iba contra los partidos catalanes.

—Si la Esquerza no consideró al partido radical como partido regional no tendré en cuenta a la Esquerza catalana en caso de formar Gobierno, porque no lo considero partido nacional, pero sólo a la Esquerza, no a los catalanes.

Un periodista le dijo que si era cierto el rumor de que podía ser el señor Rahola ministro de Justicia.

El señor Lerroux contestó que tenía capacidad para ello.

—No hay que olvidar —añadió— que es de origen republicano, porque aun cuando en la Lliga había elementos de diversos partidos, es un partido republicano ya que ha acatado la República.

Añadió que las minorías de oposición continuarán la obstrucción.

#### ESTA SATISFECHO

El señor Maura dijo que estaba satisfecho del resultado del debate de ayer.

Sobre la conveniencia de que continúen los socialistas en el Gobierno no dijo que no debían haber entrado.

—Esto dice claramente que estamos convencidos de que deben abandonarlo con todo género de honores y concordia con los grupos republicanos. Los socialistas deben pasar a la oposición, en la seguridad de que pueden servir mejor a la clase que representan.

Sobre la situación parlamentaria dijo que debe resolverse la situación planteada por la posición de las minorías facilitando la aprobación de las leyes complementarias para dejar expedito el camino al presidente de la República, que todos piden olvidando que el presidente no tiene hoy la plenitud de prerrogativas.

#### LAS MINORIAS ESTABAN DIVIDIDAS Y SE IMPUSIERON TRES SEÑORES

Se han conocido nuevos detalles de la forma en que los grupos de oposición adoptaron el acuerdo de persistir en la obstrucción.

En la reunión los federales, radicales y minoría independiente se mostraron partidarios de aceptar la tregua ofrecida por el señor Azaña, pero no pudieron convencer a los señores Maura, Botella Asensi y Castriello.

El señor Franchy Roca consultó con la minoría y le dijeron que se ponderase la fuerza de los grupos representados, pero que prevaleciese el criterio de los más, cesando ese empate.

Cuando el señor Franchy Roca volvió el señor Martínez Barrios le dijo que aunque ellos aceptaban la tregua del señor Azaña los conservadores, progresistas y otros grupos, de acuerdo, seguían la obstrucción.

Por mayoría se acordó seguir la obstrucción, pero el representante de la minoría independiente hizo constar que se separaba del bloque.

#### DIVISIONES ENTRE LOS INDEPENDIENTES

El diputado señor García Valdecasas se ha separado de la minoría republicana independiente, por lo cual dicho grupo no podrá tener, en lo sucesivo, la consideración de minoría para los efectos reglamentarios. Queda formado por nueve diputados.

Según manifestó el señor García Valdecasas hace tiempo que discrepaba de sus compañeros.

El último acuerdo le decidió a separarse del grupo, porque no compaginaban el discurso pronunciado por el señor García del Moral en la sesión del viernes y el pronunciado por el señor Irujo en la sesión de ayer.

El señor García Valdecasas no se incorporará a ninguna minoría, continuando como independiente.

#### OPINION DE UN RADICAL-SOCIALISTA

El diputado radical-socialista señor Gomáriz, que no pudo asistir a la reunión de su minoría, ha manifestado que le había sorprendido el acuerdo adoptado en relación con el proyecto de Congregaciones. En lo que se refiere a demorar hasta primero de enero la sustitución de la enseñanza religiosa, no tendrá inconveniente en aceptarlo.

Anunció que presentará un voto particular al artículo 33 del proyecto, defendiéndolo en el salón de sesiones, para mantener la incompatibilidad de los individuos pertenecientes a las Congregaciones religiosas para el ejercicio de la enseñanza.

Crea el señor Gomáriz que este era el espíritu del proyecto.

#### DESPUES DE LA SESION

Terminada la sesión, cuando se retiraba del Congreso el señor Maura, dijo a los periodistas:

—Lo que se intenta es dar la sensación de que el Gobierno tiene "quorum". Para lograrlo no repara en nada y está labrando a brazo una mayoría para intentar este "quorum" en la semana próxima.

**PROGRAMA PARA LA SESION DE HOY**

El señor Besteiro, después de la sesión, dijo a los periodistas que mañana figuran en el orden del día dos proposiciones de ley del conflicto naranjero, por las que tienen interés muchos diputados.

Autorizado por la Comisión se han leído esta tarde para que mañana pueda votarse la toma en consideración y que la Comisión dictamine y se declare la urgencia y se aprueben mañana.

Irán después el dictamen de Congregaciones y dos proposiciones incidentales, una de los diputados agrarios, firmada por el señor Martín, sobre el precio del trigo, y otra, del señor Pérez Madrigal, sobre los sucesos de La Solana.

Creía el señor Besteiro que estas cuestiones serían suficientes para llenar la sesión.

**INFORMACION DE BARCELONA**

**Dejan en libertad, por grupos, a setenta y seis de los detenidos que había en el "Manuel Arnús"**

**CONSECUENCIAS DE UN CHOQUE**

BARCELONA. — El juez que instruye sumario por el choque entre un tranvía y un autobús de la Compañía Roca, ocurrido el sábado pasado, ha recibido noticias de haber otros seis heridos, pero no de gravedad.

En total el número de heridos asciende a 52.

También se presentó al Juzgado el novio de una de las víctimas, María Mir, que se halla gravemente herida, reconociendo como de propiedad de su novia diversos objetos hallados en el interior del vehículo.

Parece que el juez dictará auto de procesamiento contra los conductores de los vehículos.

**POR ASESINATO**

BARCELONA. — El Juzgado número 2 ha dado por terminado el sumario instruido contra el matrimonio Luis Placet y Elena Pola, por asesinato de una vecina llamada María Melero.

**LA PISTOLA ERA PARA SUICIDARSE**

BARCELONA. — Ha sido detenido Fernando Sarrero, a quien se le ocupó una pistola sin licencia.

Fué llevado a la Comisaría, donde declaró que llevaba el arma con ánimo de suicidarse, según podía comprobarse de la lectura de una carta de que era portador y que iba dirigida al juez.

A pesar de su declaración fué detenido.

**EN BUSCA DE SOLUCION**

BARCELONA. — El gobernador no recibió a los periodistas.

El secretario dijo a los reporteros que el señor Ametlla estaba reunido con una comisión de patronos, obreros y el alcalde de Esparraguera, para buscar una solución al conflicto planteado en aquella localidad.

**LOS DEJA EN LIBERTAD**

BARCELONA. — En la Jefatura de Policía se ha recibido orden de poner en libertad a setenta y seis de los detenidos a bordo del "Manuel Arnús".

Se les pondrá en libertad por etapas, durante la madrugada.

Los primeros libertados, en la madrugada última, iban formados a lo largo del muelle, vitoreando a la F. A. I.

**UN CRIMEN EN LA TABERNA**

BARCELONA. — Comunican de Lérida que en un bar de la calle de Caldería penetró un individuo llamado Pedro Maganet, pidiendo una copa.

Cuando fué a sacar dinero para pagarla sacó una pistola y disparó contra una joven llamada Carmen López, produciéndole heridas gravísimas en el pecho.

El agresor se dió a la fuga.

**R. MARIN Y SELI**  
ODONTOLOGO  
Enfermedades boca y dientes.—Payos X  
Consulta de 11 a 1 y 4 a 7  
Don JAIME I, num. 46

**LA POLITICA AL DIA**

**Diferencia de apreciación del estado político en este momento**

Lo que han dicho algunos prohombres, entre ellos el señor Maura, que afirmó que el miércoles venidero no habrá Gabinete Azaña.—El señor Pedregal no quiere reanudar la actividad política.—Conferencia muy extensa de un ministro con el jefe del Gobierno

**CONFERENCIA MINISTERIAL**

MADRID. — Al mediodía celebró una conferencia de tres cuartos de hora el ministro de Agricultura con el señor Azaña.

El presidente del Consejo no recibió más visitas.

**POR EL ANTICIPO REINTEGRABLE**

MADRID. — El alcalde de Valencia, conferencia con el ministro de Agricultura para tratar del anticipo reintegrable que se pretende conceder a los naranjeros.

**TRANQUILIDAD**

MADRID. — En el Ministerio de la Gobernación dijeron a los periodistas que las noticias que se tenían de toda España acusaban tranquilidad.

**EXITO DE UNOS ESPAÑOLES**

MADRID. — En el Ministerio de Agricultura dijeron a los periodistas que las noticias que se habían recibido de la Exposición de Polonia daban cuenta de que las instalaciones españolas habían causado admiración.

Mañana serán recibidos los delegados españoles por el presidente de aquella República.

Han sido invitados a recorrer varias poblaciones polacas.

**CAMBIO DE IMPRESIONES DE LOS SOCIALISTAS**

MADRID. — Esta mañana se reunió la Comisión ejecutiva del partido socialista.

Asistieron a la reunión los señores Largo Caballero, Cabello, de Francisco, Carrillo, García, Pascual y Tomás.

Se dió cuenta del estado en que se encuentra el diputado don Bruno Alonso, del que se tienen noticias satisfactorias.

Se trataron asuntos de trámite y se estudiaron peticiones de diversas regiones en relación con el paro obrero.

Se cambió impresiones sobre la situación política, pero no se adoptaron acuerdos por no asistir los demás ministros socialistas.

**ENCUESTA RELACIONADA CON LA SITUACION PARLAMENTARIA**

MADRID. — Un periódico de la tarde publica una encuesta con di-

versas personalidades de la Cámara sobre la situación parlamentaria.

El señor Martínez Barrios dice que no ve para nada la solución del problema político.

El Gobierno insiste en seguir la labor parlamentaria y nosotros creemos que no debe presidirla.

Respecto a cómo puede terminar la obstrucción está convencido de que el Gobierno no puede realizar ninguna labor parlamentaria y tendrá que plantear la crisis y constituirse después, alrededor de algunas figuras del Parlamento, un Gobierno de mayoría.

Sabemos que el Gobierno intentará hacer pruebas para ver si tiene mayoría. Si la tiene, gobernará. Si no la tiene, abandonará el Poder. No hay mejor solución.

Preguntado si subsistirá el bloque de las oposiciones en la forma actual dijo que persistirá en la misma forma que ahora.

Confía en que se resuelvan las actuales dificultades en forma benéfica para el régimen y el país, porque cree que honradamente se impondrá el buen sentido en el Gobierno.

El jefe de la minoría catalana, señor Santaló, estima que la actitud de las minorías de oposición es lamentable.

Añade que la conducta del Gobierno es de franca cordialidad.

Respecto a las declaraciones del señor Lerroux contra la Esquerda dijo que son un resquemor por el resultado de las elecciones de noviembre en Cataluña.

Tenga la seguridad el señor Lerroux —agregó— de que nosotros deseamos vivamente una perfecta solidaridad de todos los grupos republicanos y colaboraremos en cualquier grupo de izquierdas, guardando respeto a los partidos republicanos.

Tenemos para este Gobierno el reconocimiento indispensable porque creemos que ningún otro podrá darnos satisfacción.

El señor Baeza Medina dice que las oposiciones o no han sabido o no han querido comprender el resultado de la tregua del señor Azaña.

Afirmó que parlamentariamente no hay manera de vencer la obstrucción en la forma en que está planteada más que aplicando la guillotina.

El señor Botella ha dicho que la

tregua del señor Azaña no podía ser una solución porque dejaba el problema político en el mismo estado que tenía antes de acordarse la obstrucción.

Añadió que las minorías tenían que mantener su actitud por la misma razón que tuvieron para acordarla.

—Estamos identificados —dijo— y la obstrucción continuará mientras no se plantee constitucionalmente el problema político.

El señor Maura dijo que no le preocupaba la situación actual.

—El miércoles de la semana próxima —añadió— no habrá Gobierno. Entonces se habrá marchado el huésped de honor, vicepresidente de la República Argentina, y será el momento de plantear la crisis. Si hubiera estado en Madrid el presidente de la República ya hubiese sido planteada la cuestión de confianza.

Se le habló de la posibilidad de un Gobierno presidido por el señor Besteiro y contestó que no lo creía verosímil.

**NO QUIERE NADA CON LA POLITICA**

MADRID. — El señor Pedregal

**NO SE ARRUINARIA POR...**

**Una señora que perdió un millón de francos "regala" doscientos a quien los devolvió**

MADRID. — El secretario de la Presidencia manifestó a los informadores que una señora francesa había dejado olvidado en el albergue del Patronato de Turismo, en Manzanares, un bolso conteniendo billetes y alhajas por valor de un millón de francos.

La camarera lo entregó al gerente del albergue, éste lo depositó en un Banco para devolverlo a su propietaria y ésta ha enviado una gratificación de 200 pesetas.

**DESDE BILBAO**

**El presidente de la República, después de visitar factorías y de ser agasajado, sale para Madrid**

**VISITA LA FACTORIA DE LOS ALTOS HORNOS. — OTRAS VISITAS**

BILBAO. — El presidente de la República fué a Baracaldo para visitar las dependencias de la explotación de Altos Hornos. Le acompañaron el ministro de Obras Públicas, el director general de Seguridad y otras personalidades.

El alcalde dijo que era la primera vez que un jefe de Estado visitaba Baracaldo.

El presidente mostró su satisfacción por la actitud de los obreros, que a pesar de la crisis han mantenido una actitud de perfecta ciudadanía.

Prometió que el Gobierno hará lo posible por resolver la crisis de trabajo.

Recorrió las dependencias y presencia algunos trabajos. Luego acudió a los talleres de la Constructora Naval, siendo recibido con manifestaciones de simpatía.

En Sestao asistió a la colocación de la primera piedra de un grupo escolar y visitó las factorías de Valcoch Wilcoch, elogiando las instalaciones.

Luego regresó a Bilbao, asistiendo a un banquete en "El Sitio".

Impuso a los oficiales las insignias de la Orden de la República.

Por la tarde acudió a Santurce para asistir a la colocación de la primera piedra del puerto pesquero.

**DESPEDIDA CARINOSA**

BILBAO. — A las nueve y media de la noche salió para Madrid el presidente de la República.

Acudieron a despedirle las autoridades y un gran gentío, que le dedicó una emocionante despedida.

fué interrogado por un periodista sobre si era cierto que se proponía intervenir en política.

El señor Pedregal lo negó.

Dijo que se hallaba retirado de la política y no tenía ningún deseo de reintegrarse a esa actividad.

**NUEVO SECRETARIO PARA SOS**

MADRID. — La "Gaceta" nombra secretario del Juzgado de primera instancia de Sos a don Elías Gervás, y de Montalbán a don Antonio Giménez.

**EN BOLSA**

**Los fondos públicos pierden las posiciones del día anterior**

**CAMBIOS E IMPRESION**

MADRID. — En la sesión de Bolsa de hoy se registraron los siguientes cambios:

- Francos, 46,30.
- Suizos, 227,10.
- Belgas, 164,50.
- Liras, 60,35.
- Libras, 39,25.
- Dólares, 10,05.
- Marcos, 2,71.

Los fondos públicos, muy ofrecidos, pierden las posiciones adquiridas en la sesión de ayer.

Bonos oro, pedidos ganan tres duros.

Los valores industriales no ofrecen mejor aspecto.

Explosivos pierden nueve pesetas. Las Cédulas del Banco de Crédito Local sostienen cambio o ganan pequeñas fracciones.

**DEL PAIS GUIPUZCOANO**

**Recepción que se hará en Irún al vicepresidente argentino señor Roca**

**DE LA VISITA A ESPAÑA DEL VICEPRESIDENTE DE LA REPUBLICA ARGENTINA**

SAN SEBASTIAN. — Mañana pasará en el sudexpreso, por San Sebastián, el vicepresidente de la República Argentina, don Julio A. Roca, quien durante su estancia en España será huésped del presidente de la República.

En Irún el señor Roca será recibido por el jefe del Protocolo, don Carlos Miranda; ayudante de S. E., don Gabriel Iriarte; el cónsul de la Argentina, señor Caimi, en representación de la Embajada, el gobernador civil y otras autoridades.

**ACUERDOS DEL AYUNTAMIENTO DONOSTIARRA**

SAN SEBASTIAN. — En la sesión celebrada esta tarde por el Ayuntamiento se acordó hacer constar en acta el sentimiento por la muerte del señor Amibilia, que fué empleado municipal.

La Comisión de Fomento propuso que se saque a concurso el arriendo del teatro Principal, que será explotado este verano. El Ayuntamiento se reservará el derecho de disponer del teatro para celebrar algunos festivales en determinadas fechas, especialmente los domingos por la mañana. El Ayuntamiento se reservará también el derecho de la provisión de las plazas de conserje, portero, etc. El arriendo será por cinco años.

Se acordó dejar el dictamen ocho días sobre la mesa para su estudio.

El concejal señor Echevarría se lamentó de la despreocupación que existe en el problema de las subsistencias y que la Junta de Subsistencias no hace nada por arreglarlo.

El alcalde prometió interesarse por este asunto.

**LA JUNTA GENERAL DE LA COMPAÑIA DE COCHES-CAMAS**

SAN SEBASTIAN. — Por telegrama recibido de Bruselas se sabe que hoy se ha celebrado la Junta general de la Compañía Internacional de Coches-Camas, con asistencia de veinticuatro consejeros y veintidós accionistas.

A la reunión no asistió más que un español, el señor Cafranga, de San Sebastián, que protestó de que en el balance no se introdujeran los gastos generales.

**FESTIVAL BENEFICO**

SAN SEBASTIAN. — En el teatro Victoria Eugenia se ha celebrado un festival organizado por el Comité de Damas.

Destacó en el festival la actuación de la señorita de Irurita, que recitó el monólogo en verso titulado "La buenaventura", original del poeta Luis Más, que obtuvo un gran éxito.



**NO TEMA**

Protección de la belleza y de la juventud del cutis. Ese es el objeto esencial del Heno de Pravia, el jabón neutro y suave, el jabón de los finos aceites y el aroma inconfundible.

Su espuma untuosa favorece la tersura. Al lavarse, frote suave y repetidamente con esa espuma espesa, y no tema. Por su calidad especial, el Heno de Pravia responde a cuanto puede exigirse del mejor jabón de tocador.

**Jabón HENO de PRAVIA**  
PERFUMERÍA GAL.-MADRID.-BUENOS AIRES



**EL TEATRO DE MASAS DE MAX REINHARDT**

**SAN SEBASTIAN.** — El alcalde, señor Sasiain, manifestó a los periodistas que ayer había celebrado una entrevista con el señor Chápiro, representante de Max Reinhardt, creador del "Teatro de masas".  
Agregó el señor Sasiain que había escuchado con gran complacencia al señor Chápiro, al que se le encargó le diera un informe de dichas actuaciones teatrales con objeto de estudiar la posibilidad de que el "Teatro de masas" dé algunas representaciones en San Sebastián durante el próximo verano.

**CASERIO DESTRUIDO POR UN INCENDIO**

**SAN SEBASTIAN.** — Comunican de Aya que un incendio ha destruido un caserío propiedad de Agustín Aguirre.  
El fuego destruyó muebles y enseres.  
Las pérdidas son de gran importancia.

**DIVERSAS NOTICIAS**

**El abogado defensor de unos complicados en los sucesos de agosto recusa a varios magistrados por su amistad con el presidente del Consejo y del ministro de Justicia**

**CONVERSACION DE INDOLE INTERNACIONAL**

**MADRID.** — En el salón de la Residencia se celebró la segunda conversación de las organizadas anualmente por el Comité de Artes y Letras de la Comisión Internacional de Cooperación Intelectual de la Sociedad de Naciones.  
Presidió el ministro de Estado, señor Zulueta, y asistieron el director del Instituto de Cooperación Industrial de París, señor Bonet, y otras personalidades y diplomáticos.  
El ministro de Estado pronunció un discurso de salutación, y sus palabras fueron ovacionadas.

**RECUSACION EN NOMBRE DE SUS DEFENDIDOS**

**MADRID.** — El abogado don Joaquín Díaz del Moral, en nombre de sus defendidos en la causa instruida por los sucesos del mes de agosto, ha recusado al presidente de la Sala y magistrados de la misma, señor Abarrategui, don José María Alvarez, don Isidoro Romero, don Angel Ruiz y don Juan Cami.  
Al primero por su amistad con el señor Azaña, y a los otros por ser amigos del ministro de Justicia.

**LLEGO MADAME CURIE**  
**MADRID.** — Se halla en Madrid, con motivo de la Conferencia del Comité de Arte y Letras de la Sociedad de Naciones, Madame Curie.

**POR FIN**

**Están de regreso de Villa Cisneros los últimos señores que quedaron deportados**

**HACIA CADIZ**  
**LAS PALMAS.** — Han salido para Cádiz los últimos deportados de Villa Cisneros.  
Estos son los señores Sanz de Lerín, Méndez Queipo, Poza, Perea, Martínez, Barrera, Ramos, Crespi, Casademunt, Fernández Gómez y el paisano señor Luque.

¿Qué poder hacía del honorable Mr. Wong, el emisario del terror y de la muerte?

VEA

**EL HACHA JUSTICIERA**

Magnífica producción WARNER BROSS en la que el odio, el amor, la venganza y el fanatismo se ven expresados como nunca por el formidable actor de carácter

**EDWARD G. ROBINSON con LORETA YOUNG**

HOY

**SENSACIONAL ESTRENO**

**Cinema Alhambra**

**LOS SUCESOS**

**Misteriosa justicia que hizo que un borracho descubriese que habían asesinado a un anciano**

**Una inconsciencia hizo que los criminales declarasen.-Cuando se preparaba para cometer un crimen le dieron un balazo.-Choque de un autobús y lesiones de importancia del diputado señor Barriobero.-El guardia municipal se excedió y mató a un marinero borracho**

**IBA A ASESINAR AL ALCALDE Y LO HIRIERON A EL**

**CACERES.** — Comunican de Moraleja que en aquella localidad existían rivalidades de carácter político.  
Se había amenazado de muerte al alcalde, Joaquín Bordiu.  
El juez, con otras personas, vió a un hombre de malos antecedentes armado con una escopeta.  
Poco después se oyeron varios disparos.  
La Guardia civil y las autoridades hicieron un recorrido y recogieron a un hombre herido.  
Lo ocurrido había sido que cuando el alcalde se dirigía a su casa, en unión de otros amigos, un individuo, apostado detrás de una esquina, intentó darle muerte con una escopeta.  
Un guardia municipal que lo sorprendió no le dió tiempo a consumir el atentado porque sacó su pistola y disparó repetidas veces contra él, hiriéndole gravemente.  
El guardia ha sido encarcelado y puesto a disposición del juez.

**PARECE QUE EL GUARDIA MUNICIPAL SE EXCEDIO**

**AVILES.** — Durante la noche varios marmeros paseaban cantando desafortunadamente por las calles de la ciudad cuando les salió al paso un guardia municipal, que les indicó la necesidad de moderar sus estridencias.  
Los marmeros contestaron airados contra el guardia, a quien intentaron agredir. Este hizo uso de su pistola, hiriendo gravísimamente a uno de los marmeros, que luego falleció, y de menos importancia a otro.  
La víctima presentaba un balazo por la espalda, con salida por el vientre.  
Al conocerse la noticia se produjo un movimiento de protesta, declarándose la huelga de varios ramos.  
El entierro de la víctima se verificó por la tarde. Fueron las autoridades y cerró el comercio en señal de duelo.  
Se produjeron leves incidentes.  
El guardia ha sido detenido.

tola, hiriendo gravísimamente a uno de los marmeros, que luego falleció, y de menos importancia a otro.  
La víctima presentaba un balazo por la espalda, con salida por el vientre.  
Al conocerse la noticia se produjo un movimiento de protesta, declarándose la huelga de varios ramos.  
El entierro de la víctima se verificó por la tarde. Fueron las autoridades y cerró el comercio en señal de duelo.  
Se produjeron leves incidentes.  
El guardia ha sido detenido.

**CHOQUE DE UN AUTOBUS. — EL SEÑOR BARRIOBERO ESTA HERIDO**

**AVILA.** — El auto de Segovia a Avila, al salir de la estación y para evitar el choque con un camión, se salió de la carretera y fué a chocar contra un poste.  
A consecuencia del encontronazo el poste cayó sobre el autobús, resultando heridos varios viajeros, entre ellos el diputado señor Barriobero, que sufre lesiones de consideración.

**UN BORRACHO DESCUBRIO, POR SU BORRACHERA, QUE HABIAN ASESINADO A UN ANCIANO**

**MÉRIDA.** — Comunican de Guadalupe que ha sido asesinado un anciano, llamado Antonio Niero, que llevaba una vida extraña y de quien se decía que había hecho una fortuna prestando dinero, aunque vivía dentro de la mayor pobreza.

El descubrimiento se ha hecho en circunstancias sorprendentes.  
Un guardia municipal detuvo a un individuo por hacer unos disparos.  
Cuando se hallaba en la cárcel ingresó otro sujeto, en completo estado de embriaguez, y haciendo ademán de sacar un arma le conminó a que declarara la verdad de cuanto había realizado.  
El primer detenido prometió confesar la verdad, y el borracho sacó un cuaderno haciendo mención de tomar notas de la declaración que aquél iba a prestar.

El descubrimiento se ha hecho en circunstancias sorprendentes.  
Un guardia municipal detuvo a un individuo por hacer unos disparos.  
Cuando se hallaba en la cárcel ingresó otro sujeto, en completo estado de embriaguez, y haciendo ademán de sacar un arma le conminó a que declarara la verdad de cuanto había realizado.  
El primer detenido prometió confesar la verdad, y el borracho sacó un cuaderno haciendo mención de tomar notas de la declaración que aquél iba a prestar.

**NOTICIAS DEL EXTRANJERO**

**EN EL EXTREMO ORIENTE**

**Prosiguen las batallas chino-japonesas, con cientos de muertos**

**Las pérdidas mayores son las de las tropas chinas.-Parece que aunque tiende a agravarse el conflicto ruso-japonés no tendrá consecuencias militares.-Amenaza de nuevos avances del ejército nipón si su enemigo no deja de atacar**

**PARA QUE LE INFORME DE UNA PROPOSICION**

**TOKIO.** — El Gobierno japonés ha dado órdenes a su embajador en Londres para que le informe sobre la proposición de Runciman que se

Cuando salió de la cárcel el detenido por haberse embriagado dijo a sus guardianes el relato que había escuchado del otro detenido, pero no lo creyeron.

En vista de ello se dirigió al cuartel de la Guardia civil, haciendo idéntica declaración.

La Bebémerita fué al lugar donde, según sus informes habíase cometido el crimen, comprobándose que era cierto.

Sobre un sofá donde dormía apareció, apuñalado, el cadáver del anciano.  
Se ha podido comprobar que éste, a pesar de las amenazas, se negó a dar la clave de la caja de caudales, por lo que el robo quedó frustrado.

Sus autores, que son tres, salieron durante la noche a pie y llegaron a Mérida, donde fueron detenidos en una taberna.

Uno de los autores del asesinato es un soldado que se halla con permiso.

refiere a las negociaciones comerciales posibles entre el Japón y los dominios británicos con relación a convenios comerciales.

Hasta que sea recibida esta información no será posible para el Gobierno japonés significarse ante la proposición de Runciman.

**CINCO DIAS DE BATALLA**

**MUKDEN.** — En el reciente ataque de cinco mil chinos contra las posiciones japonesas de Nantlamente los chinos tuvieron 200 muertos y los japoneses 78.  
La lucha ha durado cinco días.

**AMENAZAN CON MAS OPERACIONES**

**TOKIO.** — El ministro de la Guerra anuncia oficialmente la probable iniciación de nuevas operaciones al Sur de la Gran Muralla si los chinos no cesan en sus actividades bélicas en la región oriental del río Luan, que fué recientemente evacuado por las tropas japonesas.  
El ministro de la Guerra añade que la situación se hace cada vez más grave.

**NO LO DESTITUYEN AHORA**

**TOKIO.** — No será por ahora destituido el Comité conjunto chino que interviene en los asuntos del ferrocarril, si bien la política de oposición se acentuará en vista de que no hallan eco las reclamaciones sobre material rodado internado en Rusia. Continuará el bloqueo en las poblaciones de Pograditchnaya y Manchull.

**NO HABRA INCIDENTE RUSOJAPONES**

**TOKIO.** — Dice el "Times" que por noticias que merecen crédito no se tiene la impresión de que pueda provocar un incidente serio entre los Soviets y el Japón la cuestión de la posesión del ferrocarril del Este de

**DE LA PUGNA SOCIAL**

**Detención de varios sujetos acusados de haber sido los que colocaron una bomba**

**Otros detenciones que parece tienen no menor importancia.-En Ubeda destrozaron los extremistas numerosos árboles y jardines.-Motín en Bilbao porque las mujeres querían que se libertase a los nacionalistas que sostienen la huelga llamada del hambre**

**LOS SOCIALISTAS OPINAN...**

**SEVILLA.** — La Agrupación Socialista ha dirigido un comunicado a la Prensa lamentando la actitud de la clase obrera, que emplea procedimientos de lucha tan estériles como censurables.

Condena el pistolero y los medios terroristas que se emplean contra la burguesía.

Agrega que no se suman a la maniobra de la clase patronal, que tiene reconocido fin político de tendencia reaccionaria.

**¿SON LOS TERRORISTAS?**

**SEVILLA.** — La Policía ha detenido a tres individuos afiliados al Sindicato de Aceiteros, presuntos autores de la colocación de una bomba en el domicilio del señor Ibarra.

También han sido detenidos cinco individuos, directivos de la F. A. I., y al sujeto que los ocultaba en su domicilio.

**DICEN QUE LA DETENCION ES IMPORTANTE**

**SEVILLA.** — La Benemérita del distrito de la Macarena ha detenido a un individuo llamado Rafael Aragón, significado extremista.  
A esta detención se le concede extraordinaria importancia.

**PARECE QUE INTENTABAN ASALTAR EL TREN**

**SEVILLA.** — En la estación de los Jerónimos nueve individuos pretendieron subir al rápido de Barcelona, causando gran alarma entre los viajeros, que reclamaron con voces de auxilio la presencia de la Benemérita.

Los guardias dispararon para poner en fuga a los desconocidos, los cuales parece que tenían el propósito de asaltar el tren.

**AGREDIERON A LA GUARDIA CIVIL**

**MALAGA.** — Una pareja de la Guardia Civil que se hallaba de servicio en el Puente de la Libertad fué agredida a tiros por unos desconocidos.

Los guardias repelieron la agre-

sión, saliendo en persecución de los agresores.  
Estos volvieron a disparar y continuaron su fuga, perdiéndose por la obscuridad de la noche.

**SALON DORE**

Hoy, ESTRENO de la nueva producción nacional, hablada y cantada en español

**MARCELES**

Una comedia de emociones humanas



Juventud que encuentra en la amargura de la vida la luz guiadora del camino de la felicidad

Música que arroba los sentidos  
Creación de José Santpere, Carmelita Aubert, Rafael Arcos, Héctor Morel, López Estrada, Antofita Colomer, John Bux y

**JAIME PLANAS con sus célebres y aplaudidos DISCOS VIVIENTES**

**SABOTAJES DE LOS EXTREMISTAS**

**UBEDA.** — Durante la noche última han sido cortados gran cantidad de árboles.

También han sido destrozados bastantes jardines en las inmediaciones de la estación de tranvías.

En diversos lugares aparecieron esta mañana grandes rótulos con vivas a la F. A. I. y mueras a los socialistas.

**EN FAVOR DE LOS PRESOS NACIONALISTAS. — INCIDENTES**

**BILBAO.** — Una manifestación de mujeres del partido nacionalista recorrió las calles pretendiendo protestar contra la detención de varios individuos del mismo partido, que estimaron injusta.

Los detenidos mantienen la huelga del hambre desde la noche de su detención.

Los guardias de Asalto se vieron obligados a disolverlas ante la actitud que adoptaron. Hubo carreras y algunos contusos.

El número de manifestantes se acercaba a unos cuatrocientos.

Los guardias de Asalto continuaron patrullando por las calles.

Menudearon los incidentes y las carreras. Los guardias fueron silbados.

Los grupos dieron vivas a Vizcaya.

**EN HUELGA POR SOLIDARIDAD**

**VALLADOLID.** — Los obreros del ramo de Construcción se han declarado en huelga por solidaridad con los obreros parados del ramo.

Se celebraron diversas reuniones, acordándose persistir en esta actitud.

Las autoridades han adoptado precauciones.

La huelga se desarrolla pacíficamente.

Advertimos a los colaboradores espontáneos que en ningún caso contestaremos a sus cartas ni devolveremos los originales que nos remitan; la enorme cantidad de trabajos que diariamente nos llegan hace imposible sostener correspondencia alguna

La pareja más cómica de la pantalla

**Marie Dressler y Polly Moran**

En la más desternillante de sus creaciones

**LA ALCALDESA**

Producción Metro-Goldwyn-Mayer

El mayor éxito de la inimitable pareja

Mañana, en brillante sesión aristocrática, ESTRENO

**Cinema GOYA**

Hoy, último día de la divertidísima película

**EL HUESPED DESCONOCIDO**

Sillón entresuelo

1'50

Manchuria, a consecuencia de las reclamaciones que tiene formuladas el Gobierno de Manchuria. El nuevo Estado manchú desea que sea modificado el Tratado de 1924.

SIN EMBARGO TIENDE A AGRAVARSE

MOSCOU. — El conflicto surgido entre Rusia y Manchuria sobre la posesión del ferrocarril del Este de Manchuria parece que tiende a agravarse después de las francas declaraciones del Gobierno manchú que reclama la absoluta e independiente posesión del citado ferrocarril. Pero los Tratados de Mukden y de Pekín, que otorgan a Rusia determinados derechos, son irrefutables.

VUELO SOBRE MANCHURIA

KHARBIN. — Desde que comenzó la disputa rusomanchuriana hoy, por primera vez, han volado dos aviones rusos por territorio manchú.

COTIZACION DEL DIA

BANCO ZARAGOZANO

COSO, números 47 y 49 DIA 3 DE MAYO DE 1933

Table with columns: VALORES DEL ESTADO, ACCIONES, OBLIGACIONES, MONEDA EXTRANJERA. Lists various financial instruments and their values.

MISCELANEA INTERNACIONAL

En los Estados Unidos han pagado en billetes, suprimiendo totalmente el oro, los cupones de bonos del Estado

Ha aumentado en 3.000 millones de dólares la deuda de los yanquis.-Ha sido publicado el texto del Tratado de Comercio anglo-argentino.-El canciller Dollfuss dice que Austria quiere permanecer ajena a toda influencia extranjera.-En Ginebra continúan examinando la categoría de los armamentos

REGLAMENTACION

WASHINGTON. — Se anuncia que el departamento del Tesoro procederá ahora a una reglamentación severa de los empréstitos oro.

INTERRUPCION DESDE LA TRIBUNA PUBLICA

WASHINGTON.—Un desconocido, desde la tribuna pública de la Cámara de representantes, ha interrumpido el debate sobre la inflación gritando: "En un millón de años no saldréis del camino de depresión por donde vais".

ES UNA CATASTROFE

WASHINGTON. — La deuda pública de los Estados Unidos ha aumentado en tres mil millones de dólares durante el último año.

La recaudación del impuesto sobre la renta y los derechos de Aduanas continúa disminuyendo de manera sensible.

PARA AUXILIAR A LOS ESTADOS

WASHINGTON. — El Senado ha aprobado el proyecto de ley votando 500 millones de dólares para socorrer a los diferentes Estados de la Unión.

NI PARA ESO EXPORTAN ORO

WASHINGTON. — El "Journal of Commerce" anuncia que el departamento de Estado ha prohibido la exportación de oro para pago de mercancías o cupones vencidos.

YA HAN PAGADO EN BILLETES

NUEVA YORK. — Los cupones de fondos del Estado norteamericano, de vencimiento primero de mayo, y con la cláusula de pago en oro, han sido pagados en billetes a los tenedores norteamericanos, y es posible que el pago a los tenedores extranjeros sea aplazado en numerosos casos, en espera de que los Bancos reciban instrucciones definitivas sobre la materia.

"MARCHA" SOBRE WASHINGTON

CHICAGO. — Setenta y un miembros de la Liga de Trabajadores combatientes han emprendido la segunda marcha a Washington en demanda de bonificación. Intentaron tomar por asalto un tren de mercancías que iba a Indianapolis, donde se reunirían con otros doscientos.

PARA ESTUDIAR LA CATEGORIA DE LOS ARMAMENTOS

GINEBRA. — Se ha reunido, bajo la presidencia del general García Benítez, el Subcomité técnico que tiene a su cargo el estudio del problema de la categoría de los armamentos.

En su reunión examinó toda la primera categoría, en la cual se hallan comprendidos los armamentos más comunes, como cañones, ametralladoras, fusiles, etc.

El Comité de Seguridad de la Conferencia del Desarme, reunido bajo la presidencia del señor Politis, ha examinado las proposiciones soviéticas y suizas sobre la definición del agresor, acordando aplazar provisionalmente el establecimiento de dicha definición por la correlación que tiene con la forma de asistencia mutua que haya de adoptarse.

Fueron examinadas unas proposiciones formuladas por el señor Bourquin (Bélgica) en las que se prevé, especialmente para la comprobación de la agresión, que sea creada en cada país una Comisión susceptible de realizar rápidamente una encuesta cuando se produzca algún incidente de fronteras.

TEXTOS DE UN ACUERDO

LONDRES. — Se ha publicado el texto del acuerdo comercial anglo-argentino.

No habrá restricciones para la importación de carnes congeladas de la Argentina, bajo las cifras permitidas por los acuerdos de Ottawa, salvo en circunstancias especiales. Se procurará liberar unos diez millones de libras esterlinas de carnes congeladas en la Argentina.

El acuerdo es valedero por tres años y entonces, con seis meses de tiempo, se podrá denunciar el mismo

para estudiar las modificaciones que aconsejen las dificultades del cambio.

A primero de agosto próximo se tiene que concluir un acuerdo suplementario tratando de los derechos de Aduanas en la Argentina y en Inglaterra.

LO HA DICHO DOLLFUS

VIENA. — El canciller Dollfuss

A TODOS NOS AFECTA

Preliminares de la Conferencia Económica Mundial que se reunirá en Londres

Declaran unos peritos economistas que las conversaciones van bien encauzadas.-En los Estados Unidos consideran inverosímil que Roosevelt vaya a Londres, ni en concepto de invitado Francia concedería una tregua aduanera, pero con "Cláusula de escape"

HABLARON DE LA SITUACION ALEMANA

PARIS. — El enviado especial de "Le Journal" en Washington cree poder anunciar que los señores Roosevelt y Herriot, durante sus entrevistas, hablaron extensamente de la situación en Alemania.

El presidente de los Estados Unidos tomó nota con mucho interés de un expediente sobre el hitlerismo, llevado por el señor Herriot.

BIEN ENCAUZADOS TRABAJOS

WASHINGTON.—Los peritos economistas de los Estados Unidos y de la República Argentina han conversado durante más de una hora en la Casa Blanca.

El embajador Spittl ha declarado que los trabajos van bien encauzados, pero que todavía no se ha llegado a una conclusión.

NO IRA ROOSEVELT

WASHINGTON. — Saliendo al paso de la noticia propalada de un posible viaje de Roosevelt a Londres en los círculos autorizados se considera la noticia carente de todo fundamento. Bien es cierto que cuando se trató de las deudas de guerra entre Herriot, Mac Donald y Roosevelt ninguno de los consejeros técnicos se halló presente, pero la noticia queda descartada, pues Roosevelt ya prepara el nombramiento de los delegados norteamericanos que habrán de asistir a la Conferencia de Londres.

Entre ellos se cita a Cordell Holl, como presidente, que ostenta actualmente la secretaría de Estado.

Le acompañarán Moley, auxiliar de su secretaría; el senador Pittman, presidente de la Comisión de Negocios Extranjeros en el Senado; Stimson, exsecretario de Estado; Henry Morgenthau, hijo, y Bernad Naruch.

VISITA PROTOCOLARIA

WASHINGTON. — Los delegados argentinos señores de Breton y Spittl han sido recibidos en visita protocolaria por el presidente señor Roosevelt.

LO CREEN INVEROSIMIL

WASHINGTON. — Se considera en la Casa Blanca como inverosímil la noticia que viene circulando estos días, según la cual el presidente, señor Roosevelt iría a la Conferencia Económica de Londres.

Dicho viaje no estaría de acuerdo con las tradiciones americanas y además la gravedad de los problemas interiores de los Estados Unidos lo hacen imposible.

INICIARON LAS CONVERSACIONES

WASHINGTON. — Como consecuencia de las últimas conversaciones anglo-franco-americanas, esta semana comenzarán las conversaciones

comerciales con Italia, Alemania, Argentina y China.

Se espera al ministro Jung, de Italia, el martes; a Schacht, el viernes, y al ministro chino Soong, que se halla actualmente en ruta sobre el Pacífico, en breve.

TREGUA, PERO CON CLAUSULA DE ESCAPE

WASHINGTON. — El embajador francés Lehoullay ha comunicado al Departamento de Estado que Francia está dispuesta a aceptar una tregua aduanera, pero debe incluir una cláusula de escape.

Tal cláusula prevería el caso en que una fluctuación del dólar y de la libra viniesen a perjudicar el comercio francés. En tal caso, Francia podría protegerse por medio de las aduanas.

El embajador expresa su creencia de que el cambio monetario internacional se estabilizará en breve, y

pronunció un discurso en el que dijo que Austria tenía necesidad de continuar su misión nacional con toda independencia de influencias exteriores.

NO DECRETARA UNA MORATORIA

MONTEVIDEO. — El ministro de Hacienda ha confirmado al presidente de la Cámara de Comercio francesa en Montevideo que su Gobierno no tiene el propósito de decretar una moratoria para los créditos comerciales.

ANUNCIAN REPRESALIAS

ASUNCION. — El señor Ayala, presidente del Paraguay, ha publicado una declaración en la cual notifica a Bolivia que adoptará medidas de represalias cada vez que sea sacrificado un prisionero.

que entonces la cláusula de excepción no será menester aplicarla. Francia notificará formalmente a Stimson que desea la tregua.

CONVERSARON SOBRE UNA SITUACION GENERAL

WASHINGTON. — Durante el banquete ofrecido por el presidente, señor Roosevelt, en la Casa Blanca, en honor de los delegados argentinos, los señores Roosevelt y Lebreton estuvieron conversando durante un buen rato sobre la situación general que se atraviesa actualmente en América y Europa.

DUDA YANQUI

WASHINGTON. — En los círculos financieros se duda de que la complejidad de la situación internacional permita al secretario de Estado, señor Hull, permanecer mucho tiempo en Londres para tomar parte en las discusiones de la Conferencia Económica Mundial.

INQUIETUDES CUBANAS

Los revolucionarios cubanos intentaron un atrevido golpe de mano

Referencia oficial del mismo.-Los fugitivos son perseguidos por las tropas federales.-El comité revolucionario estuvo reunido varias veces para intentar que desaparezcán las disensiones entre sus elementos

LO COMUNICAN OFICIALMENTE

LA HABANA. — Una declaración oficial anuncia que a las seis de la mañana del sábado unos cuarenta hombres asaltaron el puesto rural de San Luis, matando a dos soldados y saqueando los cuarteles. Lleváronse municiones y caballos. Después detuvieron al jefe de Policía de San Luis, a quien asesinaron.

Poco después las fuerzas federales les atacaron, poniéndolos en dispersión y causándoles un muerto.

Refuerzos de Santiago persiguen a los rebeldes en las inmediaciones de Majaguabo.

Otro grupo de rebeldes entró en las casas consistoriales de Victoria de las Tunas, en donde hallaron muchos fusiles y machetes.

Las fuerzas rurales salieron en su persecución.

Ha sido levantada la censura en los cables, pero serán todos revisados.

El ataque a San Luis se considera un hecho aislado de las innumerables partidas de inadaptados que se esconden en el bosque en las inmediaciones de Santiago. Los trenes han vuelto a circular a partir del domingo entre Camagüey y Santiago.

Aunque no puede considerarse el movimiento de San Luis como un comienzo de revolución existe ansiedad por el descontento reinante en la provincia de Oriente.

MANIFIESTO PRESIDENCIAL. — LO QUE NIEGAN

LA HABANA. — Ha publicado un manifiesto el secretario del señor Machado en el que anuncia que reina tranquilidad en todo el territorio. Tropas del Gobierno buscan en las colinas para apresar a los participantes en el movimiento de San Luis. Han sostenido un encuentro cerca de Palma Soriano. Algunos

grupos de rebeldes han enviado emisarios anunciando que están dispuestos a negociar la rendición.

Niegan en algunos centros políticos que hayan sido suspendidas las garantías constitucionales en Oriente, Camagüey y Santa Clara. También consideran como falta de fundamento la noticia dada por la Prensa de que tres mil revolucionarios se preparan para forzar la capital. También se niega que haya habido desembarque de rebeldes en Nuevitás. Las autoridades han tomado sus medidas.

PARA LIMITAR LAS DISENSIONES

NUEVA YORK. — La Junta revolucionaria cubana, que recientemente trasladó su base de Nueva York a Miami, ha terminado una serie de sesiones para armonizar las diferencias surgidas entre los grupos que la integran.

¿SERA SU SUERTE? Vea usted en el escaparate de Azoque, 92, de la Casa JUAN GARCIA y HERMANO, los CINCO DECIMOS DE CIENTO PESETAS de la LOTERIA UNIVERSITARIA, regalo de los BILLETES DEL TRANVIA CON ANUNCIOS. El día 6 termina el canje de estos anuncios.

Una maravilla cinematográfica Una superproducción R. K. O. AVE DEL PARAISO por DOLORES DEL RIO Poema de las exóticas tierras de Haway magníficamente logrado por KING VIDOR Mañana, presentación PARISIANA Hoy DOS SEGUNDOS por E. G. Robinson

# NOTICIAS DE ULTIMA HORA

## En Bilbao continuó la excitación durante la noche y patrullaron las fuerzas de Asalto

**Los estudiantes de Compostela reanudaron la huelga y piden la separación de dos profesores.-Gran actividad en la propaganda galleguista pro Estatuto.-Futbolistas heridos a puñaladas.-En Alemania continúa la acción exterminadora del marxismo, hasta el extremo de haber sido destituidos treinta profesores, algunos de ellos glorias científicas**

### CONTINUARON LOS INCIDENTES

**BILBAO.** — Con motivo de los incidentes registrados durante la tarde continuó en el transcurso de la noche la agitación.

Por la noche continuaron patrullando fuerzas de Asalto y Seguridad.

### HUELGA ESCOLAR

**SANTIAGO DE COMPOSTELA.** — Hoy han vuelto a declararse en huelga los estudiantes de Medicina.

En algunos cursos se dieron clases y con este motivo se originaron incidentes.

Se teme que se declare la huelga general de estudiantes.

Se pide la retirada del doctor Cardaro y la dimisión del rector.

### VELADA DE BOXEO

**BARCELONA.** — Gran concurrencia en el Nuevo Mundo para presenciar la velada de boxeo.

Los resultados de las peleas fueron:

Santa venció por puntos a Ibáñez. Cazorro, tras duro combate, logró la decisión sobre Escola.

Batalino obtuvo la victoria, por puntos, de Terry, promoviendo la decisión formidable escándalo.

Lozano, campeón amateur de Cataluña, luchó contra el italiano Bori. El español hizo magnífico combate, tanto que en el cuarto round fué declarado vencedor por inferioridad de su enemigo.

### MULTA DE COMUNISTAS

**PONTEVEDRA.** — El gobernador ha impuesto una multa de 250 pesetas a la Federación de Trabajadores, por contravenir las órdenes dadas acerca del uso de la bandera comunista el día 1.º de mayo.

### BANDA DE ATRACADORES DETENIDA

**CAZORLA.** — La Guardia civil, tras largas y penosas averiguaciones, ha logrado detener a doce individuos que formaban una banda de atracadores.

Todos ellos están afiliados a los partidos extremistas.

Les fueron encontradas armas de fuego y abundantes municiones.

Había cometido dicha banda numerosos robos en las fincas próximas.

### ACCION ANTES DEL PLEBISCITO

**EL FERROL.** — El Grupo Galleguista ha organizado numerosos actos de propaganda regional, preparadora del plebiscito para llegar a pedir el Estatuto de Galicia.

Entre los actos ha sido preparado un mitin "monstruo" en El Ferrol.

Tomarán parte en la campaña catedráticos de Santiago de Compostela y diputados a Cortes.

### FUTBOLISTAS APUÑALADOS

**VIGO.** — Se ha comprobado que durante un partido de fútbol en el campo de Bouzas se agredieron varios jugadores, y en la pendencia intervinieron algunos sujetos que estaban entre el público.

Dos de los jugadores resultaron heridos a puñaladas.

La Guardia Civil detuvo a los agresores.

### CHOQUES POLITICOS

**LILLE.** — Se han producido violentos choques entre jóvenes patriotas y elementos socialistas.

Intervino la Guardia móvil, practicándose detenciones.

### HACIA EL EXTERMINIO DEL MARXISMO

**BERLIN.** — Comunican de Tréveris que los nacional-socialistas han ocupado los locales de los Sindicatos y la casa natal de Carlos Marx.

Se dice que la acción que emprenden contra los obreros está en armonía con la política preconizada por el canciller.

El Gobierno del Reich considera imposible que el marxismo siga existiendo, de manera disfrazada, dentro de los Sindicatos.

Se añade que esta acción no va

dirigida contra los obreros, cuyos derechos quedarán garantizados.

### DESTITUCION DE PROFESORES

**BERLIN.** — El ministro de Instrucción Pública de Prusia ha declarado cesantes a treinta catedráticos de las Universidades de Berlín y Colonia, algunos de los cuales son verdaderas figuras en el mundo científico.

### PROTESTA ALEMANA

**ESTOCOLMO.** — El encargado de Negocios de Alemania ha recibido instrucciones para elevar una protesta contra el discurso pronunciado el día 1.º de mayo por el ministro de Comercio de Suecia.

### UN JEFE SOCIALISTA INTENTO SUICIDARSE

**FRANCFORT.** — El jefe del partido socialista, Shodde, ha intentado suicidarse, tomando un veneno.

No logró su propósito y se encuentra en grave estado.

### PARA QUE LE CUREN EN BELGICA

**BUENOS AIRES.** — El expresidente Irigoyen embarcará el día 6 con rumbo a Bruselas, donde será sometido a tratamiento por un especialista en enfermedades de la garganta.

### A LA ARGENTINA LE OFRECEN DINERO ABUNDANTE

**BUENOS AIRES.** — El Sindicato bancario ha ofrecido al Gobierno argentino un empréstito de cuarenta millones de pesos, con un interés del 6 por 100 y 1 por 100 de amortización.

Parece que el producto de este empréstito será destinado a la realización de obras públicas.

### LOS REVOLUCIONARIOS SE HAN PUESTO DE ACUERDO

**NUEVA YORK.** — La Junta revolucionaria cubana ha terminado sus sesiones para armonizar las divergencias existentes entre las diversas fracciones opositoristas.

Su presidente, Carlos de la Torre, trabaja especialmente en este sentido.

La Junta ha tomado sus decisiones, que no se han hecho públicas, pero se cree que se opone a un desembarco en la isla y toda intervención de los Estados Unidos, que podría hacer peligrar la soberanía de la República. Se muestra partidario de la eliminación de Machado, empleando los medios menos violentos posibles.

### HABLAN DE PERSECUCION

**LA HABANA.** — Sin confirmación oficial se anuncia que las fuerzas federales persiguen a los rebeldes, con quienes han entrado en contacto cerca del pueblo de Jigüí.

### ERA DE ESPERAR

**De nuevo han logrado los ingleses quedarse con el petróleo persa**

### RESULTADO FAVORABLE

**GINEBRA.** — El ministro de Negocios Extranjeros de Persia ha telegrafiado al secretario general de la Sociedad de Naciones anunciándole el resultado favorable de las conversaciones celebradas entre aquel Gobierno y la Compañía anglo-persa de petróleos.

La firma del nuevo contrato entre el Gobierno persa y la repetida Compañía propietaria de las reservas de aceite pesado para la escuadra inglesa pone fin al conflicto provocado por la intervención del Consejo de la Sociedad de Naciones en el mes de enero último. El redactor político del "Daily Mail" estima que a la conclusión del acuerdo con la Anglo-Persian Oil Co. seguirá un Tratado anglo-persa que hará entrar a este país en la esfera de influencia británica.

### PARA LA FIRMA DEL TRATADO

**TEHERAN.** — El ministro del Exterior ha telegrafiado a la Sociedad de Naciones confiando la firma del nuevo Tratado anglo-persa sobre petróleos. El nuevo acuerdo permitirá a la Empresa inglesa el trabajar aproximadamente en una mitad de las extensiones donde hasta ahora se desenvolvía. La zona total no excederá de 100.000 millas cuadradas. La Empresa no tendrá facultad de tender líneas de tubería con carácter exclusivo. Además de los cuatro chelines oro pagará la Empresa al Estado persa un quinto de los productos netos. En caso de que la libra esterlina baje más, la Empresa dará al Estado persa las debidas compensaciones. El convenio tendrá vigencia durante sesenta años. Después de transcurrido este plazo el Estado persa reclamará la reversión de la Empresa en favor de Persia. La concesión fué firmada el domingo último, por la mañana.

### EXITO

**Continúan las visitas a la Exposición de un artista español**

### EN LOS LOCALES DEL P. N. D. T.

**PARIS.** — Continúa siendo muy visitada la Exposición del pintor español Juan Ferrer Carbonell, instalada en los locales del Instituto Nacional de Turismo, que fué inaugurada días atrás con asistencia del embajador señor Madariaga y de numerosas personalidades de las colonias española e hispano-americanas de París.

## CAMISERIA INGLESA

GRANDES SURTIDOS EN

- Camisas
- Corbatas
- Pijamas
- Tirantes
- Calcetines
- Etc., etc.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

SIEMPRE LAS ULTIMAS NOVEDADES

DON ALFONSO I, 39

(ANTIGUA CASA DUCAY)

# LA VOZ DE ARAGON

ES EL PERIODICO

QUE LE INTERESA

1.º



Es un periódico moderno, de lectura abundante, variada y sugestiva, que le da vibrante amenidad.

2.º



Su abundante información gráfica de asuntos regionales, de España y del mundo, ofrece mayor atracción.

3.º



Si es usted industrial o comerciante, sus anuncios en color aumentarán en gran número sus relaciones.

¿SUSCRIBASE?

El programa ha sido oponerse a la expedición revolucionaria a Cuba y a cualquier intervención de los Estados Unidos.

También acordaron laborar pro eliminación del presidente Machado en la forma menos violenta.

### CRISIS A RESOLVER

**LA HAYA.** — La reina Guillermina ha encargado a Colyn, jefe del partido antirrevolucionario, la formación de un nuevo Gabinete parlamentario.

### CATASTROFE AL DESCARRILAR UN TREN

**CALCUTA.** — Un tren de la línea de Karachi ha descarrilado, resultando seis viajeros muertos y once heridos.

Varios vagones quedaron destrozados.

### PARA UNA DISOLUCION

**VIENA.** — El jefe del gran partido alemán ha convocado a éste para acordar su disolución.

### CON OCASION DE UNAS ELECCIONES

**RIO DE JANEIRO.** — Con motivo de las elecciones para la asamblea constitucional, reina excitación en todo Brasil.

Han emitido su voto las mujeres, haciéndolo con gran entusiasmo.

El Gobierno ha adoptado medidas en previsión de desórdenes.

### EN PUERTOLLANO

**En una novillada fué herido el banderillero "Gordo"**

### LOS MATADORES NO HICIERON NADA ASOMBROSO

**PUERTOLLANO.** — Se dió esta tarde la novillada de feria.

El ganado fué de Ayala, muy desigual en condiciones de lidia, sin que ninguno de los bichos sobresaliese.

Pepe-Hillo estuvo valiente en el primero, y regular en el cuarto.

Luis Morales toreó bien de capa y mejor de muleta a los segundo y quinto, pero sin que su labor detuviese la marcha del sol.

Pepe Agüero no sobrepasó los límites de "estuvo valentón y se aplaudió su buena voluntad".

El tercero de los Ayala alcanzó a hirió al banderillero "Gordo".

La lesión que le produjo es de pronóstico reservado.

### EN PARIS

**Conferencia sobre el teatro de don Jacinto Benavente**

### EN EL INSTITUTO DE ESTUDIOS HISPANICOS

**PARIS.** — En el Instituto de Estudios Hispánicos ha dado una conferencia sobre "El teatro de Benavente" el profesor del Centro de Estudios Históricos de Madrid, don Pedro Salinas.

Evocó la carrera literaria del autor de "Los intereses creados" y estudió su teatro analizando especialmente la significación de "La noche del sábado".

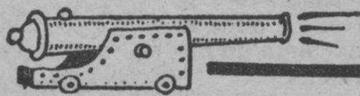
Al referirse a la obra de conjunto el señor Salinas estimó que aunque puede considerarse como un elemento de la generación del 98, en lo que se refiere al punto de partida, se aparta sensiblemente de las características de dicha generación, tanto por su ideología como por su manera.

### LAS OBRAS DEL PILAR

*Sacristía de la Santa Capilla.* —

El niño Guillermo Pérez Aznar, 1.000 pesetas; una devota, 15; un vasco, 10; don Luis Usera, 10; Del Instituto del Cáncer-Cirugía Infantil, Monelva, Madrid, 29'25; una devota, 25; un devoto, 5; una devota en memoria de sus padres, 50; don Cipriano Calvo, 5; doña Benita Pérez, 5; P. M. por sus difuntos padres, 5; señores de Gastelu, 5; doña Piedad Escalada, 10; una devota, 10; señorita Epifanía Sánchez (Villamanrique), 5; doña Dolores Latorre, 125; M. P., 10; una devota, 1.000; don Francisco Susinos, 5; doña Carmen Coiduras, 5; Carlos Susinos, 5; Francisco Susinos, 5; Isidoro Martínez, 5; S. D. y J. M., 25; una devota de la Santísima Virgen por un difunto, 5; doña Asunción Otal, 5; doña Flora Germán de García, 5; una devota de la Virgen, 5; Francisco Gascón Pérez, 0'25; de la hucha de un aragonés ausente, 16; don Timoteo Lázaro, 25; una devota, 5; dos devotos, 100; don Eduardo Pellarés de Jaén, 10.

# POLIORAMA DEPORTIVO



## PROXIMO TORNEO

### Lo que será la Copa del Mundo

Encontramos a Fisher, el prestigioso directivo húngaro, vicepresidente de la F. I. F. A., en el banquete de la Federación francesa. Le reconocemos en el acto. Cordialmente nos abrazó Fisher, el viejo amigo de Budapest y Sevilla — excursión del equipo español y visita a España del equipo representativo de Budapest —, al que hacía años no veíamos. Fué imposible sostener una larga conversación con el vicepresidente de la F. I. F. A., al que querían acaparar unos y otros. Fisher, en los pocos momentos de charla, nos dió su impresión verdad sobre el encuentro del domingo; no la oficial que había luego de exponer en ese discurso admirable y protocolario que es preciso pronunciar en estos banquetes, en los cuales se liquidan los encuentros internacionales, impresión que ya adelantamos, y nos citó para hablar con calma en su hotel al día siguiente.

—Algo que puede interesarle, amigo Teus, y también a mis queridos amigos de España—nos dijo—. ¡Oh, gran recuerdo el que tengo de Sevilla, tan acogedora, tan bella! Dígallo, dígallo desde su periódico.

Nos anticipó Fisher de lo que nos iba a hablar: del campeonato mundial; mejor dicho, de la Copa del Mundo, que es como verdaderamente se llama.

Fisher, uno de los tres miembros del Comité ejecutivo que ha quedado encargado de la organización de esta Copa del Mundo, podía decirnos cosas interesantes inéditas. Y no nos defraudó.

—El comunicado oficial de la reunión de la F. I. F. A. del sábado último—nos va diciendo Fisher—, que no volverá a reunirse hasta que Roma esté en pleno campeonato, abarca estos dos puntos principales:

Primero. La Copa del Mundo se compondrá de fases eliminatorias por grupos de dos equipos cada grupo. Habrá, por lo tanto, 16 grupos para clasificar a 16 equipos. Aunque el número de equipos inscriptos no llega a 32 tenemos la esperanza de que las naciones británicas acabarán por inscribirse.

Segundo. Los grupos serán constituidos antes del 15 de junio próximo. Las eliminatorias de grupos deberán terminar antes del primero de mayo de 1934, y los encuentros finales se disputarán en Italia del 27 de mayo al 6 de junio de 1934.

Y ahora descendamos al detalle que a usted puede interesarle, y que no se publicó. A España, si prospera una proposición mía dentro del Comité ejecutivo, la acoplaremos con Portugal. Deberá jugar, como en los demás grupos, dos encuentros, uno por cada nación, y se la dejará optar por un solo partido, si lo cree conveniente y hay acuerdo, y si no existe ese acuerdo y quiere también celebrar un solo partido éste debe-

rá jugarse necesariamente en Italia, en terreno neutral. No está decidido aún, para el caso de empate en el resultado, cómo se decidirá el desempate, ni si se aplicará esta fórmula que tienen ustedes en España para los tantos marcados en uno y otro partido, como en la Copa de España. Todo eso son pequeños detalles, que decidiremos, desde luego, antes del 15 de junio. Habrá árbitros neutrales para estos partidos, con jueces de línea de la misma nacionalidad del árbitro, porque la experiencia nos ha hecho ver que los jueces de línea de cada una de las naciones no hacen más que complicar con su parcialidad el arbitraje del director de juego neutral.

Estas eliminatorias —sigue diciendo Fisher— deberán terminar, como ya le he indicado en ese resumen general, antes del primero de mayo. Los 16 equipos clasificados jugarán en octavos de final en ocho grandes poblaciones en las fechas señaladas. Y estamos en duda todavía sobre si los cuartos de final se celebrarán en cuatro poblaciones italianas o solamente en Roma. Lo que desde luego está decidido es que las semifinales y la final se jueguen en Roma, donde Arpinati, el hombre que rige el deporte en Italia desde la esfera oficial, nos asegura que se levantará un gran estadio, ampliando el existente, capaz para 150.000 personas.

—¿A quién ve usted como vencedor de la Copa del Mundo?—le preguntamos.

—Si logramos vencer a Inglaterra para que juegue desde luego deben ser los ingleses los vencedores; pero Inglaterra le tiene mucho miedo al calor de Roma en junio y a lo mucho que puede perder y a lo poco que puede ganar tomando parte en un campeonato mundial. Si no participa Inglaterra mis dos grandes favoritos son Italia y Austria. Después nosotros con Checoslovaquia, y España como un peligro para todos si vuelve a ser la España futbolística que he visto triunfar tantas veces, no la del domingo último en París, porque ya he dicho que ese día el verdadero equipo de España, el que yo conozco bien, no pasó la frontera; si la pasa cuando los campeonatos mundiales insisto en que será un peligro para todos. Si no...— E. T. (París).

### El próximo domingo se corre la prueba "Orbea" (Vuelta a Casablanca)

Organizada por la Sección Ciclista del Zaragoza F. C., y subvencionada por la Casa "Orbea", se correrá el domingo la primera prueba de la temporada por carretera, en la que hay importantes premios a disputar entre todos los corredores regionales de todas las categorías y neófitos. La lucha, que se desarrollará sobre

el circuito conocido (salida de la Facultad de Medicina, siguiendo Avenida de la República, paseo de Ruiseñores, orilla del Canal, Casablanca, carretera de Valencia, Hernán Cortés, paseo de Pamplona y Facultad) ha despertado gran interés entre los aficionados al pedal; este circuito se cubrirá siete veces y, por lo tanto, el curso de la carrera se apreciará en todas sus fases.

Entre las inscripciones de más importancia destacan, después de las de Ginés y J. Catalán, la de José Lahoz, de María, el héroe del último campeonato de Aragón, y probablemente las de los bilbilitanos Mostajo y Cabestrero.

La inscripción sigue abierta en la Secretaría del Club organizador hasta mañana, con derechos sencillos; pasado dicho día deberán hacerlo con derechos dobles.

### El "palmarés" de Vignerón

Este es el "palmarés" del contrincante que el próximo sábado tendrá Ara en el Frontón Aragonés:

Vencedor por k. o. a Drouhin, a Lefine, a Lang y a Jack Cabero.

Vencedor, por abandono, de Martínez (Diego).

Vence, por puntos, a Billy Jackson y Durochen.

Idem, por k. o., a Dujardin.

Pierde, por puntos, con Cotellier.

Vence, por abandono, a Voest-Moet; idem, por puntos, a Felz; idem, por k. o., a Dubois.

Match nulo con Frele.

Vence, por puntos, a Artieff; idem



Equipo del Luceni que el domingo jugó en esa localidad contra el Arenas zaragozano.

(Foto. García)

idem, a Brauca; idem, por k. o., a Sangüer.

Pierde, por puntos, con Tenet. Vence: por abandono, a París; por descalificación, a Sacue; por abandono, a Leroy; por idem, a Laroche; por puntos, a Batounet; por abandono, a Debeaumont; por puntos, a Young Spears; por idem, a Galifaud. Match nulo con Bob Martus.

Vence: por abandono, a Galataud; por puntos, a Dasgrauffes; por abandono, a Frank Martín; por puntos, a Bob Martus; por abandono, a Bendrougou; por k. o., a Moncla.

Pierde, por "blette", con Wiesser.

Vence, por k. o.: a Dumers y a Bodaris.

Match nulo con Frere.

Vence: por abandono, a Ozrout; por puntos, a Fulea (campeón de Rumania); por k. o., a Williams Robert.

## CRUZADA A ROMA

De acuerdo con los deseos del excelentísimo señor Nuncio el Patronato pro Jerusalem organiza, para ganar las indulgencias del Año Santo, una cruzada a Roma, con varios programas.

Once días de viaje, con ocho días en Roma, comprendida la festividad del Corpus, por 375 pesetas.

Para inscripciones y folletos al director del Patronato pro Jerusalem, Escuelas, 18, VITORIA, o a los señores don Victoriano Flamarique, canónigo, TARAZONA (Zaragoza), y Junta de Caballeros del Pilar, Manifestación, 80, ZARAGOZA.

## CURIOSIDADES

### Historia del fútbol inglés

Para la gran mayoría de los aficionados el juego de fútbol se generó en los terrenos baldíos, en los que un montón de muchachos se entretenían, como ocurre en la actualidad, en patear una pelota entre los dos extremos del campo.

Y, al revés de lo que sucede comúnmente con tal clase de suposiciones, esta vez la creencia popular tiene razón, si es que substituye la palabra "muchachos" por la de "hombres de todas edades".

Hubo un tiempo, en efecto, en que el fútbol fué patrimonio exclusivo de las Islas Británicas, hasta el punto de que los forasteros, mal prevenidos, sostenían que un inglés no se sentía feliz más que corriendo detrás de una pelota y en violación de las prohibiciones reales al respecto.

La popularidad del juego fué tal, y tanto chocaba eso a los puritanos y tiesos magnates, que en el año 1349 Eduardo III lo hizo prohibir por ley y bajo severísimas penas. En 1389, una nueva ley volvió a prohibir el fútbol, ya designado con ese nombre, junto con el tennis y otros deportes. Y en 1401 Enrique IV castigó con la cárcel a los que se atrevieran a cuidar un terreno con fines futbolísticos. En 1458 Jacobo III de Escocia prohibió el fútbol y el golf en su reino, y Elisabeth re-

no era raro que los goals estuviesen a tres o cuatro kilómetros de distancia uno de otro.

Recién a mediados del reinado de Victoria de Inglaterra comenzó a organizarse un tanto el deporte que ha cundido por el mundo entero y que congrega a millones de adherentes. Corresponde a los colegios de Westminster y de Charterhouse el mayor mérito de la organización, ya que fueron los iniciadores de una codificación de las reglas. En cambio, el colegio de Rugby es el que se lleva la palma en el juego hermano que tiene su nombre.

Conocido es el espíritu de los colegios ingleses, que tratan de perpetuar entre ellos rivalidades deportivas al modo de las que existen, por ejemplo, entre las Universidades de Oxford y Cambridge, cuya regata anual es una institución de fama mundial. Y en el fútbol no podía dejar de ocurrir algo parecido, figurando en los primeros campeonatos los colegios fundadores ya nombrados y los de Eton, Harrow, Shrewsbury y Uppingham. Cambridge inició una más severa fiscalización, y su trabajo fué estudiado en Londres, en octubre de 1863, por una comisión que fundó la actual Football Association de Inglaterra con diez Clubs afiliados. En 1871 la Asociación resolvió establecer un Challenge Cup, copa de competencia, cuyo valor de compra hubo de ser satisfecho por 10 Clubs mismos, ya que la Asociación carecía de fondos.

El deporte progresó, y con ello fueron aumentando los ingresos. El año pasado, sin ir más lejos, uno solo de los Clubs tuvo una entrada mayor de cien mil libras, que al precio actual del cambio son más de dos millones de pesos de nuestra moneda.

En 1872 se jugó la primera competencia entre Inglaterra y Escocia, que fué, por así decirlo (aunque ambos países forman un único reino), la iniciadora de las bregas internacionales. Más tarde se sumaron a los desafíos Irlanda y Gales.

En 1880 y tantos el profesionalismo mostró sus primitivos impulsos. Hasta entonces el fútbol no había pasado de entretenimiento de las clases populares. Pero los Clubs de Inglaterra comenzaron a traer jugadores escoceses con el cebo de un sueldo de doscientas libras esterlinas anuales, suma fabulosa para la época. La actual Liga profesional se fundó entre 1885 y 1889, y desde entonces trató de limitar los ingresos de los jugadores, extremando a la vez los ingresos de los Clubs, destinados en su mayor parte a gastos del deporte mismo. El precio record, pagado por un jugador, lo mantiene un insider derecho, David Jack, del Bolton Wanderers, por el que abonó Arsenal la friolera de once mil libras esterlinas.—WILDE.

## LA VIDA MUNICIPAL

### LOS BAÑOS DEL EBRO

La Comisión de Hacienda lleva un dictamen a la sesión próxima proponiendo destinar a atención de los baños públicos del Ebro la cantidad recaudada en la subasta de dicho servicio, previamente consignada en presupuestos.

### COMISION DE GOBERNACION

La Comisión de Gobernación ha confeccionado los siguientes dictámenes:

Uno proponiendo no acceder a lo solicitado por la Agrupación de Dependientes municipales afectos a la U. G. T., que interesaban la cesión de locales en la Casa Consistorial destinados a domicilio social.

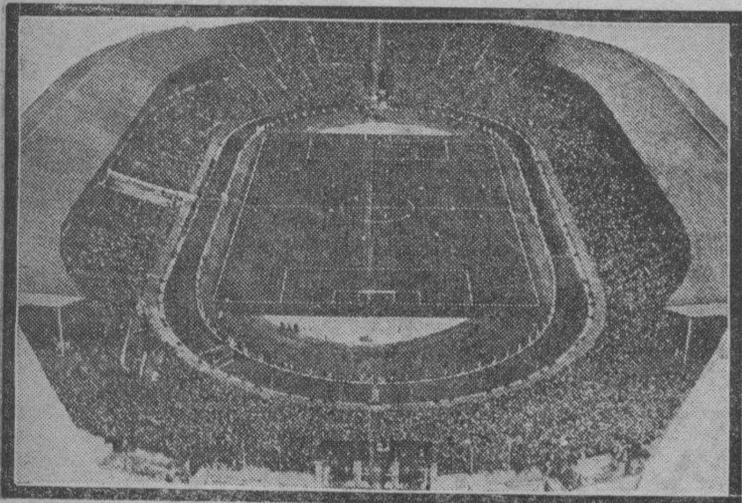
Escrito del tribunal de oposiciones

a las plazas de comadronas, proponiendo para desempeñar las mismas a doña Vicenta Cuadra, doña Orosia García, doña María Corrales, doña Leonor Lerín y doña Gregoria Martínez.

Dictamen presentando para su aprobación el Reglamento de los Comedores de Asistencia Social.

### SUMINISTRO DE LAMPARAS

Hoy, a las doce, tendrá lugar en el salón de sesiones de la Casa Consistorial, el acto de la apertura de los seis pliegos presentados en la Sección municipal de Fomento, para tomar parte en el concurso anunciado, a fin de contratar el suministro de 5.280 lámparas eléctricas, con destino al alumbrado público de la ciudad.



Aspecto que ofrecía el estadio de Wembley, ocupado por más de 100.000 almas, durante el partido final de la Copa de Inglaterra, disputada el sábado, en el que Everton venció a Manchester City por 3 a 0.

UNA INAUGURACION SOLEMNE

# El nuevo Banco de la Propiedad Urbana de Zaragoza

Ayer tuvo lugar la solemne inauguración del Banco de la Propiedad Urbana de Zaragoza, filial del de Barcelona.

La inauguración del Banco en la localidad era una necesidad hace tiempo sentida, viniendo a constituir el acto realizado ayer un hecho trascendental en la vida económica de Zaragoza.

Con motivo del acto inaugural, y para dar idea de la importancia intrínseca del espíritu que ha sugerido la creación de la nueva entidad bancaria, baste decir que fueron huéspedes de los zaragozanos numerosas representaciones de Cámaras Urbanas y Bancarias de provincias.

A las doce y minutos se celebró en el domicilio social de la Cámara de la Propiedad Urbana de Zaragoza, plaza de Castelar, 9, parte de cuyo inmueble ha sido adaptado para las distintas dependencias del nuevo Banco, con arreglo a las más modernas exigencias, el acto inaugural, revestido de la máxima solemnidad, pues asistieron representaciones de las autoridades civiles, militares y eclesiásticas de Zaragoza.

En el modernísimo y amplio salón de actos de la nueva entidad se reunieron a la hora citada las personalidades más destacadas de la Cámara de la Propiedad Urbana de Zaragoza, además de las representaciones de provincias y autoridades locales.

La presidencia del acto estuvo ocupada por el presidente de la Cámara de la Propiedad Urbana de Zaragoza, señor Claramunt; el alcalde, señor Muniesa; el presidente de la Diputación, señor Orensanz; don Juan Pich y Pons; señor Mainar, señor Bernad Partagás, señor Sancho Arroyo, el representante de la autoridad eclesiástica, los representantes de las entidades bancarias de Zaragoza y los representantes de los barrios zaragozanos.

Hizo uso de la palabra, en primer término, el señor Claramunt, para dirigir afectuosas frases a las entidades zaragozanas y de provincias allí representadas.

Ensalza el orador, seguidamente, la admirable labor desarrollada por el señor Pich y Pons, creador e iniciador de la entidad bancaria inaugurada, y agradece profundamente su decisión de que fuera Zaragoza la primer capital de provincia donde se inaugurara el Banco que tantos beneficios ha de reportar a la economía local.

El señor Claramunt termina su brillante discurso dando las gracias a todos por su colaboración estimable y entusiasta.

El señor Pich y Pons empieza diciendo que ante la realidad de los hechos hay que tener fe, sobre todo si se tiene en cuenta la crisis hondísima por que atraviesa la economía nacional, crisis que repercute de forma trágica en el pequeño propietario.

Evidencia que cada vez que el pequeño propietario pasa por momentos difíciles, tiene, mejor dicho, ha tenido que acudir hasta ahora al Banco Hipotecario o a la usura, que, a la postre, todo lo absorbe.

Hace el orador historia de las vicisitudes por que ha atravesado la gestión organizadora del Banco de la Cámara de la Propiedad Urbana, diciendo que desde hace catorce años, en fecha histórica que está en la memoria de todos por los momentos difícilísimos que la presidieron, se ha laborado intensamente por la consecución de este proyecto beneficioso, por todos los conceptos, para la economía patria.

A pesar de todas estas circunstancias adversas, la central bancaria de Barcelona ha hecho una labor intensa para que la primera sucursal se fundara en Zaragoza, afirmando que la capital de Aragón ha obtenido esa preferencia por derecho propio, ya que Aragón representa, en el aspecto económico, la gloria de España.

El señor Pich y Pons afirma que la primera sucursal hoy inaugurada es como el jalón inicial sobre el que se han de asentar los éxitos económicos venideros.

Alude a la presencia de tan brillantes representaciones, para afirmar que los proyectos de la nueva entidad filial serán una realidad en tiempo no lejano.

Exhorta a los propietarios urbanos a la unión íntima...

España de la catástrofe económica que hace tiempo se cierne sobre la economía patria.

El señor Pich y Pons termina dedicando calurosos elogios al presidente de la Cámara de la Propiedad Urbana de Zaragoza, señor Claramunt, y a la sin par nobleza de la región aragonesa.

Seguidamente hicieron uso de la palabra el alcalde de Zaragoza y el presidente de la Diputación provincial, señores Muniesa y Orensanz.

Ambos se congratularon, en nombre de la capital y de la provincia, respectivamente, de que Zaragoza cuente con una nueva entidad bancaria que tan incuestionables beneficios ha de reportar a nuestra economía, agradeciendo al señor Pich y Pons y al señor Claramunt su labor en pro de la región aragonesa en aspecto tan destacado como es la protección al pequeño propietario.

Todos los oradores fueron aplaudidísimos.

Terminado el acto inaugural los asistentes, representaciones oficiales, autoridades e invitados, se trasladaron al Gran Hotel para celebrar con

un almuerzo tan fausto acontecimiento.

La presidencia del banquete fué ocupada por las mismas personalidades, excepto el señor Muniesa, que tuvo necesidad de ausentarse por deberes ineludibles de su cargo.

El acto transcurrió plétórico de cordialidad, poniéndose de manifiesto la simpatía con que ha sido acogida en Zaragoza la nueva entidad bancaria.

A los postres hicieron uso de la palabra el representante de la Cámara de la Propiedad Urbana de Valladolid; el señor Carrión, por la Banca zaragozana; el señor Arroyo, el señor Pich y Pons, el señor Orensanz y el señor Claramunt.

Todos los oradores destacaron la importancia que para la economía aragonesa tiene la creación del Banco de la Propiedad Urbana, ofreciendo unos su apoyo y otros exteriorizando su contento por los beneficios que al pequeño propietario ha de proporcionar la nueva entidad.

Después del banquete las representaciones catalanas salieron con dirección al Monasterio de Piedra.

En la persona del señor Claramunt felicitamos a la Cámara de la Propiedad Urbana de Zaragoza por la mejora que para la economía aragonesa, principalmente local, representa la creación, con carácter preferente, del Banco que lleva el nombre de la prestigiosa entidad y le deseamos larga y próspera vida.

UN ESCRITO

# La Asociación Libre de Propietarios, al Ayuntamiento

Ha sido cursado al Ayuntamiento, por la Asociación Libre de Propietarios, el siguiente escrito:

Los que suscriben, presidente en funciones y secretario de la Unión Libre de Propietarios, con domicilio accidental en la calle de Don Jaime I, 13, segundo, de esta ciudad, a V. E. tienen el honor de exponer lo siguiente:

Que siendo razón de ser de esta entidad la defensa de la propiedad urbana, sin menoscabo de legítimos intereses correspondientes a Estado, provincia y Municipio, y existiendo ahora un grave problema que ha puesto de actualidad el arbitrio sobre agua y vertido, creemos pertinente coadyuvar a la resolución del mismo con absoluta defensa de los intereses de la propiedad.

Es indudable que el excelentísimo Ayuntamiento tiene que tener una complicada y costosa máquina burocrática para el cobro de los referidos arbitrios sobre el agua y el vertido.

Pues bien: esta entidad propone al excelentísimo Ayuntamiento un afianzamiento de las cantidades que le supone la percepción de estos arbitrios entregándolas en dos plazos, semestral

cada uno, ingresados directamente en las Arcas municipales.

Esto representa varias ventajas para el Municipio y a la vista saltan dos: una, la supresión de importantes partidas de gastos correspondientes al cobro de tales arbitrios; otra, el hecho de percibir de una sola vez la mitad del importe de los mismos, con la consiguiente economía de intereses.

Si el Ayuntamiento estima conveniente tomar en consideración este asunto, nosotros, en nombre de la entidad que representamos, nos prestamos a tratar de ello.

Suplicamos a V. E. tenga hechas las manifestaciones que se contienen en este escrito.

Zaragoza, 2 de mayo de 1933. — Firmado: Mariano Amada, presidente; José María Ayala, secretario."

# El concurso de obras teatrales que convocó el Ayuntamiento

Terminado el plazo de admisión de obras teatrales al concurso abierto por el Ayuntamiento se han presentado treinta y cinco aspirantes al premio de 1.000 pesetas y al estreno de la obra en el teatro Principal.

Ha sido designado el Jurado calificador, que lo formarán: el concejal don Valentín Porras, por la Comisión de Gobernación; el profesor de Literatura de la Universidad y un representante de cada uno de los diarios locales y el archivero municipal.

LAS FIESTAS EN LOS BARRIOS

# EN EL DEL ARRABAL

EN HONOR DE SAN GREGORIO MAGNO, LOS DIAS 8, 9, 10, 11 Y 12 DE MAYO

Día 8.—A las doce de la mañana darán comienzo los festejos con el siguiente programa:

Disparo de bombas y cohetes y volteo de campanas. A la misma hora, entrada triunfal de la comparsa de cabezudos, adquiridos por el barrio, que, acompañados de la gaita y tamboril, recorrerán las calles del barrio, para regocijo de los chicos.

De dos a cuatro, reparto de bonos para los pobres del barrio, en casa del señor presidente de la Comisión de festejos, Villacampa, 8.

A las diez de la noche, gran baile popular en la calle de Sobrarbe, amenizado por la agrupación musical "Zaragoza", que dirige don Ignacio Bosque.

Día 9.—A las siete de la mañana, gran diana por la referida agrupación musical, que recorrerá todas las calles del barrio.

Nurante este día, segunda salida de los cabezudos, acompañados de gaitero y tamboril.

A las nueve de la mañana, gran romería a la ermita de San Gregorio, donde se celebrará gran baile en las proximidades de la misma.

A las cuatro y media de la tarde, gran partido de fútbol. En el campo del Arrabal (Español) se disputará una valiosa copa, donada por la Comisión de festejos, y un hermoso banderín, confeccionado por tres lindas señoritas del barrio, entre el C. D. Arrabal (campeón de Aragón de su categoría), con el San Juan F. C.

Hará el saque de honor una linda señorita, que presidirá el partido en unión de varios miembros de la Comisión de festejos. En el mismo, distinguidas señoritas del barrio harán entrega al Club Arrabal de un hermoso banderín confeccionado por ellas, por los méritos que el Club ha obtenido durante el campeonato.

A las diez de la noche, gran baile popular en la calle de Sixto Celorrio, amenizado por la agrupación musical.

Día 10.—Durante este día tendrá lugar la tercera salida de los cabezudos, acompañados del gaitero y tamboril.

A las seis de la tarde, en el campo de deportes del Arrabal (Español), gran carrera ciclista de cintas, donadas por varias señoritas del barrio en la que tomarán parte cuantos vecinos del barrio se inscriban en casa del señor presidente de la Comisión de festejos, Villacampa, 8, hasta dos horas antes de comenzar la carrera.



LOGROÑO. — Bellas señoritas que presidieron la decerrada a beneficio de la Cruz Roja de la localidad, acto que constituyó un acierto de organización y un éxito artístico y económico estimable.

(Foto. Aransay)

# DE PITON A PITON

UN FOLLETO DE "EL CHAMBERILERO"

Con amable dedicatoria de su autor, don Moisés Bermejo Sánchez, "El Chamberilero", hemos recibido el folleto que ha escrito en loa de "Saturno Torón, matador de toros".

"El Chamberilero" es un entusiasta aficionado que acreditó su competencia de crítico en "El Pensamiento Navarro", de Pamplona, y que ahora, con euanimidad y sin desbordamientos, estudia la figura del torero tafallés. El lector podrá ser o no admirador de Torón, para irse o no irse tras lo que "El Chamberilero" opina, pero no podrá sino estar de acuerdo con la galanura de escritor de Moisés Bermejo y su entusiasmo como aficionado.

Felicitamos cordialmente a "El Chamberilero", que obtendrá, indudablemente, un éxito con la publicación del librito.

Así se lo deseamos.

LA CORRIDA DE MARSELLA. — NOTAS DE "MIQUELETA"

El domingo se celebró en Marsella una corrida de toros, que dió este resultado según la escritora "Miqueleta":

"Ayer poco nos divertimos en Marsella, con ganado de Angoso, bronco, duro, difícil, manso a ratos, que obligó a los toreros a defenderse, sin poder torear a gusto.

Chicuelo, en el primero — que llevaba una gran cornada en el vientre — tuvo el mérito de la brevedad. En el quinto dió dos parones aprovechando el viaje del buey, con la muleta no hizo casi nada, y estuvo mediano con el pinchó.

Barrera, dolorido aún del percance de Valencia, estuvo bien, sin los arrestos de antes.

La Serna nos sorprendió por su valor y voluntad. Poco pudo hacer con tal ganado: una verónica y media superiores en el tercero, faena sin ligazón, y media delantera con vacilto. En el séptimo muleteó per-

diendo terreno: dos molinetes vistosos, algún pase de pecho y dos naturales que no salieron lucidos. Se perfiló el diestro, arrancó fuerte el bicho y le quitó la espada de la mano. (Concesión de la oreja, ovación y vuelta).

"El Estudiante" es el que, a mi juicio, toreó con más emoción y más verdad. Ejecutó unos cuantos lances y muletazos que nos pusieron los pelos de punta, por lo mucho que expuso el muchacho y la forma de vencerse del último bicho. Matando... ni hablar. Y es una lástima, visto que Luis se ganó la oreja de sus adversarios toreando, pero lo echó todo a perder por su labor con la espada.

La gran ovación de la tarde se la llevó un piquero de Chicuelo — Brazo fuerte, quizá, — por dos puyazos al quinto toro, ejecutando la suerte a caballo levantado y castigando en estilo magnífico. ¡¡Si siempre se picara así!!

En la brega, David y Rubichí, y en palos, los mismos, Parrita y González.

EL DOMINGO, EN MADRID

Para la tercera corrida de abono que se celebrará el domingo en Madrid están anunciados Valencia II, Jesús Solórzano y Pepe Amorós.

Solórzano acaba de llegar a España restablecido de la cogida de Méjico.

Y Valencia II reaparece después de su eclipse del año anterior.

TOROS EN BEZIERS

El próximo domingo habrá en Béziers una corrida de toros, con ganado de Martín Alonso, antes de Sotomayor.

Actuarán como espadas "Niño de la Palma", o quien le sustituya, La Serna y "El Estudiante".

HOY, EN MADRID

Una corrida extraordinaria se celebrará esta tarde en Madrid.

En ella despacharán seis toros del

marqués de Villamarta Marcial, Villalta y "El Estudiante".

En esta corrida tenía que haber confirmado su alternativa Pepe Gallardo, que continúa herido.

CONTRATOS DE FLORENTINO BALLESTEROS

El paisano Florentino Ballesteros, que lleva toreadas ya seis novilladas — y se le suspendieron otras dos — tiene contratadas para este mes de mayo las siguientes corridas:

7, Cádiz; 14, Ceuta; 21, Valencia; y 28, Córdoba.

Del 7 al 14 aprovechará las fechas para echar unos capotazos en la ganadería de Domecq, con cuyo ganadero e hijos está excelentemente relacionado.

RUEGOS Y PREGUNTAS

Sr. D. J. B. Zaragoza.—La corrida suspendida en Barcelona en la fecha que usted dice no se celebró posteriormente.

La corrida de toros de Jerez fué suprimida, y en la misma fecha dióse una novillada. La primera ya no se dará.

Sr. D. M. A. Zaragoza.—En esta sección resolvemos dudas acerca de asuntos taurinos. Lecciones sobre palabras perfectamente españolas no damos. Su significado está en los diccionarios, y éstos los hay de todos los precios.

¡Ah! De ortografía tampoco damos lecciones.

Ni de nada cuando el que consulta envía su carta de periódico en periódico.

PARA "TORERIAS"

Muy agradecidos a sus elogios a propósito de la "financiación".

¿La palabra adecuada? ¡Cualquiera se atreve! Pero, en fin, en relación al torero pudiera ser "página atracada", y respecto a los lectores del periódico "página estafada o escamoteada".

Mas... bromas o veras aparte, vamos a dejar tranquila la palabra "financiar", siquiera por haber tomado carta de naturaleza.

Un cordial saludo.

HOY, EN BARCELONA

Actuará en Barcelona esta tarde la banda de "El Empastre".

En la parte sería el novillero "Romería" estoqueará dos novillos de Sotomayor.

"CORINTO Y ORO", EN "EL IMPARCIAL"

Don Maximiliano Clavo "Corinto y Oro" se ha encargado de la sección taurina de "El Imparcial".

Ya lo saben los que eran sus lectores en "La Voz", de Madrid.

DON INDALECIO

# Almorranas, Varices, Ulceras

Cura radical

SIN OPERACION

# JAIME LEDESMA

Especialista del Hospital de la Cruz Roja, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis.

ALFONSO I, 16, pral. Consulta 11 a 1 ZARAGOZA

en la plaza del Rosario, amenizado por la Agrupación musical.

Día 11.—Durante este día tendrá lugar la cuarta salida de los cabezudos, acompañados del gaitero y tamboril.

A las doce, disparo de bombas y cohetes.

A las seis de la tarde, en la calle de Sixto Celorrio, gran carrera de entalados por los jóvenes del barrio, concediendo premios a los tres primeros que lleguen a la meta.

A las diez de la noche, gran baile en la plaza del Rosario.

Día 12.—Durante este día tendrá lugar la quinta y última salida de los cabezudos, acompañados del gaitero y tamboril.

Durante la tarde, juegos infantiles, para el regocijo de los chicos del barrio, en la plaza de Rosario.

A las diez de la noche, gran baile popular en la calle de Sobrarbe.

Miembros que forman la Junta de la Comisión de festejos del barrio del Arrabal:

\*residente, don Pascual Stabilito; vicepresidente, don José González; secretario, don Tomás Oliva; tesorero, don Emilio González; vocales, don Luis Luengo, don Angel Mínguez, don Manuel Pradas y don Rafael Maizquez.

### FIESTAS Y VELADAS

#### BAILE ESTUDIANTIL

Hoy, jueves, tendrá lugar en el salón de fiestas del Frontón Aragonés un gran baile estudiantil, como despedida por el presente curso.

Este baile será exclusivamente para estudiantes.

Los estudiantes de Academias especiales o colegios que deseen asistir a la fiesta deberán proveerse de algún documento que acredite su calidad de estudiantes.

#### EN EL CIRCULO REPUBLICANO RADICAL DE LAS DELICIAS

Hoy, jueves, se celebrará en el Círculo Republicano Radical de las Delicias una gran velada organizada por la Agrupación Cultural Benavente, dedicada a los socios y familias.

La obra elegida es el grandioso drama en tres actos, original de don Joaquín Dicenta, titulado "Juan José", de la que la Agrupación Cultural Benavente hace una verdadera creación.

Toman parte las señoras y señoritas Suárez, L. F. Bárcena y Agudo, y los señores Jiménez, Suárez, Prado, Saló, Aveçilla, Pardo e Illicheta. La velada empezará a las diez en punto.

Los CUELLOS de estas marcas se planchan a siete cts. y medio.

Camisería 25.000-Alfonso, 18

### TAXIS

Para viajes y población llame al teléfono 4050 Servicio permanente día / noche

## GUIA DEL AUTOMOVIL

Talleres de reparación de automóviles. Tractores. Maquinaria. — Trabajos eléctricos y chapeado de coches

ANDRES SORIANO Conde Aranda, 100. (Portillo). ZARAGOZA

TALLERES MECANICOS "HORMIGON" Reparación de Automóviles y toda clase de motores de explosión. Castellví, 7. ZARAGOZA

TALLERES DAROCA Automóviles La más alta garantía profesional Zurita, 13.—Teléfono, 46-37 ZARAGOZA

Nueva Destructor de Automóviles Gran surtido de piezas de recambio y cubiertas de ocasión No confundirse Princesa, núm. 5, Hernán Cortés

## Oposiciones, concursos y convocatorias

### MEDICOS

Por la Dirección General de Sanidad se anuncia a concurso voluntario la provisión por funcionarios del Cuerpo de Sanidad nacional de las vacantes siguientes:

Subinspectores provinciales de Sanidad de Albacete, Alicante y Cáceres.

Jefes de Centros secundarios de Higiene rural de Hellín, Valdepeñas, Sigüenza, Jaca, Lorca, Peñaranda de Bracamonte, Reinosa, Talavera de la Reina, Villalón, Pozoblanco, Alcoy, Linares, Villafranca del Bierzo, Trujillo, Coria y Algeciras.

### GUIA DEL COMPRADOR

## Precio de las verduras, frutas y pescados

Precios máximo y mínimo a que los mayoristas y hortelanos han vendido en el día de ayer a los minoristas los artículos de consumo que a continuación se detallan:

Verduras: Acelgas, fajo, 2'50 y 1'50 pesetas; esquejes, idem, 4'50 y 2'50; lechuga, roscadero, 2 y 1'50; alcachofas, docena, 2 y 1; col de papeleta, idem, 3'50 y 2'50; cebollas, manojo, 1'75; espárragos, kilo, 1'50 y 1; guisantes, idem, 0'80 y 0'60; patatas, idem, 0'40 y 0'15; judías verdes, idem, 1'50 y 1'40; habas, 0'30 y 0'20; bisaltos, 0'70 y 0'50.

Frutas: Manzanas, kilo, 0'80 y 0'30; naranjas, 0'40 y 0'20; cerezas, 1'50; fresones, 2'50 y 2.

Pescados: Salmonete, kilo, 3'50 y 3; paje, 0'80; bonito, 3'50; gallo de mar, 2'20 y 1; anchoa, 0'60; pescadilla, 1'80 y 1'60; calamar, 2'70 y 2'60; calamar volador, 1; sardina de San Sebastián, 1'30; idem de Vigo, 1'30 y 0'90; merluza de San Sebastián, 3'60; idem de Vigo, 3'40; idem de Cádiz, 3'20.

## LA POLITICA LOCAL

### CASINO REPUBLICANO DEL ARRABAL

En este Centro se celebrará el día 4 del actual y a las diez de la noche una velada cultural, en la que tomarán parte doña Piar Salvo, directora de las escuelas Jimeno Rodrigo, con el tema "Consideraciones sobre los derechos ciudadanos que la mujer ha recibido de la República"; dedicado a las señoras, y don Francisco Gutiérrez, miembro de esta Junta directiva, con el tema "Dos períodos de tiempo en la vida del hombre". La Directiva del Centro tiene el honor de invitar a las señoras para que asistan a dicho acto.

### JUVENTUD DE ACCION REPUBLICANA

Recibimos la siguiente nota: "El sábado, a las diez de la noche, se celebró en la Explanada del Gállego (Casino) la anunciada conferencia que corría a cargo del culto y competente maestro don Manuel Aranda Borobia, el cual puso en todo momen-

to de manifiesto los muchos conocimientos que posee sobre la labor cultural empezada por la República.

El señor Borobia fué muy aplaudido y felicitado por la numerosa concurrencia que llenaba el salón.

Al terminar el acto el señor Jiménez, presidente de la Juventud de Acción Republicana, dirigió la palabra a las Juventudes, animándolas para que en algunos momentos decaiga su reconocido entusiasmo republicano.

Terminó el acto en medio de una salva de aplausos y dando vivas a Acción Republicana y a Azaña".

### CIRCULO JAIMISTA.—UNA CONFERENCIA CULTURAL

Nota cuya publicación se nos pide: "Siguiendo el curso de conferencias que con tanto éxito viene desarrollándose en los locales de este Círculo Jaimista, calle de Espoz y Mina, 4, 6 y 8, principal, comunicamos a todos los socios y simpatizantes que hoy, jueves, día 4, a las siete y media en punto de la tarde, don Ricardo Horno Alcorta desarrollará el tema: "Remedio del mal".

La entrada, como ya se acostumbra, será por rigurosa invitación para los no socios y a éstos se les exigirá el recibo del mes pasado."

### JUVENTUD RADICAL-SOCIALISTA

Se nos pide la inserción de esta nota:

"Se convoca a los afiliados a esta Juventud a la asamblea que tendrá lugar hoy jueves, a las diez de la noche, en el domicilio social.

Se ruega la más puntual asistencia, por tratarse de asuntos de sumo interés. — El Comité".

## LA VIDA OBRERA

### LA PANIFICADORA (U. G. T.)

Para su publicación se nos envía esta nota:

"Compañeros panaderos: Se os convoca a la reunión extraordinaria que se celebrará el día 6, sábado, a las tres y media de la tarde, en nuestro domicilio social.

Todos los compañeros asociados deben asistir a esta reunión, para conocer la labor realizada y tomar los acuerdos que proceda.

Por su gran importancia ante la gravedad del momento actual es indispensable que todos los compañeros vengan a la reunión a exponer su opinión.—Os desea salud, La Directiva."

### FEDERACION GRAFICA ESPAÑOLA

Una nota:

"Se recuerda a todos los federados que, cumpliendo acuerdo de la última general celebrada, hoy, jueves, de seis a ocho de la tarde, se verificará el escrutinio del referendun acordado sobre fiestas, para lo cual todo el que no haya llenado los boletos que a tal efecto se han repartido puede pasar por nuestro Centro para ejercitar tal obligación.

En la seguridad de que así lo haréis, os saluda La Directiva".

## NOTAS DE HACIENDA

### SECCION PROVINCIAL DE ADMINISTRACION LOCAL.

Se han recibido las liquidaciones de los presupuestos definitivos del anterior ejercicio 1932 de los Ayuntamientos de Navardún y Cariñena.

—Se ha recibido rectificada la ordenanza formada por el Ayuntamiento de Calatorao para la saca de piedra y arena.

—Los alcaldes de Letux, Mallén y El Frasno remiten los presupuestos ordinarios formados para el actual ejercicio de 1933.

—Se publica en el "Boletín Oficial" de la provincia una circular llamando la atención a los señores alcaldes que no han remitido a esta Delegación de Hacienda los presupuestos municipales ordinarios para el actual ejercicio 1933, a fin de que cumplan el servicio, cuya relación es la siguiente:

Alpartir, Asín, Berdejo, Bordalba, El Burgo de Ebro, Cabañas de Ebro, Cabolafuente, Calcena, Carenas, Castiliscar, Clarés de Ribota, Contamina, Cubel, Cunchillos, Encinacorba, Erla, Figueruelas, El Frasno, Fuentes de Ebro, Fuentes de Jiloca, Inogés, La Joyosa, Luesia, Maleján, Moneva, Montérde, Montón, Morata de Jalón, Orcajo, Perdiguera, Pleitas, Pomer, Pozuelo de Aragón, Rodén, Santa Cruz de Grío, Sobradriel, Uncastillo, Undués Pintano, Used, Valmadrid, Valpalmas, Vellilla de Ebro, Vierlas y Villafeliche.

## El Instituto Goya honra a su titular

Según dimos ayer cuenta, el Instituto Goya ha honrado a su titular organizando varios actos, de los que han destacado una conferencia a cargo de don Miguel Allué Salvador y una excursión a Fuendetodos.

### "VALOR PEDAGOGICO DE LA VIDA Y DE LA OBRA DE GOYA"

Sobre este tema versó la conferencia del catedrático señor Allué, que comenzó poniendo de relieve el deber moral contraído por el Instituto Goya respecto al insigne artista desde el momento en que su nombre inmortal fué adoptado como titular de este Centro de enseñanza.

Hizo una síntesis de la vida de Goya y una clasificación didáctica de su magna obra artística, fijándose principalmente en el esfuerzo personal que inspiró siempre su formación y en la profunda originalidad de sus concepciones artísticas. Ambas notas son altamente ejemplares en la obra de la educación de la juventud. Sin esfuerzo personal y sin originalidad la obra pedagógica se marchita al soplo de la rutina y al calor de la vulgaridad.

Comentó la frase de Goya "Rembrandt, Velázquez y la Naturaleza han sido mis maestros", y justificó la opinión de Mayer cuando dice que, junto al Quijote", no existe otra obra española más popular que los Caprichos y Proverbios del genio de Fuendetodos.

El conferenciante puso término a su disertación exaltando a los escolares a trabajar en sus tareas con aquel entusiasmo que no abandonó a don Francisco de Goya hasta el último instante de su vida.

### EXCURSION ESCOLAR A FUENDETODOS

Presidida por los catedráticos señores Allué, García, Temprano, Ibarra, Cidón y la señorita María Rosa Cidón, profesora ayudante de Dibujo, se verificó el domingo último la excursión escolar a Fuendetodos, organizada por el Instituto Goya.

Asistieron a ella, entre profesores y alumnos, cincuenta excursionistas. El director del Centro, señor Cebrián, que no pudo asistir por tener que hacer en el mismo día otro viaje oficial, despidió a los excursionistas en la puerta del Instituto.

Hízose el viaje en dos grandes autobuses, llegando a Fuendetodos a las tres de la tarde. Visitaron primeramente la iglesia en que fué bautizado Goya, luego el antiguo castillo de los condes de Fuentes, la casa natal del artista y las escuelas fundadas por Zuloaga, donde se improvisó un sencillo acto cultural, en el cual el alumno de quinto curso señor Vitoria leyó la poesía "A Goya", de Rubén Darío, y el catedrático señor Allué comentó un hermoso decálogo pedagógico sacado de la vida de Goya.

Las alumnas fueron portadoras de un magnifico ramo de flores que quedó depositado al pie de la efigie de Goya, en su casa natal.

Los excursionistas trasladáronse, finalmente, a la fuente que dió nombre al pueblo; allí merendaron y después de un rato de descanso em-

prendieron el regreso a nuestra ciudad, a la que llegaron a las ocho de la noche.

El tiempo, deliciosamente primaveral, cooperó al éxito de esta excursión, de la que guardarán los escolares grato recuerdo, símbolo de la simpatía con que el Instituto Goya ha recibido, para su título oficial, el nombre del más grande artista de los tiempos modernos.

Es justo consignar la gratitud debida a los señores cura párroco, maestro y maestra nacionales y médico señor Cortés, antiguo alumno del Instituto, que acompañaron atentamente a los excursionistas en todo momento.

## La biblioteca escolar Pedro Forns

### MAS ACUERDOS

Una nota: "El día 26 de abril próximo pasado celebró sesión la Junta de la Biblioteca Pedro Forns, tomando los siguientes acuerdos:

1.º Dar las gracias al Magisterio normalista en la persona de su digno director, señor Mancho, que tan bien ha sabido interpretar con su valiosa aportación la formación y fines de esta biblioteca.

2.º Visitar a los señores directores de los Institutos Goya y Miguel Servet, así como a los señores rector de la Universidad y decano de la Facultad de Medicina para que las huachas cumplan su fin primordial.

3.º Celebrar la Fiesta del Libro el próximo día 7, bajo el siguiente programa: Conferencia cultural por uno de los miembros de la Junta de la Biblioteca; recitación de las siguientes poesías por niños de las escuelas Gimeno Rodrigo: "Canto a la República", por la niña Eulalia Agullar; "Yo amo al libro", por la niña Mercedes Montuenga; "Fuentes del saber", por la niña Julia Rigabert; "Mi libro", por la niña de 6 años María Mora, y "Los dos hermanos" y "Colilla", por los niños Alfonso Gonzalo y Cipriano Martínez, respectivamente.

El cuadro artístico infantil de la escuela pondrá en escena "La bruja blanca", de Fernando José de Lana.

Se establecen tres premios en libros para los obreros que más frecuenten la escuela durante el mes de mayo, y seis libros más para los niños de las citadas escuelas que a juicio de sus maestros se hayan distinguido por su conducta y aplicación.

El secretario de la biblioteca, Calvo".

## El Dr. Horno en la Agrupación Artística Aragonesa

Mañana, a las diez y media de la noche, tendrá lugar la XXIV conferencia del cursillo actual organizado por esta entidad, estando a cargo del reputado doctor y profesor de la Facultad de Medicina don Ricardo Horno Alcorta, que desarrollará el tema "Algunos consejos para prolongar la vida".

La entrada será pública.

# SORDOS

"AUDIKLER" ha llegado a tiempo para aliviar a todos y curar a muchos; tratamiento fácil, rápido y seguro que logra desterrar los molestos zumbidos, la debilidad de oído y hace recobrar el placer de oír.

## "Audikler" vence la sordera

ESPECIALIDAD EN MICROFONOS Y TODA CLASE DE ACUSTICOS

Modelos: desde pesetas 50

### VISITA EN ZARAGOZA

Nuestro Agente en Prótesis Auricular recibirá GRATIS en: ZARAGOZA, los días 5 y 6 de mayo (VIERNES y SABADO) en el Hotel Inglaterra. El primer día, de 9 a 7 y el segundo de 9 a 3.

Importante: Nuestro Agente recibirá en SORIA el DOMINGO 7 mayo, Hotel Comercio. — CALATAYUD, el LUNES 8 mayo, Hotel Pina.

### "AUDIKLER"

Calle Pelayo, 62, pral. 2.º (Esq. Ramblas). — Teléf. 14.346 BARCELONA

NOTAS DE ENSEÑANZA

CURSILLOS DE PERFECCIONAMIENTO

Ayer tarde se reunieron en la Normal de Maestras los profesores e inspectores para tratar de la organización de los cursillos de perfeccionamiento, coincidiendo en todo lo tratado en la sesión preliminar y dando como fecha de comienzo el 15 del actual.

NOMBRAMIENTO DEFINITIVO

Ha sido nombrado definitivamente director de la graduada Eduardo Bonet, de Madrid, don Manuel Peñín, director del grupo Palafox, de esta capital.

TITULOS DE BACHILLER

La Universidad ha extendido los siguientes títulos de bachiller:

Don Eusebio Trigo, don Joaquín Serrano, doña Luisa Aranz, don Manuel Aguilar, don Francisco Latre, don Francisco Martín, doña María del Carmen Aransay, don Antonio Sánchez, don Pedro Urñuela, doña Carmen Natividad Sancho, don José J. Cremades, don Luis Serrano, don Antonio Girón, don Vicente Blanco, don Luis Hernani y don Mamerto López.

Reunión de practicantes rurales del partido de Caspe

La reunión celebrada en Caspe, el día 2 de mayo, por los practicantes de este distrito, fué muy interesante, dados los asuntos que se trataron, encaminados al resurgimiento de estos humildes auxiliares médicos.

La sesión se celebró en la Casa de la Ciudad (Sala de Sanidad), asistiendo el delegado don Antonio Jover, don Hilario Ráfales, don Carlos Pueyo, don Jorge Mingullón (padre e hijo), don Alfonso Lacasa y don Santiago Insa (padre e hijo). Tras una detenida discusión se acordó presentar a la asamblea regional que en mayo actual se celebrará en Zaragoza las siguientes conclusiones:

Primera. Delimitación del campo de actuación del practicante.

Segunda. Que las interinidades de comadronas titulares, servidas por practicantes, sean consignadas con el 30 por 100 de la titular del médico.

Tercera. Que los practicantes titulares sean retribuidos con el 40 por 100 de la titular del médico; y

Cuarta. Que con arreglo a lo legislado se obligue a los Ayuntamientos a proveer las vacantes que existen sin cubrir mediante concurso de méritos.

También se acordó un voto de gracias a la Prensa diaria de Zaragoza por la buena acogida que está dispensando a los intereses de la clase, terminando así la reunión en medio del mayor entusiasmo.

Sólo nos resta hacer un llamamiento desde estas columnas a todos los compañeros rurales, exhortándoles concurren todos a la magna asamblea regional, para que nuestras aspiraciones legítimas sean satisfechas. — Santiago Insa, practicante.

ASMATICOS: No dejéis de probar la moderna especialidad ASMONE-BRUNA: quedaréis sorprendidos de su resultado. Farmacia Ríos.

DE LA VIDA EN SOCIEDAD

VIAJES

Regresó de Barcelona don Benito Marín.

—De Madrid ha regresado la bella señorita Angeles Blanco Santías.

—Ha salido para Jaca don Santiago Legaz Legaz.

—La bella señorita Rosita Fanlo ha llegado de Muel.

—De Valladolid ha llegado el abogado don Santos Elía.

PETICION DE MANO

Para el prestigioso joven don Luis Gabás Loscos fué ayer pedida la mano de la bella damita Maruja Villarroja Palomar.

Efectuaron la petición, en nombre del novio, sus hermanos don Ricardo Calvo y esposa, née Asunción Gabás.

La boda fué concertada para fines del mes actual.

Por ello recibieron innumerables felicitaciones las familias de Villarroja Palomar y Gabás Loscos, anticipo de las que exteriorizarán el afecto con que cuentan en nuestra mejor sociedad, en la ya próxima boda.

PROXIMO ENLACE

En el mes en curso se celebrará el matrimonial enlace de la encantadora señorita Pepita Cajal con nuestro estimado amigo don Rafael Clarimón, ambos de distinguidas familias zaragozanas.

FIESTA INTIMA

Al objeto de celebrar el triunfo obtenido en las recientes oposiciones a delineantes municipales, en las que don José Pérez Gil obtuvo el número uno, obsequió con un "lunch", que se sirvió en Casa Lac, el domingo pasado, a un grupo de sus íntimos.

Recordamos entre otros que asistieron al acto a los siguientes Araceli Chinorias, Pepita Villarozas, Carmencita Fernández Marqueta, Catalina Gómez Pulido, señores de Fernández, de Villa, de Pi, de García, de Pérez Conde, Alfonso y Luis Pérez Gil, Julio Fernández y Manuel Bayo Marín.

Los reunidos dedicáronse al baile, dejando transcurrir la tarde animadamente.

Felicitemos al aventajado delineante señor Pérez Gil.

EL TE DE HOY DE LOS MONTAÑEROS DE ARAGON

Festejando la terminación de la temporada de nieve y como resumen de las interesantes reuniones del Pirineo celebradas durante la

invernada, Montañeros de Aragón, la simpática Sociedad de alpinismo, organiza para hoy su té en el Gran Hotel, que, como todas las fiestas mundanas que dicha Sociedad organiza, ha de verse muy concurrida.

Nuestra alegre muchachada acudirán al té del Hotel, que en honor a la festividad de los alpinistas será el lugar de cita de la buena sociedad.

Las tarjetas para la fiesta se expendrán en el Hotel y en el domicilio social de Montañeros de Aragón, entidad organizadora de la brillante fiesta.

MEJORIA

Hállase repuesta de su pasada enfermedad la bella señorita Conchita Torcal.

Sinceramente lo celebramos.

BODA DISTINGUIDA

El domingo último se celebró en la iglesia de San Miguel el matrimonial enlace de la bellísima señorita Isabel Casanova Cortés y el culto y joven inspector municipal de Sanidad don Galo Elía Ecay, médico de Hecho, ambos pertenecientes a conocidísimas familias de esta capital.

Bendijo la unión el canónigo don Ignacio Bersabé, secretario de Cámara de este arzobispado.

Apadrinaron a los contrayentes don Angel Casanova, padre de la novia, y doña Asia Ecay, madre del novio, firmando el acta como testigos los doctores don Angel García Bersabé y don Patricio López Monguillán, exdiputado provincial.

El novio vestía de rigurosa etiqueta, y la novia lucía un elegantísimo traje blanco, con largo velo, cuya cola era llevada por los preciosos niños Carmencita y Manolito Adiego.

Desde la iglesia de San Miguel, y después de la ceremonia, se trasladó la comitiva al Hotel Universo, donde había preparado un espléndido banquete.

Entre los asistentes al mismo figuraban las respetables señoras doña Julia Cortés, madre de la novia; doña Asia Ecay, madre del novio; doña María Casanova de Adiego, doña Carolina Lago, doña Joaquina Zárate, doña María Elía García, la señora viuda de Casanova, doña Eladia Rived, doña Juana Loperena y otras muchas cuyos nombres no recordamos.

Las bellísimas y simpáticas señoritas Carmen Casanova, hermana de la novia; Juanita, María y Genoveva Elía Ecay, hermanas del novio; Luisa Cortés, Olga Lóriz, Manolita Adiego, Soledad Marcellán, María Teresa

Iñigo, Silvia Cortés, Amparito Sánchez, Conchita y Pilarín Bernardos, Laura y María Luisa Bobadilla, Asunción Molla y otras muchas.

Representando el sexo feo vimos a los señores don Angel Casanova, padre de la novia; don Luis Elía, padre del novio; don Domingo Casanova, dos doctores don Angel García Bersabé, don Manuel Iñigo Nogués, don Patricio López Monguillán y don Francisco Seral, don Julián de Grado, teniente coronel de Intendencia don Román Cuartero, comisario de Guerra don Emilio Tortajada y don Arturo Ortega, tenientes de Intendencia don Fulgencio Mir, don Joaquín Oriz, don Andrés Adiego, don León Jiménez, don Alberto Sánchez, don Alfonso, don Antonio y don Angel Casanova, don Sandalio y Pepito Elía, don Salvador Loperena, don Paco Subirón, don Emilio Rodríguez y otros que no es posible recordar.

Los nuevos esposos salieron en viaje de bodas para Pamplona, San Sebastián, Bilbao, Valencia y Sevilla, donde pasarán la luna de miel, que les deseamos sea eterna.

Felicitemos de todas veras a las familias de Casanova y Elía por tan fausto acontecimiento.

BODA

En la capilla de la Virgen del Pilar de la iglesia de la Merced, de Barcelona, celebró el pasado sábado el enlace matrimonial de la bella señorita Rosalía Farré Andrés y el prestigioso odontólogo de Zaragoza don Agustín Pérez Lizano.

La boda se celebró en la intimidad, debido al reciente fallecimiento de la madre del novio.

Apadrinaron a los contrayentes el padre del novio, nuestro estimado amigo don Agustín Pérez Lizano, y la madre de la novia, doña Isabel Andrés, viuda de Farré.

Fueron testigos de la ceremonia por parte de la novia don Baldomero Roca y don Alberto Lahoz, y por parte del novio, sus hermanos políticos don Julio López Sanjuán y don Casimiro Sarría Górriz.

Asistieron al acto, además de los ya citados, doña Isabel Farré de Alvarez, señora de López Sanjuán, señora de Sarría, doña Monserrat Riera de Lahoz, doña Sara Ors de Roca y las bellísimas señoritas Charito Pérez Lizano y Celeste Bonet. Señores don Manuel y don Antonio Pérez Lizano, hermanos del novio; don Manuel Alvarez y don Francisco Martínez.

Los invitados fueron obsequiados en el domicilio de la novia con espléndido banquete servido por el Hotel Ritz.

El nuevo matrimonio pasará su luna de miel en Sitges y Mallorca.

Reciban ambos y sus familiares nuestra felicitación más cordial.

DE AJEDREZ

Ayer dieron comienzo en la Agrupación Artística Aragonesa los torneos anuales de clasificación, que, a juzgar por el número y calidad de los jugadores, prometen ser muy interesantes. Estos torneos se juegan en tres categorías, según la fuerza de los participantes, y se hallan inscritos doce jugadores en primera categoría, doce en segunda y catorce en tercera, lo que da un total de treinta y ocho. Como los días de juego que se han señalado son solamente los lunes, miércoles y viernes de cada semana, y se juega a dos vueltas, la prueba ha de ser de gran duración, lo que no impide el entusiasmo de los aficionados.

Como todos los años, se disputarán en éste valiosos premios, entre los cuales figuran los donados expresamente para estos torneos por las siguientes personalidades y entidades: Excmo. señor presidente de la República española, gobernador civil de Madrid, gobernador civil de Zaragoza, Diputación provincial de Zaragoza, Ayuntamiento de Zaragoza, Pilar Millán Astray, Benjamín Jarnés y Alberto Insúa. Es digno de elogio el proceder de estas autoridades y Corporaciones oficiales, que, con la más alta magistratura de la nación a la cabeza, prestan su apoyo y protección al ajedrez aragonés, que ha de tomar seguramente con ello un gran impulso.

Aunque son muchos los pronósticos que sobre el resultado de los torneos se hacen, hemos de confesar que nos parece muy difícil acertar por la gran igualdad de los jugadores que forman cada grupo. Por esta razón renunciemos a profetizar, deseando a todos el mayor éxito.

LA VIDA EN HUESCA

LA SEÑORITA QUE REPRESENTA A HUESCA EN VALENCIA

El Ayuntamiento, en la última sesión celebrada acordó, a propuesta del alcalde, delegar en la Asociación provincial de la Prensa la función de elegir la señorita que representará a Huesca en las fiestas que próximamente se celebrarán en Valencia con motivo de la visita que Aragón hará a aquella hermosa ciudad.

La Asociación de la Prensa, aceptando el honroso encargo, ha designado a la bellísima señorita Dolores Atarés Torrente, hermosísima y gentil damita, muy admirada en esta ciudad.

Esta designación, al ser conocida, ha producido inmejorable impresión, pues la casi totalidad de los oscenses, cuando tuvieron conocimiento del propósito, señalaron como presunta "Señorita Huesca" a Dolores Atarés.

Por su belleza, por su gentil figura, por su bondad innata, por su simpatía atrayente y por su cultura, Dolores Atarés encarnará magníficamente la hermosura y las virtudes raciales de la mujer altoaragonesa.

A las muchas felicitaciones y parabienes que recibe Dolores Atarés unimos el nuestro, cordialísimo y entusiasta, que hacemos extensivo a la Asociación de la Prensa, por el acierto indiscutible que supone tal designación.—LACASA.

PEQUEÑOS SUCESOS

AL CAER UNA VECINA SE FRACURA UNA PIERNA

En la calle de Jesús, 16, resbaló y se cayó por las escaleras Dominica Ruiz Camerano, de 44 años.

Sufrió la fractura de la pierna derecha.

Conducida al Hospital provincial fué curada por el médico de guardia, señor Val Carreres Ortiz, que calificó su lesión de pronóstico reservado.

Quedó instalada en la sala de San José.

EN LA CALLE DE SAN JORGE

Victoriano Sánchez de la Sala, de 14 años, fué atropellado en la calle de San Jorge por la bicicleta que montaba Adolfo Cabrera Pérez.

Sufrió el muchacho varias lesiones, leves, que le curaron en la Casa de Socorro.

Después del atraco en el Arco del Deán

LA INEVITABLE RECTIFICACION

Recibimos una carta firmada por Eloy Roy y José Martínez en la que rectifican la información policíaca relacionada con el atraco en el Arco del Deán, asegurando que son totalmente ajenos al asunto.

Estando ya en funciones el Juzgado correspondiente a éste corresponde el oportuno esclarecimiento y a él es al que los detenidos han de hacer las declaraciones que a nosotros nos hacen.

En el Casino Esperantista

DON FRANCISCO LOBERA, DELEGADO PROVINCIAL DE LA FEDERACION TIFIOLOGICA ESPANOLA, DISERTARA SOBRE "EL ESPERANTO Y LA TIFIOLOGIA"

Hoy, a las diez de la noche, en los locales del Casino Esperantista, Espoz y Mina, 45, tendrá lugar la cuarta conferencia del ciclo organizado por Zaragoza Esperantista, en la cual disertará el delegado provincial de la Federación Tifológica Española, don Francisco Lobera Casamayor, que versará sobre el tema "El Esperanto y la Tifología".

A dicho acto están invitados los grupos locales y esperantistas en general.

La entrada será pública.

Comprendió Demasiado tarde ....



Pasada la primera emoción, comprendió, demasiado tarde, por qué la abandonaba. La maravillosa tez, el blanquísimo cutis de una rival fueron la única causa de eso.

Es un procedimiento verdaderamente milagroso de rejuvenecimiento que el célebre Profesor Dr. Stejskal, de la Facultad de Medicina de Viena, ha puesto al alcance de todas las mujeres con su reciente descubrimiento de Biocel. Ha demostrado que "la Piel puede comer", y, nutriéndola con ese poderoso alimento de los tejidos, el Biocel, que ha obtenido de los animales muy jóvenes ese sabio médico, ha permitido a rostros de 50 a 70 años quitarse arrugas profundas, tenderse de nuevo, fortalecerse, adquirir, en resumen, un aspecto nuevo de juventud y con-

servarlo. (Véase la Memoria de la Revista Médica de Viena).

Tokalon ha adquirido los derechos exclusivos de utilización del Biocel. Emplee usted la nueva Crema Tokalon (color rosa) Alimento del Cutis, la famosa crema parisiense, aplicándola con ligeras fricciones todas las noches antes de acostarse (según explicación). Dicha Crema alimenta y rejuvenece la piel durante el sueño. Por la mañana emplee la Crema Tokalon (color blanco) sin grasa, que suprime los poros dilatados y las espinillas, blanquea deliciosamente la piel, de 3 mates en 3 días, y la vuelve fresca y aterciopelada.

Nota: La Crema Tokalon Blanca, sin grasa, se vende ahora en tubos al precio de ptas. 2'50 tamaño grande, y ptas. 1'75, tamaño pequeño.

**MADRES**  
GRABAD ESTE NOMBRE  
**TECÉL**  
EL TONICO INFANTIL QUE EL MEDICO DA A SUS HIJOS  
SABOR AGRADABLE

**IRIS PARK**  
Hoy, a las 3, CINE INFANTIL  
**VELOZ COMO EL RAYO**  
De 5 a 9, sesión continua  
**DINERO**  
Patines; tarde infantil a mitad de precio  
Entrada Parque, 0'50. Niño, 0'25

LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy.—Santa Mónica, viuda; Silvano y Ciríaco, obispos; Pelagia, virgen; Porfirio y Florián, mártires.

Cultos de hoy.—Corte de María: Se hace la visita a Nuestra Señora de Zaragoza la Vieja, en San Miguel.

En las dos catedrales se ponen en el altar mayor los preciosos relicarios del Lignum Crucis y a las nueve y cuarto hay claustro y misa solemne.

En Santa Catalina, a las ocho, misa de comunión general para la Congregación de Madres Cristianas, y por la tarde, a las seis, función en honor de Santa Mónica, con sermón por el R. P. Jesús Navarro.

En Santa Mónica, a las diez, fiesta a su titular con sermón, y por la tarde, a las seis, los cultos de la novena.

En la Seo, capilla del Santísimo Cristo, a las diez y cuarto, misa solemne con asistencia del excelentísimo Cabildo catedral.

Por la Obra de los Jueves Eucarísticos, comuniones generales en todas las iglesias donde se halla establecida la Obra, y por la tarde Hora Santa en las iglesias de costumbre.

En San Felipe, a las seis de la tarde, continúa la novena al Santísimo Ecce-Homo, con sermón por uno de los señores beneficiados.

Mes de María.—Por la mañana, a las seis y a las ocho, en los Padres Capuchinos; a las seis y media, en Santa Catalina; a las ocho, en Santiago, San Felipe, Portillo, Padres Carmelitas, capilla de Torrero, Santa Engracia y Madres Escolapias, y por la tarde, a las cuatro y media, en la capilla de Jesús Reparador; a las cinco, en los Padres Escolapios, Mercedes, y en las Delicias; a las seis, en San Carlos, con sermón, y en San Cayetano; a las seis y cuarto, en el Noviciado de Santa Ana, y a las ocho, en la Santa Capilla del Pilar.

Cuarenta Horas.—De siete de la mañana a siete de la tarde, en San Felipe.

Mañana, en la misma iglesia. Adoración Nocturna.—A las diez de la noche, en la capilla de Padres Agustinos, haciendo la vela el turno sexto (San Pedro Arbués).

NOTAS DEMOGRAFICAS

NACIMIENTOS

Luis Pérez Gella, Ofelia Brosted Pisa y Dionisio Asín Fernández.

DEFUNCIONES

Benjamin Serrano, 37 años, Moret, 9; Luisa Sanz, 29 años, Flita, 6; Pedro Peña, 20 meses, plaza de la Libertad, 25; Clemente Pinós, 55 años, Independencia 29; Carmen Gómez, 62 años, Sixto Celorrio, 44; Ignacio Rodríguez, 67 años, Don Juan de Aragón, 21; José García, 8 meses, plaza de Asso, 6; María de Gracia, 81 años, Hospital civil; María Beltrán, 2 años, Boggiero, 108; José López, 75 años, San Pablo, 39; Luis Mariñoso, 16 años, paseo de Pamplona, 5.

FLORES BENEDICTO

Ramos, cestas y coronas  
Avenida República, 12 y Alfonso, 16  
Teléfonos 85-87 y 30-36

**Camioneta Chevrolet**  
último modelo  
Verdadera ocasión  
**TALLERES AVENTIN**

Si tiene usted CREDITOS PENDIENTES DE COBRO  
Si desea INFORMES COMERCIALES  
Si le interesa algún asunto relacionado con HERENCIAS Y PAGOS DE DERECHOS REALES  
Si precisa usted algún PRESTAMO HIPOTECARIO sobre finca urbana en Zaragoza y mayor de CIEN MIL PESETAS  
Dirijase rápidamente a  
**D. ANSELMO GRACIA FORCES**  
Alfonso I, 12. — ZARAGOZA. — Teléfono 45-51

LOS TEATROS Y LOS CINES

ALTAVOZ ENTRE BASTIDORES

Anoche visitó nuestra Redacción la bella actriz María Fernanda Gascón, que con su exquisito arte deleitó ayer a los radioyentes zaragozanos con un selecto recital de composiciones poéticas.

Comenzará nuevamente su actuación artística tras unos días de vacación que ha pasado con sus familiares en nuestra ciudad.

Le deseamos muchos éxitos profesionales.

CINEMA ALHAMBRA

"DOS SEGUNDOS" (ESTRENO)

Una cinta de marcado ambiente cómico-trágico, debida a la cinematografía americana, perteneciente a la productora Warner Brothers, interpretada por Edward G. Robinson, cuyo nombre, al frente de los venideros repartos, es una garantía.

En "Dos segundos" no existe nada digno de especial mención que no sea la labor irreprochable de este formidable actor de carácter de la pantalla.

El argumento no es ni más ni menos que el apropiado para una película de diálogo sucesivo, que en varias ocasiones hace decaer un tanto el ritmo de la producción, desluciendo el trabajo de los intérpretes, que es sencillamente sublime.

Las escenas finales son de una emotividad sin límites. Las fotografías bien logradas, y el film, en conjunto, bueno, con las salvedades que arriba indicamos.

CINEMA GOYA

"EL HUESPED DESCONOCIDO" (ESTRENO)

La película ayer presentada en este salón pertenece a la cinematografía alemana. "El huésped desconocido" es una comedia musical con gracejo de vodevil que, sin necesidad de recurrir a gracias torpes o chabacanas, como en otras películas, encierra extraordinaria comicidad dentro de su asunto, que gira a base de un cambio de interpretación de personalidad y un enredo.

Enredo que da origen a un sin fin de complicaciones y situaciones graciosas, presentando conjuntos y balables muy bien logrados.

La interpretación acertada y correcta en todo momento de la producción.

Como complemento se proyectó "La Rusia de ayer y la de hoy", un reportaje en extremo ameno e interesante.

Y "Toledo", otro complemento de gran valor artístico, explicado en español de manera admirable, perfecta y justa por nuestro particular amigo y colaborador cinematográfico Antonio de Salazar, que gustó muchísimo.  
L. S. V.

GACETILLAS

KERENSKI, EN ZARAGOZA

Principal. — Esta tarde llegará a nuestra capital el expresidente del Gobierno ruso después de la Gran Guerra Mr. Kerenski, que acaba de obtener en Madrid un éxito extraordinario en sus tres conferencias dadas en el teatro de la Zarzuela.

En el Principal, de Zaragoza, disertará esta tarde Kerenski, en francés, sobre tan sugestivo tema como "La Rusia actual" y "El plan quinquenal".

Es tal el conocimiento que este eminente político desterrado de su país tiene de la situación actual del pueblo ruso y de la política europea en general que sus opiniones han de resultar de gran valor para cuantos se preocupan de cuestiones políticas y sociales.

NO HAY MAL QUE POR BIEN NO VENGA

Polly Moran se rompió la nariz al caerse de una escalera durante la filmación de "La alcaldesa", la comentada farsa cómica que hizo al lado de Marie Dressler.

Mientras estaba en el hospital arreglándose la nariz que se suspendió la producción de la película; director, artistas, fotógrafos y electricistas tuvieron vacaciones inesperadas.

Pero Riesner, el buen director que realizó "El arte de ser bonita" con la misma pareja cómica Dressler-Moran, aprovechó el tiempo disponible para pasear y preferió dedicarlo a repasar las escenas para tratar de mejorarlas. Pudo idear tres o cuatro situaciones muy cómicas que realizaron grandemente el valor de la película.

Como se sabe, "La alcaldesa" fue uno de los más grandes éxitos de la pasada temporada en Norteamérica. Por ello cuando Polly se acuerda de su caso de nariz rota, se consuela diciéndole: No hay mal que por bien no venga. Si no hubiera sido por mi nariz rota quizá la película no hubiera alcanzado el éxito que mereció en todos lados.

ESTA NOCHE LOS ESPECTACULOS JAIME PLANAS

Principal. — De cuantos espectáculos musicales recorren España este de Jaime Planas, famoso por su orquestina, es el mejor sin duda alguna.

Todos los artistas que integran el programa, algunos conocidísimos del público zaragozano, son atracciones en su género.

Esta vez el espectáculo se presenta notablemente mejorado con la joven y bella "estrella" de la canción Carmencita Aubert, la artista predilecta de las señoras, protagonista de la película "Mercedes", de Angel Soto, famoso tenor conocido por el Caruso mejicano, y de Sullivan, manipulador, prestimano extraordinario, el de más categoría en su especialidad.

La orquestina de Jaime Planas trae abundantes novedades en su repertorio, y acaba de triunfar en el teatro de la Zarzuela, de Madrid.

Cinema Alhambra. — La extraordinaria producción cinematográfica "El hacha justiciera", que la Warner Bros presenta hoy en el simpático y favorecido Cinema Alhambra está basada en las cruentas luchas intestinas que dividían hasta hace poco la colonia china de San Francisco de California. En ella hace su sensacional presentación como protagonista el formidable actor de carácter Edward G. Robinson, que lleva a cabo con una virtuosidad y un patetismo admirable una de las labores más difíciles y complejas que actor alguno haya desempeñado en la pantalla.

CARTELERA

Teatro Circo. — Compañía de zarzuela y revistas del teatro Ruzafa, de Valencia.  
A las seis y media, "Las faldas".  
A las diez y media, "Las faldas".

Cinema Alhambra. — El salón predilecto del público distinguido.

Sensacional estreno de la magnífica película "El hacha justiciera", por el notable actor de carácter Edward G. Robinson. Sesiones a las cinco y siete; continua desde las nueve.

Cinema Aragón. — El cine de las películas selectas.

Grandioso éxito de la magnífica película "Pájaros de noche", por la bella y simpatísimas Anny Ondra, con Iván Petrovich, y "Eclair Journal". Sesión continua. Butaca, 1 peseta.

Teatro-Cinema Parisiana. — A las tres y media, sesión infantil. Presentación de la extraordinaria

película "Dos segundos", magníficamente interpretada por Edward G. Robinson, y Revista. Sesión continua Butaca, 1'50 pesetas.

Teatro - Cine Goya. — El más moderno salón de espectáculos.

Grandioso programa. La divertidísima película "El huésped desconocido", y los interesantes reportajes "La Rusia de ayer y de hoy" y "Toledo". Sillón entresuelo, 1'50 pesetas.

Iris Park. — A las tres, cine infantil. De cinco a nueve, sesión continua de cine mudo: "Dinero". Patines, tarde infantil, mitad de precio corriente. Entrada al Parque, 0'50 pesetas; entrada de niño, 0'25.

Aristocrático Salón Doré. — La sugestiva película "Mercedes".

Frontón Aragonés. — Calle de Bilbao. Grandes partidos de pelota.

NOTICIAS GENERALES

LABORATORIO QUIMICO MUNICIPAL. — Resumen de los análisis practicados durante la segunda quincena de abril próximo pasado:

Muestras de aguas, 3 buenas; de vinos, 1 idem; de vinagres, 1 idem; de azúcares y productos de confitería, 3 idem; de cafés, 1 idem; de leches, 29 idem y 11 adulteradas; de harinas, 4 buenas; de pan y pastas alimenticias, 2 idem; de aceites y grasas, 2 idem y 1 adulterada; de conservas vegetales, 3 buenas; de conservas de pescados, 2 idem.

Decomisos.—98 kilogramos de sardina en conserva, por insalubre; medio kilo de pimiento, por idem; medio kilo de tomate, por idem; un kilo de melocotón en conserva, por idem.

Patatas para simiente

CLASE ESPECIAL

Pídase precios indicando cantidad

**GIMENEZ Y C., S. en C.**

D. Jaime núms. 52 y 54-ZARAGOZA

SUCURSALES: Manifestación, 14; Pignatelli, 1 y Azoque, 24, 26 y 28

INSPECCION SANITARIA. — Se ha destinado a la solubilización una ternera, por neumonía. En los mercados se han retirado 36 kilos de pescados, 3.500 de naranjas y un hígado.

MATRICULA DE TARTANAS. — Desde el lunes día 8, y horas de 3 a 7 de la tarde, hasta el día 22 de los corrientes, queda abierta en las Oficinas de la Guardia municipal, sitas en la planta baja de la Casa Consistorial, la matrícula de tartanas correspondiente al año actual. Pasado este plazo serán denunciados los dueños de las tartanas que circulen sin ostentar la placa de matrícula del corriente año.

J. Aranda Aranda

ENFERMEDADES DE LA PIEL

C. so, 47-49 (B. Zaragoza)

UNA EXCURSION. — El domingo pasado se formó una animada excursión, formada por jóvenes de la localidad. La excursión tocó a su fin una vez llegada la caravana a una de las magníficas fincas de nuestro buen amigo don José Serrano.

Guapas muchachas saludamos allí, como lo son: Luz Reula, Cándida y Ascensión Serrano, Marina Bonet, María Gómara, Rosa Benedí, Juana Benito, Mercedes y Pilarín Fernández, Ester Miravete y otras más que sentimos no recordar, y las señoras doña Antonia Rodríguez, doña Josefina Gil, doña Antonia Arguedas, doña Tomasa Pradas, doña María Alpuente, doña Pepita y doña Filo Serrano y doña Juana Máfiez.

Del sexo fuerte don Manuel Reula, don Daniel Serrano, don Alejandro Alpuente, don Mariano Castro, don

RADIOTELEFONIA

PROGRAMA PARA HOY

Radio Aragón E. A. J. 10.—A las 13'30: Bolsa de los sintrabajo. Cartelera teatral. Estado del tiempo. Concierto por el Trío Hesperia. Charla de arte por los hermanos Albarreda.

A las 18: Sesión infantil: Poesías por Hortensia Martínez, Angelita Sánchez, María Cruz López, Milagro Jarniés, Eva Gracia, Aurora Alvarez, Carmen Villagrana, Asunción Bagüés, Manuel Serrano, María Luisa Marco, Amelia Meana, María Rosa Luna y María Luna. Jotas por García Cámara y Margarita Serrano. Tangos por Tomás Gracia y María Cruz López, Canciones por María Antón. Poesías por Angelita Orcástegui. Cuentos por la señora Suer. Información financiera. Aventuras de don Quijote, por Lope Soba, y noticias municipales.

A las 21'30: Concierto por el Trío Hesperia. Conferencia pedagógica por don José Talayero, Canciones por el señor Recala (baritone). Noticias de última hora.

UNA JOVEN Y GRAN ACTRIZ ANTE EL MICROFONO

En la emisión de sobremesa de ayer actuó ante el micrófono la primera actriz María Fernanda Gascón, que se encuentra de paso en nuestra ciudad. Recitó, en forma admirable y perfecta, poesías de Rubén Darío, Villaespesa y otros, y para final de su escogido recital estrenó una poesía del poeta local Angel Lafuente Subirón titulada "Mamá muñeca", que recitó con gran justeza.

PROGRAMAS PARA HOY DE LAS ESTACIONES ESPAÑOLAS

MADRID. — De 8 a 9: "La Palabra", diario hablado, tres ediciones. 11'45: Sintonía. Calendario astronómico. Santoral. Recetas culinarias. 12: Campanadas. Noticias. Bolsa del trabajo. Información de oposiciones y concursos. Programas del día. 12'15: Señales horarias. 14: Campanadas. Señales horarias. Boletín meteorológico. Información teatral. Concierto. 15: Revista de libros. Concierto. 15'30: Noticias. Índice de conferencias. 19: Campanadas. Cotizaciones. Efemérides del día. Sesión infantil. 20'15: Noticias. 20'15 y 21'30: Informaciones de la sesión del Congreso de los Diputados. 21'30: Campanadas. Señales horarias. Confesiones ante el micrófono. Concierto sinfónico. 23: Concierto del Lar Gallego. 23'45: Noticias. 24: Campanadas.

BARCELONA. — 7'15 a 8: Sesiones de cultura física. 7'30 a 8'45: "La Palabra", diario hablado, dos ediciones. 11: Campanadas. Boletín meteorológico. Carta del tiempo. 13: Discos. 13'30: Información teatral y cartelera. 14: Sección cinematográfica. Actualidades musicales. Concierto. Bolsa del trabajo. 15: Sesión radiobeneficia. 15'30: Radiofemina. Revista femenina semanal. 16'15: Transmisión de fotografías pro turismo de Cataluña. 18: Concierto. 19: Discos. 19'30: Cotizaciones. Cultura catalana, conferencia sobre Arquitectura. 20: Noticias de Prensa. Discos. 21: Campanadas. Boletín meteorológico. Cotizaciones. 21'05: Concierto. 22: Radioteatro. 23: Noticias de Prensa.

SEVILLA. — 8'30 a 9: "La Palabra", diario hablado. 14 a 15: Concierto. Flamenco. 21 a 23: Concierto de orquesta. Noticias de Prensa. Cotizaciones. Boletín meteorológico. Recital de ópera. Flamenco.

SAN SEBASTIAN. — 13'30 a 15: Emisión de sobremesa. 23 a 24: Noticias. Boletín meteorológico. Variado programa. Música de baile.

Juan Miravete, don Bautista Alpuente, don Victor Fernández, don Angel Celeméndiz, don Teodoro Montoya, don Francisco Abad, don Policarpo Sánchez, don José Cerezueta, don Evaristo Muel, don Miguel Casado, don Vicente Mezquita, don Luis Razquín, don Ramón Fernández y don Luis Calvete.

Los excursionistas pasaron unas horas agradabilísimas.

15 PTAS SOLAMENTE  
NOVEDAD SENSACIONAL  
Magnífico cronómetro suizo de bolsillo sin CRISTAL ni AGUJAS. EXACTO ELEGANTE SÓLIDO  
Como propaganda lo remitimos a todas partes contra reembolso de Ptas 15. Otro modelo de bolsillo con agujas y ESFERA LUMINOSA, precioso y perfecto Ptas 15. Sobrio despertador de sobremesa con ESFERA LUMINOSA Ptas. 20  
Mande su pedido sin demora indicando el tipo periódico, nos lo agradecerá toda la vida

CASA GINEBRA - APARTADO 72 - SAN SEBASTIAN

LANA DE GORCHO PARA COLCHONES  
A 3 y 4 pesetas kilo  
Fábrica de tapones de corcho  
Alfombras de corcho para cuarto de baño  
Serrín y planchas para neveras  
Tel. 24-58 Viuda de Saldaña Valenzuela, 41

# CRONICAS REGIONALES

## Leciñena

Desde hace bastante tiempo se lamentan los labradores de este pueblo que en varios campos de este término municipal salían unas manchas, no dándoles al principio mucha importancia, pero ahora, al decir de los labradores, la pérdida es incalculable.

Hay varios campos que habiéndolos sembrado en regadío y en muy buenas condiciones los han dado al ganado para prepararlos para el próximo sementero.

Aún hay campos que hasta la fecha se sostienen para poder salir una regular cosecha si el tiempo ayuda, pero estos campos son muy pocos.

**BODA.**—Ha tenido lugar en este pueblo el enlace matrimonial de la señorita Pilar Marcén con el joven propietario don José Albero Abadía.

La simpática y feliz pareja ha salido en viaje de novios para Barcelona y otras poblaciones.

Reciban mi cordial enhorabuena, felicitación que hago extensiva a sus distinguidas familias. — MARIANO RUBIO.

## Cuencabuena

El día 22 del pasado marzo falleció, a los 19 años de edad, el joven don Raimundo Blasco, de destacada familia de la localidad.

A las muchas muestras de sentimiento que la familia ha recibido con tan luctuoso motivo unimos la nuestra, sincerísima.

## Aldeanueva de Ebro

**PRIMERO DE MAYO.**—Fue el primero de mayo la fecha en que los trabajadores de este pueblo, al unísono de los demás trabajadores de España y de los de las demás naciones; celebraron la simpática Fiesta del Trabajo; fecha en la que en los distintos países, regiones y continentes y aun en distintos idiomas habrán resonado vibrantes los versos de la Internacional; versos que, como no puede menos de ser, llegan hasta la última fibra del alma de los trabajadores, por lo que ellos sig-

nifican: "El mundo va a cambiar de base; no somos nada. ¡Seámoslo todo!". El cronista, en este día, en esta modesta crónica, glosando ese primer verso, quiere decir a los trabajadores todos, y muy especialmente a los de esta villa: "No somos nada... ¡Seámoslo todo!".

¡Sedlo todo! Sí... Sedlo todo; haced dignos de convertir en realidad esa aspiración. Perseveren los trabajadores todos en su noble afán de serlo todo, pero dándose cuenta de que serlo todo no ha de referirse sólo el ansiado bienestar económico o al orden político, sino que por serlo todo se entienda también el ferviente deseo de hacerse merecedor de serlo, por la mayor conquista de la mayor cultura intelectual, el mayor refinamiento espiritual y las altas cualidades que en otros tiempos parecían ser monopolio exclusivo de las clases privilegiadas.

Los amigos que con tanta insistencia interesaron unas cuartillas sobre la Fiesta del Trabajo quedan complacidos.

**VIAJEROS.**—Hemos saludado a

nuestro buen amigo el simpático peluquero de Zaragoza Juanito Robles.

—Para Zaragoza y Calaceite, después de pasar unos días con sus hermanos, salió doña Consuelo Ruiz Lasala.—P. P. SAENZ.

## El Tormillo

En las elecciones municipales no ha habido que lamentar incidentes. Han sido elegidos siete concejales que obtuvieron los votos siguientes:

Don Isidro Bometón, 109 votos; don José Pano, 109; don Martín Raluy, 109; don Antonio Alfaro, 56;

## SE CONCEDERA.....

la Agencia con Depósito de fábrica de primeras materias para ABONOS a personas solventes residentes en comarcas agrícolas donde no las tengamos establecidas. Escribir a Gerente U. I. A. E. Periodista Castell, núm. 3, pral., VALENCIA.

don Santiago Raluy, 56; don Francisco Bometón, 55; don Félix Tri-cás, 54.—CORRESPONSAL.

## Calatayud

**EN HONOR DE UN BILBILITANO.**—Ha causado inmejorable efecto la decisión de costear por la Diputación provincial la medalla de académico correspondiente de la Española y un pergamino en el que conste dicho acuerdo a don José María López Landa, por su reciente nombramiento.

Calatayud, que debe tener por norma honrar a sus hijos destacados, debe hacer algo en su honor.

Creemos que el acuerdo de nuestro Ayuntamiento de felicitar a dicho señor y el banquete íntimo con que fue obsequiado por unos compañeros de la Directiva de la Cámara de la Propiedad Urbana no son suficientes.

Los méritos de don José María López Landa le hacen acreedor a un homenaje más amplio: un homenaje que pudiera consistir en un banquete popular para que sus numerosos amigos y admiradores le hicieran ostensible, con su presencia, el agrado con que se han visto premiados sus méritos.

Ahí va la idea. A ver si por alguien es recogida.

**SOCIETARIAS.**—El pasado domingo, a las once de la mañana, tuvo lugar el mitin anunciado por la Asociación de Vecinos-Inquilinos de Calatayud.

El acto se celebró en la plaza de toros, con numerosa concurrencia.

Hicieron uso de la palabra don Lorenzo Barrio Morayta y don Ramón Martínez Peón, presidente y secretario, respectivamente, de la Federación de Asociaciones de Inquilinos de España, los que abogaron por la unión de todos para conseguir la rápida promulgación de la ley de alquileres.

**TEATRALES.**—Hoy, jueves, se presenta en nuestro teatro Principal la Compañía de comedia Martí-Pierrá.

Pondrán en escena, en función de tarde, el juguete cómico de Muñoz Seca "Te quiero, Pepe", y por la noche la comedia de Quintero y Guillén "María La Famosa".

**DE SOCIEDAD.**—Salió para Zaragoza nuestro distinguido amigo don Angel Lasala.

—Llegó de Valencia el concejal de este Ayuntamiento don Ramón Sanchó Langa.

## Sariñena

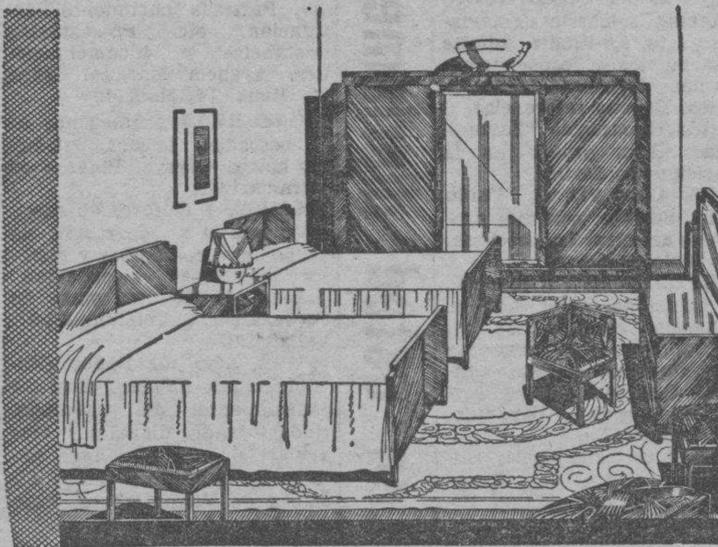
**FESTIVAL.**—Un grupo de buenos y entusiastas aficionados al arte de Talía ha organizado, con la valiosa cooperación del Consejo local de Enseñanza, un festival artístico a beneficio de las cantinas escolares para el próximo jueves, 4 de los corrientes.

Plácemes sinceros merecen tan distinguidos aficionados y el Consejo local al preocuparse del sostenimiento y mayor duración de tan caritativa institución en favor de los humildes.

Huelga decir que el teatro Romea, en esa noche, se verá de bote en bote, como en las grandes solemnidades.

A última hora nos enteramos de haber recibido la primera autoridad local una participación de subvención de dos mil pesetas de la Dirección General de Enseñanza para tales cantinas, cantidad conseguida merced a las gestiones del diputado a Cortes por esta provincia señor Lana Sarrate.

**TRASLADO.**—A instancia propia ha sido trasladado a Vergara (Gul-púzcoa) el integérrimo señor juez



## Gran Fábrica de Muebles

### Vda. de F. GUERRI

Camino de San José, 3, 15 y 17. Tel. 2374. Zaragoza.

Visite usted nuestros locales de Exposición instalados en la misma Fábrica y se verá compensado por esta atención con las ventajas que sólo una organización como la nuestra puede proporcionar en calidad y economía.

Grandes existencias. Proyectos para encargos gratis.

MUEBLES DE LUJO

MUEBLES ECONOMICOS

Esta Casa no tiene Sucursal.

ran podido moverse habrían articulado el nombre de Bastingueta.

Los toneles cayeron al mar. El buque, echado sobre uno de los costados, se enderezó un poco, pero no estaba suficientemente aligerado.

—¡Al agua, al agua!—repetía el capitán.

Y Sin-Suerte oía de segundo en segundo un ruido sordo; era el que hacían los fardos, arrojados por encima de la barandilla, al hundirse en las olas.

Después de la carga había llegado el turno a los equipajes de los pasajeros.

Y la catalepsia de Sin-Suerte duraba todavía.

Por último, dos marineros cogieron la caja en que estaba encerrado...

Sin-Suerte comprendió que se le levantaba en el aire y que el mar iba a entreabrirse y cerrarse tras él.

## CAPITULO XIX

### Acusado de asesinato

Pablo Salbris era un hombre perverso, como ha podido verse por la facilidad con que se había prestado a ser cómplice del barón de Neuville en el rapto del joven saltimbanqui.

Había hecho muchos papeles en su vida y cometido muchas indignidades, si no verdaderas estafas. Estaba habituado a vivir de enredos y de improvisados recursos, y los diez mil francos del señor de Neuville eran cosa demasiado tentadora para que los rehusase.

Sin embargo, en el fondo, Pablo Salbris no era ni un perverso ni un criminal y jamás hubiera consentido en asociarse a un asesinato.

Poco cuidadoso de su propia vida, como todos los hombres de su calaña, no había siquiera abandonado la cubierta del buque desde que empezó la tempestad, diciendo para sí filosóficamente:

—Lo mismo da morir hoy que mañana y aquí que en cualquier otra parte.

Llevaba consigo su dinero en un cinturón impermeable; su caja y maletas sólo contenían objetos de vestir y una pacotilla de escaso valor; por consiguiente, no perdió su calma ni su filosofía al ver arrojar al agua sus paquetes.

un hombre, sino una mercancía y no podía saber a dónde era conducido.

Todo lo que el desdichado joven había oído, todo cuanto sabía era que se le transportaba al Havre, que del Havre se le haría pasar a bordo de un buque y que el buque abandonaría la Francia y la Europa. Es decir, que no volvería a ver a Coqueluche ni a Bastingueta; a Bastingueta, a quien había amado tanto y que debía ser su esposa...

El hombre a quien se ha creído muerto, ha sido encerrado en el ataúd y que se despierta de repente en medio de la oscuridad de la tumba no hace tantos esfuerzos para salir de ella como hizo Sin-Suerte para romper aquella parálisis que agarraba sus miembros, oprimía su garganta y daba a su lengua la inmovilidad del hielo.

¡Esfuerzos inútiles! ¡Vana desesperación!

Sólo su cerebro sobrevivía a aquel aniquilamiento de todo su ser; su cerebro y su oído, que le permitían asistir a todos aquellos terribles preparativos de una partida que tal vez sería eterna.

No sintió, pero oyó que se removía la caja y que chocaba contra las paredes. Era que dos mozos de cuerda cargaban las maletas y paquetes del señor Pablo Salbris y las transportaban a un ómnibus del ferrocarril.

En la estación la voz de los factores le advirtió que la caja pasaba del ómnibus al furgón de equipajes y hasta oyó que un empleado decía a Pablo Salbris:

—¿Qué contiene esta caja?

Sin-Suerte tuvo un momento de esperanza; pero Salbris respondió con perfecta calma:

—Una figura de cera que voy a exhibir a los americanos. Si no fuera porque la caja está clavada y precintada os la abriría para que os admiraseis, porque creíais ver un verdadero cadáver.

Pocos momentos después el silbato de la locomotora llegó a los oídos de Sin-Suerte.

Era la señal de partida.

Por espacio de seis horas siguió oyendo la anhelosa respiración de la máquina que corría sobre los raíles y sólo se detenía de tarde en tarde un momento para volver a emprender su carrera. Cuando se detuvo por completo comprendió Sin-Suerte que se hallaba en El Havre.

Allí nueva conversación de los factores y nuevo transporte de la caja.

de instrucción de este partido, don Antonio Martín Ballesteros.

Con tal motivo fué agasajado con una comida por sus íntimos amigos de esta villa.

Lleve un buen viaje tan distinguido funcionario, en compañía de su familia.

AGRICOLAS.—El monte y la huerta presentan buen aspecto y prometedora cosecha, de cereales principalmente.

Que el mes de mayo sea un poco lluvioso y sin fríos tardíos es necesario para así poder dar por descontada una abundante cosecha, a no ser también que las manchas aparecidas en los sembrados de los pueblos vecinos se internen en este término municipal.

POSESION.—Ha tomado posesión interinamente de la escuela de párvulos Enhorabuena.

MEJORAS.—La sucursal que en esta plaza tiene la importante entidad Banco de Aragón acaba de llevar a cabo la debida y necesaria mejora del local donde está instalada, ornato y comodidad que el público agradecen.—CORRESPONSAL.

**ORTOPEDIA  
PRESERVATIVOS**

Plaza de San Roque, N.º 1  
(junto a Valenzuela)



**SUPREMA  
CORSETERIA**

Elegancia  
Economía  
Sencillez

Tres cosas muy importantes en la mujer moderna, hallará en esta Casa Fajas de todas clases en grandes surtidos Se confeccionan también en 24 horas Sostenes, portafajas, corseletes, especialidad en fajas para vientres y estómagos caídos La única Casa que tiene todas las tallas y grandes surtidos a tono con las exigencias de la moda

NO CONFUNDIRSE:

CERDAN, 34 ZARAGOZA

**ANUNCIOS ECONOMICOS**

**VARIOS**

PROPIETARIOS. Facilitamos dinero en hipotecas sobre fincas rústicas y urbanas. Miguel de Ara, 50, segundo.

PRESAS hidráulicas, económicas, para aceite. Hierros, carbones, ferreteria, materiales de construcción, cerrajería. Fundación y talleres de maquinaria. Marrodán y Rozola, S. L., Logroño.

CALVOS. ¡Gran invento! Usad el producto regenerador Universal; volveréis a tener pelo. Droguerías y perfumerías de importancia.

PAJARITOS: Alpiste y cañamones por cinco kilos, a 0'75; menos, 0'80. Manteca de vaca, 6'50 kilo. Chorizo, 5'76. dem Cantimpalos, 11'50. Queso bola, 7. Sémola garbanzo, 0'75. Sopa nuevo, 1'60. Taploza, 1'80. Sidral, 4'50. Bacalao primera, 2'20. Jabón "Lagarto", 1'25. Anchoas rollo, 0'65 ata. Alubias verdes, 0'75 dem. Manzanilla, 6 kilo. Casa Embid, calle del Pilar, 17.

MANUEL SANCHEZ RUBIO Agente comercial colegiado. Sagasta, 5.—Cádiz. Admite representaciones, especialmente ramos ferreteria y efectos navales. Buenas referencias.

SIDRA champagne "Zarraquina". Gran premio en la Exposición de Sevilla.

PARA LAS VINAS, Caldo Paz. Sulfatar con este producto es asegurar las cosechas. Supervielle, Rentería.

"REALIDADES". Semanario para toda mujer católica. Enseñanzas prácticas de actualidad. Arte de poner paz en las familias. Recetas culinarias. Directora, doña Carmen Velacoracho, Barquillo, 34, 3.º Madrid.

GRANJA Avícola Egati. Elizondo (Navarra). Razas Leghorn y Rhode Island. Rigurosa selección.

Lea usted diariamente LA VOZ DE ARAGON

H. U. M. O., prodigiosa creación de laboratorio que ha de producir una verdadera revolución industrial. Indispensable en fábricas y talleres. Agente mecánico insuperable. Usines, Laboratoires Seinet-et-lise (Francia).

CABALLERO, carrera, propietario, capital, cambiaría conversación con señora, señorita de 40 años o más, bien parecida, buena posición, reserva absoluta; sin buenas condiciones, abstenerse escribir. Apartado Correos 139.

RECADERO de Zaragoza a Teruel por Caminreal y pueblos de la línea. Se reciben encargos, Coso, 61, portería, Zaragoza, y en Teruel, Domingo Gascón, 24. Almacén de vinos.

CONAO Tres Perlas. Finísimo y muy viejo. Premiado con la medalla de oro en la Exposición de Sevilla.

OPOSICIONES. Certificados penales en 24 horas, diez pesetas incluidos gastos. Certificados última voluntad. Sanción automovilista, Estadística, Partidas nacimiento, defunción, etc. Presentación instancias y documentaciones, Agencia Mariscal, Juan de Mena, 14, Madrid.

CONSERVAS y salazones de pescados, anchoas, etcétera, marca Garaya. Pídanse en ultramarinos.

BOMBAS y motores de riego, montaje y reparación de grupos electro-bombas y motores eléctricos; electricidad. Gaspar M. Méndez, plaza de Portugalete, 2. Teléfono 2.507. Valladolid.

AGUA Riva los Baños (Torrecilla). Especial para los padecimientos del estómago, riñón, hígado, diabetes y vías urinarias. La mejor agua para mesa. Depósito y venta: Almacén de Víctor Oñate, Varal Rey, 19. Logroño.

Es el periódico mejor presentado en la región

BROMO FERRO HEMOSTIL, el mejor antineurasténico, ortificante del sistema nervioso y reconstituyente de las células empobrecidas.

ENCUADROS: ¿Queréis ingresar rápidamente en la Guardia civil? Escribid hoy mismo. Gestiono veinticuatro horas certificados de Penales, momento y última voluntad. Presentación de documentos para oposiciones y concursos. Apuntes en general. Informes personales de todo el mundo. Director, Ordóñez, agente colegiado. Preciados, 64, Madrid.

PROPIETARIOS: Cédese capital importante, con garantía de finca urbana en la capital. Razón, calle de la Libertad, 7, principal.

CABALLERO formal, carrera, propietario, capital, cambiaría conversación fines matrimoniales con señora, señorita, 40 o más años bien parecida, honrada y posición. Sin estas condiciones abstenerse escribir. Apartado Correos 139.

**PERDIDAS**

SOBRE blanco, conteniendo dinero, extraviado por paseo Independencia, plaza Aragón, Constitución y Mártires, se ruega devuelvan o indiquen detalles a la Administración de este periódico. Se gratificará.

**NODRIZAS**

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección. AMA de 25 años, casada, primariza, se ofrece para criar en su casa; leche de cinco días. Razón, Marraco, 81, Delicias. Hilaria Marinero.

Si el señor de Neuville no se hubiera tomado el cuidado, la noche precedente, de trazar el itinerario que debía seguir el malaventurado Sin-Suerte el joven lo hubiera adivinado.

Cada profesión tiene su lenguaje peculiar. A los empleados de ferrocarril sucedieron los marinos del puerto que hablaban de buena brisa soplando del Noroeste, y de la "Bella Margarita" que garreaba ya sobre sus anclas.

La "Bella Margarita" era el brik mercante donde debía embarcarse Pablo Salbris y su cargamento.

Sin-Suerte comprendió, desde luego, que se le transportaba, en un bote, a bordo del buque. Entretanto Salbris, tranquilamente sentado sobre aquella caja donde yacía Sin-Suerte en estado de cadáver, conversaba con el patrón de la lancha.

El patrón decía:

—Parece que en la última noche se ha cometido en París un asesinato. En el barrio del Arrabal del Temple ha sido hallada muerta una joven, hija de una frutera, a la que habían dado once puñaladas.

—¿Y han cogido al asesino?

—No; pero se supone que es un joven que ha debido salir de París en uno de los trenes de noche. En El Havre se estableció esta mañana una gran vigilancia en la estación y se han registrado escrupulosamente todos los buques próximos a salir.

—¿Incluso el nuestro?

—Ciertamente—dijo el patrón.

Sin-Suerte, que escuchaba este diálogo, decía para sí:

—¡Si por fortuna lo registraran otra vez y abrieran esta caja...!

El patrón del bote prosiguió:

—La mar está buena, pero no hay que fiarse mucho... El capitán de la "Bella Margarita" hace mal en levar anclas esta tarde. Ya veréis, ya veréis la brisilla que se levanta esta noche qué bien se porta.

Estas palabras dieron a Sin-Suerte una nueva esperanza, puesto que estaba en lo posible que el buque aguardase al día siguiente para partir, y así, si era cierto lo que el señor barón de Neuville había dicho, saldría Sin-Suerte de su catalepsia; podría moverse, gritar, pedir auxilio...

La lancha llegó al costado del buque y el señor Pablo Salbris y sus cajas fueron izados a bordo.

La campana del buque dió la señal de partida y el capitán mandó la maniobra. No tardó Sin-Suerte en comprender que

se habían levado anclas y que la "Bella Margarita" se hacía a la mar.

La caja había llegado al término de sus peregrinaciones, descendiendo al fondo de la cala.

Sin-Suerte comprendía perfectamente que ya no había esperanza para él y que el buque abandonaba Francia.

Durante una parte de la noche oyó a los marineros que se ocupaban en ordenar las cajas y bultos en la cala, oyó al capitán que daba órdenes, pero algún tiempo después dejó de oír aquellos confusos sonidos y dedujo que la noche había llegado a su plenitud.

Acercábase el término de la catalepsia, lo cual adivinó Sin-Suerte por algunos estremecimientos que empezaba a sentir, y aún le parecía que experimentaba los primeros síntomas del mareo. Pero los miembros conservaban toda su rigidez y le era imposible abrir los ojos.

En cambio el oído había adquirido una facultad de percepción casi sobrenatural. No solamente llegaba a sus órganos auditivos el más pequeño ruido del buque, sino que oía gemir el viento en las jarcias y percibió el crujir de los mástiles.

No se había equivocado el patrón de la lancha: la mar estaba muy picada y el capitán había cometido una imprudencia aventurándose en la navegación con un temporal tan fuerte.

De pronto oyó Sin-Suerte gran ruido en la cala y la voz de un contramaestre que gritaba:

—Arriba los toneles, y después las cajas.

El capitán estaba en su banco de cuarto y mandaba cargar velas.

De nuevo fueron arrancadas de su sitio las cajas y efectos de los pasajeros, y de la cala subieron al puente.

Sin-Suerte adivinaba en los gritos de terror de los pasajeros, en los juramentos de la tripulación y en la voz de trueno del capitán, lo grave de la situación.

El temporal se había convertido en tempestad.

Oyóse de pronto un crujido horrible y después un tumulto imposible de describir.

El buque había tocado en un banco de arena a flor de agua.

—¡Estamos perdidos!—gritaron algunas voces.

—¡Al agua los toneles!—dijo enérgicamente el capitán.

Sin-Suerte comprendió que después de los toneles llegaría su vez a las cajas y maletas y, por consiguiente, a la suya. Encomendó su alma a Dios, y es seguro que si sus labios hubie-

# SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

PARA UNA SOLA INSERCIÓN CADA PALABRA, 5 CENTIMOS MINIMO, 15 PALABRAS **3 DIAS** 25 PALABRAS, 2ºES — Cada palabra más por inserción, 0'05

## LEY DEL TIMBRE

Segun dispone el articulo 200 de la vigente ley del timbre los anuncios han de pagar este impuesto con arreglo a la siguiente escala:

Hasta 5 pesetas del precio de cada anuncio	0'10
Desde 5'01 a 10 pta.	0'15
10'01 a 50 "	0'20
50'01 a 100 "	0'30
100'01 a 250 "	0'50
250'01 a 500 "	0'75
501'01 a 750 "	1'00
750'01 a 1.000 "	1'50
1.000'01 a 1.500 "	2'00

El impuesto del timbre por los señores anunciantes y de la cuantía que fije la vigente ley del timbre.

## ARRIENDOS

**ARRIENDO** edificio, propio para instalar molino o fábrica de harinas y motor eléctrico de 25 HP. A. de Salvador, en Castejón de Monegro. **ALQUILARA** usted su piso, sin pérdida de tiempo, anunciándolo en esta sección.



**SE ARRIENDA** un local grande, para garage o como convega, con habitación. Miguel Servet, 51, primero.

**LUNA, 2 y 4** (esquina Contamina), se arrienda cuarto piso interior, buenas luces y sol; completamente renovado y piso mosaico.

**DESEAMOS** alquilar parcela cuatro habitaciones, comedor, cocina y corral o huerta. Preferible entrada de carro. Ofertas: Cerdán, 31, tienda.

## ENSEÑANZAS

**ACADEMIA RODRIGO**, Coso, 33, segundo (plaza de la Constitución). Comercio, Contabilidad, Bancos, Taquigrafía, Mecanografía, Ortografía, Reforma de letra, Correspondencia comercial, Idiomas. Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Horas de ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodrigo, profesor e intendente mercantil. Lema de esta Academia: HECHOS Y NO PALABRAS.

**CLASES** económicas de Ortografía, Aritmética y Mecanografía, a tres pesetas mensuales. Francés, por profesores nativos, diez pesetas. Taquigrafía, cinco pesetas. Métodos prácticos. Academia Kühnel, Alfonso, núm. 12.

**NUEVA ACADEMIA** de chófers "Aragón". ¡Incredible! Chófer mecánico en pocos días por 90 pesetas. Precios especiales para obreros. Talleres, motores y platabormas de precisión para prácticas de los alumnos. Preparación para carnets de primera. Clases especiales para señoritas. Herólesmo, 55, garage.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección. **ESTUDIE** una carrera comercial o técnica de porvenir para su propio domicilio. Pida libremente a Popular Instituto Politécnico. Apartado 105, Sevilla.

## FINAN

**VENDO** una era de propiedad particular, propia para trillar, edificar o explotación de gravera. Dirigirse a José Sanz, Justibol, 134 (torre Genoveva).

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**VENDO** dos parcelas; las daré baratas; una planta baja y primer piso, con cuatro quinillos; de bloque y ladrillos y buena construcción; otra de a punto de echar piso y tejado. Razón, Casta Alvarez, 49, Carpintería de Juan Jelma.

**OCCASION!** Venta de dos casas: una frente campo fútbol Zaragoza; buena renta. Otra barrio Venecia, cuatro pisos y bodegas, agua y corrales. Excelente rendimiento. Razón, Avenida Central, 7, segundo izquierda.

**SE VENDE** una casa en Zuerá, propia para labrador. Dará razón, Mariano Grasa.

**EN LA VILLA** de Alagón se venden dos casas; inmejorable punto; con sol. Calle Mayor. Mejor Arqué. Alagón

**VERDADERA** ocasión: Casa barrio aristocrático, todo confort; renta libre 12 por 100. Se puede conseguir por 150.000 ptas. Detalles, Mesonero Romanos, núm. 2, primero, Madrid.

**SE VENDE** parcela en barrio Colón, con casa y huerto. Doscientos metros cuadrados. Informarán, Miguel Servet, 27 duplicado, entresuelo izquierda.

## VENTAS

**GRANJA AVICOLA** Egati. Elizondo (Navarra). Razas Leghorn y Rhode Island. Rigurosa selección.

**VENDO** puertas de entrada de casas, de habitaciones y cocheras, balcones y ventanas con o sin reja; buena calidad. Precios muy baratos, por ser construido en grand's series y por encargo. San Pablo, 97, Carpintería Miguel Ferrando.

**RESISTENCIA**, energía, juventud. Las produce el mejor alimento vegetal. El Sagamín.

**LYRISMA**. Vigorizante sexual, inofensivo. La fórmula más moderna.

**PRESNAS** para vino, de varios sistemas. Turbinas hidráulicas. Molinería. Maquinaria de panadería. Presnas para aceite. Averly. Sociedad Anónima. Paseo María Agustín, núm. 17, Zaragoza.

**UNAS** blandas se endurecen con pomada Kasphe.

**PURGANTE MABU**, inofensivo y muy agradable al paladar. No irrita el intestino. Venta en farmacias.

**PRIVAL** cura el insomnio, neurastenia, palpitaciones. Es el mejor sedante nervioso venta en farmacias.

**ANISETE VENUS**. Licor Benedictine. Exquisitos productos de la Casa Fuster Molinas, de Santa Margarita (Mallorca). De venta en ultramarinos y bares.

**BASCULAS** y cajas de caudales, balanzas, romanas, prensas para alfalfa y paja C. Bellido. Construcción y reparación. Coso, 162, entrada por Romea, 2. Teléfono 41-50

**PANADEROS**. Se venden sacas usadas para lana. Compraventa de lanas especiales para colchones. Se confeccionan colchones a la inglesa. Joaquín Rasal, Democracia, 19. Teléfono 26-18.

**LIJERROS** de lance, chapa ondulada para tejadillos. Piezoaneco jardín. Balcones. Tuberias. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarra. Cervero y Falde, Agustina de Aragón, 57.

**VENDO** un coche familiar para dos caballeros. Se halla en buen estado. Dirigirse a don Isidro Lozano, en Zaragoza, y en Ries a don Antonio Peribáñez.

## BOLSA DEL TRABAJO

(En esta sección se publicarán GRATUITAMENTE cuantos anuncios se envíen solicitando empleo).

## OFERTAS

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

**QUELIDOS** 300, 600 pesetas construyendo mi cuenta (procedimientos sencillísimos) o representando incubadoras accesorios, material avícola. Solicito representantes. Apartado 618. Madrid.

**DINERO** pueden ganarlo hombres y mujeres sin salir de casa. Utilidad, Apartado, 159, Vigo.

**EN LA BARBERIA** de Antonio Díaz, de Ayerbe, hace falta dependiente que sepa su obligación. Dirigirse al mismo.

**HOMBRES, MUJERES**: Sin fantasías, seriamente, ofrecemos modesta pero segura retribución trabajando por nuestra cuenta sin dejar vuestra ocupación. Desconfiad anuncios similares prometiendo ganancias fantásticas. Apartado 254. Gijón.

**DESEAMOS** muchacha para todo, sabiendo de cocina, buen sueldo; para padre y dos hijos. Camino de los Cubos, número 265.

**MODISTAS**: Hacen falta primeras oficiales. Trabajo todo el año. Zurita, 9, entresuelo.

**FALTAN** propagandistas, vendedores, depositarios todas partes "Insecticida Rayo" exterminador moscas, chinches, etc. 1'95 litro. Luego otros productos novedad interesantes. Químico Lanao. Avenida Madrid, 90. Zaragoza

## DEMANDAS

**OFICIAL** barbero se ofrece para dentro o fuera de la capital. Escribir L. L. H., calle Golecochea, 26, casa comidas. Panadería.

**BERBERIA**. La mejor lejía. Devuelve su primitiva blancura a la ropa, desinfectándola y perfumándola. Ultramarinos.

**MASADORAS**, hornos, prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones y motor. Fundiciones y talleres. Hijos de Juan Guitart. San Agustín, 6.

**AZUCAR**, lo mejor, 1'45 kilo. Azúcar terrones, 2. Arroz entero, 0'60. Café cacaholillo, 12. Café corriente, 8'50. Avellana tostada, 3. Almendra, 5'50. Caramelos surtidos, 2'75. Coco rallado, 1'70. Membrillo, 1'75. Garbanzo nuevo, 1'20. Legumbres para purés, 1'10 kilo. Galletas Marías, 2'20. Boer coco, 2. Chiquillín, 1'00 paquete. Casa Embid, calle del Pilar, 17.

**VINOS** de su cosecha, corrientes, finos y generosos y mosto o zumo de uva sin fermentar. Crescencio Losilla Bull, Carifena.

## TAQUIGRAFA - MECANO-

**GRAFA**, de 20 años, con práctica de despacho. Se ofrece para casa seria e importante. Dirigirse por escrito a V. S., Conde Aranda, 2 duplicado, primero.

**AJUSTADOR** mecánico se ofrece para talleres, fábricas, grandes Empresas o fincas agrícolas, aptos conclimientos; también aceptaría temporada trilla, dentro o fuera capital. Informes a satisfacción. Dirigirse, Avenida Madrid, 40. **SE DESEA** un medio oficial de cartería adelantado. Para informes, dirigirse a Ramón Forcada, Castiliscar (Zaragoza).

**JOVEN** de 20 años ofrécese para oficina, despacho, etcétera. Domina a perfección mecanografía y práctica en esta clase de trabajos. Sin pretensiones. No importa sea por horas. Universidad, 11, pral.

**FARMACEUTICO** desea regentar farmacia para comprarla. Escribid, Cervantes, 28, primero. Zaragoza.

**SE OFRECE** joven de 24 años, formal, para llevar carro, galera, volquete; mozo almacén fábrica harinas. Sabiendo bien leer y escribir. Informes, calle Bretón, número 13. Segundo Bautista.

**SE OFRECE** aprendiz, para lo que convenga, con informes. Razón, Santa Cruz, 13 y 15 principal izquierda.

**SE OFRECE** señora para servir con matrimonio, señora o señor solo. También cuidaría torre, etc. Razón, Pignatelli, 56, portería.

**JOVEN** de 31 años, práctico en oficina, varios años de contable, se ofrece para dentro o fuera de la capital. Por escrito ofertas, en Zaragoza, Espoz y Mina, 26, principal izquierda. Teléf. 5.505. U. G. P.

**COCINERO** repostero para café y fonda se ofrece para fuera de la capital. Razón, Ramón y Cajal, 39, principal derecha.

**AUTOMOVIL** Renault, 6 cilindros, conducción interior, 7 plazas, estado nuevo, se vende barato. Informarán, Pignatelli, 106 y 108, garage.

**CAJENA** de roble. Se vende a 22 pesetas tonelada. Donato Sáenz, en Villanueva de Cameros.

**MUEBLES** en general, sin competencia. Casa Castilla. Contado y plazos. San Jorge, 3 y 5 (antiguos locales de Correos). Zaragoza.

**TONICO** nervioso y reconstituyente "Fongué". Venta, centros específicos.

**SE VENDEN** estanterías, mostradores y escaparates. Informarán, Lanuza, 14 y 16.

**MUEBLES** de ocasión. Cerdán, 43, principal. Liquidación permanente de muebles. Armarios luna, 70 pesetas; camas, 60.

**VENDO** hermosa mula, buena alzada, todas pruebas, para arar y carro. Informarán, paseo del Ebro, 38. Zaragoza.

Se admiten esquelas de defunción hasta las dos de la madrugada en los talleres de este periódico. — COSTA, 2

**VENTA** permanente de amadoras (movimiento patentado), cilindros afinadores, bombas centrifugas (elevación de aguas), motores gasolina dos, tres y cinco HP., buses, cajaderas, etc. Presupuestos gratis. Talleres, Angel Talamás, Avenida Siglo XX, 73 y Lapuyade, 68 (Torrero).

**SE VENDE** una "Cartilla de Automóviles". Arlas y Otero. Funcionamiento, manejo, averías automóviles, etc. Completamente nueva. Se dará barata. Informes en esta Administración.

**VENDO** escopeta fuego central, dos caños, con y sin gatillos, mantillas blanda desde 5 a 2.500 pesetas; gemelos prismáticos de teatro y campo; colchones, desde 1 peseta; sábanas algodón, hilo, lino, desde 2 pesetas; retales lana, seda, algodón; relojes pulsera y bolsillo desde cinco pesetas; impermeables, trincheras, gramófonos, cámaras fotográficas, máquinas coser Singer, máquina escribir, bicicletas, alhajas y toda clase de objetos. Precios baratísimos. Alquiler mantillas y telas. Compro y vendo toda clase de antigüedades. Casa de Compraventa Viuda de Vicente Pérez. Boggiro, 21 y 23.

**EL MEJOR** jabón para prendas delicadas es el Borisa. Principales droguerías y perfumerías.

**GARRAFAL** para siembra, 1'75 pesetas kilo. Salchichón, 12 kilo. Bacalao en cajas, 1'50. Leche "Lechera", 1'70. Lacteada "Nestlé", 2'25. Fallo y espárrago, tierno, 0'40 ata. Pimiento verde, 0'50. Jabón Chimbo, el mejor, 1'25 kilo. Bonito en escabeche, cerca dos kilos, 5'50. Sardinas extra, 800 gramos, 1'40 lata. Buñafarra catalana, 8 kilo. Aceite primera, 1'60 litro. Aceite refinado, 1'90. Melocotón, 0'75 lata. Cofac Domecq (tres cepas), 6 50 botella. Idem González Byass, 6. Jerez Morales Pareja, 3. Casa Embid, calle del Pilar, 17.

**SE VENDE** magnífica yegua de pelo alazán claro, de 7 años, talla 1'58 metros. Muy mansa y a sanidad, a toda prueba de trabajo, labrar, tirar a carro y coche, a trabajo de carga. Muy buena montura. Se dará barata. Verla y tratar, José Portillo, Villalengua.

**VENDO** árboles frutales de toda clase de viveros. Dirigirse a don Cristóbal Guerrero, Riela.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección. **VENDO** puertas, ventanas, balcones, puertas de entrada de carro con rejas o sin ellas. Lavaderos, fregaderas y escaleras. Precios sin competencia. Pidan condiciones. Pascual Alcubierre, Soberanía Nacional, 17, Zaragoza.

**MOTO** B. S. A. 2.49, de ocasión, modelo 31. Soberanía Nacional, 18. Casa Albero.

**SE VENDE** coche de niño, muy moderno y barato. Plaza de Aragón, 10, entresuelo.

**SILERIAS** de junco, médula y mimbre; costureros y canastillas para fajeros, de encargo, breve plazo entrega. Antes de comprar, consultad precios y calidades a la cestería hoy más importante. Constructor: calle Democracia, 60. Cestería BBB.

**VENDO** barato coche Renault Roadster, ocho caballos, buen uso. Para verlo y tratar, Méndez Núñez, 36, principal izquierda.

**MATERIALES** usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, recorte para herraje, chapas cortadas sobre plantilla a medida, planchuelas. Pascual Nogueras, Ramón y Cajal, 61.

**PANADEROS**: Vendo maquinaria moderna de panadería, motor eléctrico y utensilios; todo nuevo. Germán Arcega, Albeta (Zaragoza).

**PERFUMERIA** COLIK. Fabricación parisiense. Colonias, lociones, quinas, polvos, cremas, etc. Ventas a granel en la fábrica. Casas Baratas, 2 (Gran Vía). Teléfono 10-47.

**MUEBLES**: Armarios luna, color guinda, 85 pesetas; mesas comedor, 25 pesetas; mesillas noche, 12 pesetas; armarios comedor, 90 pesetas; camas, cómodas, entredosier, lavabos, sillas, cuadros, espejos; precios sin competencia. Almacenes San Pablo, M. Gómez. Calle San Pablo, número 39 (esquina a la plaza de San Pablo). Nota: Se compran objetos antiguos en alhajas, abanicos, damascos y muebles de época.

**VENDO** mostrador piedra mármol, luna, molino grande de café, medidas, rallo propio lechería, varias herramientas propias albañil o campo. Miguel Servet, 40, segundo derecha.

**VENDO** cuatro mesas de mármol para bar o tienda. Razón: Repollés, 3, tienda. (Antes Parra).

**SE VENDE** un aparato de precisión, que se llama "Pantometra-Teodolito", modelo francés. Razón, Espartero, número 3, segundo.

## COMPRAS

**TRAPOS**, hierros, metales, papeles. Por mayor y menor imprentas, comercios, fábricas, corporaciones, talleres o mejores precios; siempre Casa Marquina. Fin. (plaza Huesca). Teléfono 4.000.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección. **DESEO** comprar transformador y motor eléctrico usado, de 20 ó 25 HP. Juan Fernández, Remolinos.

## HUESPEDES

**VIAJEROS**: Para comer bien y con limpieza y económico, Pensión Aragón, Constitución, 5, 2.º Teléfono 29-97

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección. **SE DESEA** empleado, militar o pensionista del Estado, como único huésped, para dormir, para cuarto independiente. Razón, Conde Aranda, 55, segundo.

## TRASPASOS

**SE TRASPASA** establecimiento de vinos y licores, bien aparroquiado, por no poderlo atender su dueño. Darán razón, Blasón Aragonés, 4 (antes Casañal). Teléf. 17-64. De once a una.

**CONSULTE** usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección. **SE TRASPASA** el café cantante de Calahorra, único en las provincias Aragón, Rioja y Navarra. Local hermoso, 24 metros largo por 9 ancho, facilidades de pago, o se formaría sociedad con uno o dos socios que aportasen capital para ampliación negocio. Grandes rendimientos. Poco presupuesto. Informes, Felipe Arellano, Calahorra.

## PELLUQUERIAS

**GRANDES SALONES** para señoras. La casa de las permanentes. La más acreditada por sus excelentes resultados de seguridad, perfección y máxima duración, desde 10 pesetas. Servicio completo. Don Jaime, 44. Teléfono 46-31.

UN MOMENTO DE GRAVEDAD EVIDENTE

El daño que la pasión política causa en la marcha administrativa del país

Los resultados de las elecciones han vuelto a agitar el ambiente político, produciendo tal subversión en el medio que la situación presenta todos los caracteres de insolubilidad hasta el punto de temerse de que, tras este forcejeo, sobrevenga el caos. Causa verdadera lástima que unos y otros sientan tal apatía de Poder. Por un lado la tendencia seudofascista de algunos elementos hace tremar de furor a las oposiciones. Por otro lado éstas se obstinan en mantener una teoría que choca y se desmenuza como polvo contra la inmovible razón del presidente: "mientras no se nos derrote en el Parlamento seguiremos teniendo en nuestra mano el Poder". Claro está que la obstinación de las dos partes en sus posiciones, sin buscar un punto de convergencia —el interés del país, la conveniencia del régimen— llega a producir una verdadera cristalización en el funcionamiento de los organismos democráticos. Y el Parlamento, con una mayoría que no deja razonar a las minorías, resulta claramente inútil, de igual manera que no sirve para nada un Parlamento en el que las minorías se obstinan en una labor de obstrucción que únicamente puede rendir como fruto el asqueamiento de la opinión, que nuevamente vuelve a tener la plena sensación de que el régimen de la palabrería no llega a producir otra cosa que el envenenamiento de las pasiones y esta formi-

dable inercia en el Gobierno del país, que nada gana con el régimen parlamentario manejado de esta manera tan poco flexible. Claro está que al final de la disputa se encuentra el Poder moderador. Y en él habrá que descansar, convencido el pueblo de que tiene una misión que cumplir. Y de que la cumplirá. Entretanto se producen estos escarceos políticos, en los que el furor llega a su punto álgido en algunos momentos, la situación económica de España causa verdadera grima. El exceso de preocupaciones políticas termina produciendo en los Ministerios una inercia insospechada. Toda la organización de la máquina burocrática siente que sus engranajes no funcionan porque la pasión política ha lanzado entre sus juegos la arenilla de sus malos deseos, que todo lo arrasa y nada deja funcionar armónicamente.

El momento no hay duda alguna que es grave. La obstrucción se obstina hasta en boicotear aquellas resoluciones de orden económico más inaplazables. El Gobierno se obstina en ir dejando a un lado los problemas económicos más urgentes. La vida administrativa no rueda. Y, coronando esta obra, los socialistas continúan en lo más alto del Poder, convirtiéndose en los verdaderos árbitros del porvenir de la economía nacional. Ciertamente la situación es bien poco halagüeña en todos los sentidos.



Kerenski, el expresidente de la fugaz República democrática rusa, que esta tarde da en nuestra ciudad una conferencia acerca de la Rusia actual y el plan quinquenal.

ANTE EL HUMOR

JUNTO A FREUD

Hay hay que perdonar en mí la vanidad, no por otra cosa, sino porque va a ser una vanidad que acabará por desacreditarme.

Me creo—y hasta así me juzgan quienes juegan al corro con mi vida— como el ultra-infeliz de los seres, incapaz de hacer nada malo (de no ser escribir) y digno de ser recompensado con una entrada de cielo, si quedan localidades para aquella gloriosa región.

Cierta fecha, cuando estas blandas creencias de mi bondad se hallaban más ufanas con mi comportamiento, en esa fiebre, tan literaria y tan de escritor, de husmear profundidades robando el mineral de las interioridades psíquicas, cogieron mis manos, bien educadas a mis pensamientos, un volumen del sabio y judío Freud.

Hecho al entrene de la lectura mi cerebro corrió muy de prisa por aquella autopista de las grandes páginas en aquel imaginado campeonato de lograr una copa de nuevas ideas para final de la prueba cerebro-atlética.

Cada hoja vencida venía, no sé cómo, a juntar mis cejas siniestramente, desnudándome al paso de toda la ropa blanca que del ropero de la inocencia habíanme puesto al nacer. No. No. No.

No podía creer lo que me decía Freud. Me engañaba y se reía de engañarme. Nunca había creído en el demonio, pero si Freud pensaba así Freud era el demonio mismo.

Sugestionado por aquella oscura voz salida de las áridas páginas no cesé—aunque temblando como un reloj loco—de leer hasta el final del tomo.

Ausente de mí mismo debía estar en aquellos instantes, repartido por diversas partes del planeta. Media cabeza y los pies—como alucinada sombra—vagaban, a juzgar por el frío, mucho más lejos de la Groenlandia. La otra media y las manos, por los zumbidos y el calor, estaban, sin duda, dentro de las selvas de Ituri, tan misteriosas y tan vistas ya en el cine, tocando el "tam-tam" de alguna tribu.

Repartido así, se me ocurrió surgir ante un espejo no muy bien pulido, en el que muchas veces se tentan dos ojos o la boca con el Gimplines de Víctor Hugo y en el que nunca se había mirado dos veces una mujer.

Las manos, asustadas, temblaron al recorrer mi cara. Pero, ¿dónde estaba aquella inocencia que tanto me gustaba contemplar? ¿Aquella mirada que parecía tener profundidad de muchas millas? ¿Y aquellas cejas con arqueo franciscano, tan ingenuas?

Se había trastocado todo. ¡Qué horror...! Pero, no. Estaba equivocado. No me hallaba ante el espejo. Sería quizá ante la ventana, mirando ojos a ojos a algún tipo escogido para película de barrios neoyorkinos. ¡Qué pinta!

Eso hubiera querido, aunque con miedo. Pero era yo. Yo. Yo. Aquella

LOS SUCESOS DE MALLÉN

Un hombre se cae de una caballería y fallece; dos mujeres lesionadas en riña

En Mallén se desarrollaron unos sensibles sucesos.

Se dirigía a un campo de su propiedad Bartolomé Giménez Pardo, de 76 años, montado en una caballería, cuando al llegar a la partida denominada "La Loba" tropezó el semoviente.

Cayó a tierra Bartolomé, con tan mala fortuna que se fracturó la base del cráneo.

En su auxilio acudieron varios vecinos, Guardia civil y el médico don Enrique Remartínez, que sólo pudo certificar su fallecimiento.

Por orden del Juzgado municipal fué trasladado el cadáver al Depósito judicial.

Poco después, en la calle de Puerta, número 9, varias mujeres comentaban la desgracia ocurrida.

Figuraban en el grupo Blasa Roncal Lago y María Calavia.

Blasa recriminó a María por unas frases despectivas que pronunció.

Discutieron ambas y se cruzaron mutuos insultos.

De la discusión se enteró Julián Giménez Calavia, hijo de María Calavia, y cuando pasaba Blasa Roncal

por su calle, provisto de una destreal, le agredió.

Jullán, con el mango del hacha dió a Blasa varios golpes en la cabeza y le causó tres heridas de pronóstico reservado.

Fué curada por el médico titular, y su agresor fué preso por la Guardia civil, quedando a disposición de la autoridad judicial.

UN INCENDIO INTENCIONADO

Cerca de Sádaba el fuego destruye una cabaña

En las cercanías de Sádaba, monte de Las Bardenas Bajas, un violento incendio destruyó una cabaña que contenía aperos de labranza y otros efectos.

Pertenecían al vecino Alejandro Mayor, de sesenta y un años, que denunció lo acaecido a la Guardia civil, por suponer había sido intencionado el siniestro.

Las pérdidas causadas se calculan en mil ochocientas pesetas.

Cuando me dicen: —¡Que te acaloras, Cano!— dentro de mí ser, a una profundidad imbuçada, se oye una carcajada tan siniestra que me hace temblar pensando si saldrá mi Cain e irá Abel a dar con sus huesos en la cárcel...

ANTONIO CANO

DE AEROSTACION

En Villalengua toca tierra un globo sin tripulantes

Ayer se recibió en el Gobierno civil un oficio de la Benemérita.

Comunicaba la Guardia civil que en el término de Villalengua había caído el globo libre de la aerostación militar "Capitán Arenas".

Iba sin tripulantes.

El globo fué recogido por varios vecinos y quedó custodiado por la Benemérita.

JUSTA DESIGNACION

Don Pedro Galán Bergua ha sido nombrado médico pediatra del Dispensario Antituberculoso

En concurso libre de méritos ha sido nombrado por el Ministerio de la Gobernación, a propuesta de la Dirección General de Sanidad, médico pediatra del Dispensario Antituberculoso Central de Zaragoza el doctor don Pedro Galán Bergua, con el haber anual de tres mil pesetas.

El doctor Galán ha sido justamente designado para un cargo al que sus méritos profesionales, bien reconocidos y contrastados, prestigiarán y enaltecerán en sumo grado.

Efusivamente felicitamos al doctor Galán Bergua por su nuevo nombramiento y le deseamos continúe sus éxitos que tanto le destacan entre la clase médica española.

CABILDEOS MUNICIPALES

Concejales que deciden su situación de incompatibles

Durante no pocos días las minorías municipales deliberaron confidencialmente respecto a la situación de algunos de sus miembros, en virtud de haber entrado en vigor la ley de Incompatibilidades.

Anoche hubo alguna reunión con carácter de oficial.

Puede darse como cierto que cesarán en su cargo municipal estos señores:

El alcalde, que opta por sus cargos de índole facultativa.

El señor Sánchez Guisande, decano de la Facultad de Medicina y, claro está, catedrático.

Los profesores señores Aznar Molina y Calamita.

El señor Lajusticia, por su cargo en la Beneficencia.

Cesa también el profesor de la

LOS ROBOS EN LOS TRENES

En el trayecto de Casetas a Ricla es desprecintado y saqueado un vagón de paquetes postales

En la estación de Ricla los empleados de la misma comprobaron a la llegada del tren correo que venía desprecintado el vagón T. número 17.947, que contenía paquetes postales de Barcelona para Madrid y otras poblaciones.

El vagón iba facturado por el Servicio de Correos.

En el kilómetro 317, de la línea de Madrid a Zaragoza fueron encontrados por un guarda de noche los siguientes objetos: una saca del Servicio de Correos, número 5.944; varios pares de zapatos, clases diversas, correspondientes a un envío postal de Gregorio Llar, Lluçmayor (Baleares), para Manuel Quesada, de Madrid, y varias cajas de calzado vacías.

La Benemérita de los puestos de Ricla y Alagón comenzó a hacer indagaciones en averiguación de lo sucedido.

Se desprende que el vagón postal debió ser robado cuando el tren correo recorría el trayecto de Casetas a Ricla.

En la vía férrea fueron encontradas hojas impresas de propaganda de la Subsección de Sevilla, Industria Ferroviaria (C. N. T.) y (A. I. T.), no existiendo indicios de quiénes las arrojaron.

Facultad de Medicina señor Fernández Casas.

El señor Sáinz de Medrano ha optado por la concejalía.

Los socialistas deliberaron anoche extensamente acerca de si había o no de continuar el señor Aladrén en sus funciones municipales. Se nos dijo que la opinión de la mayoría de los reunidos se inclinaba en el sentido de que el preindicado edil abandonase el cargo municipal para seguir en la presidencia del Jurado Mixto Agrícola de la provincia.

Campestre

Por "Teixi"



—Y ahora, ¿te gustaría un madrigal? —No; prefiero una botella Asensi.